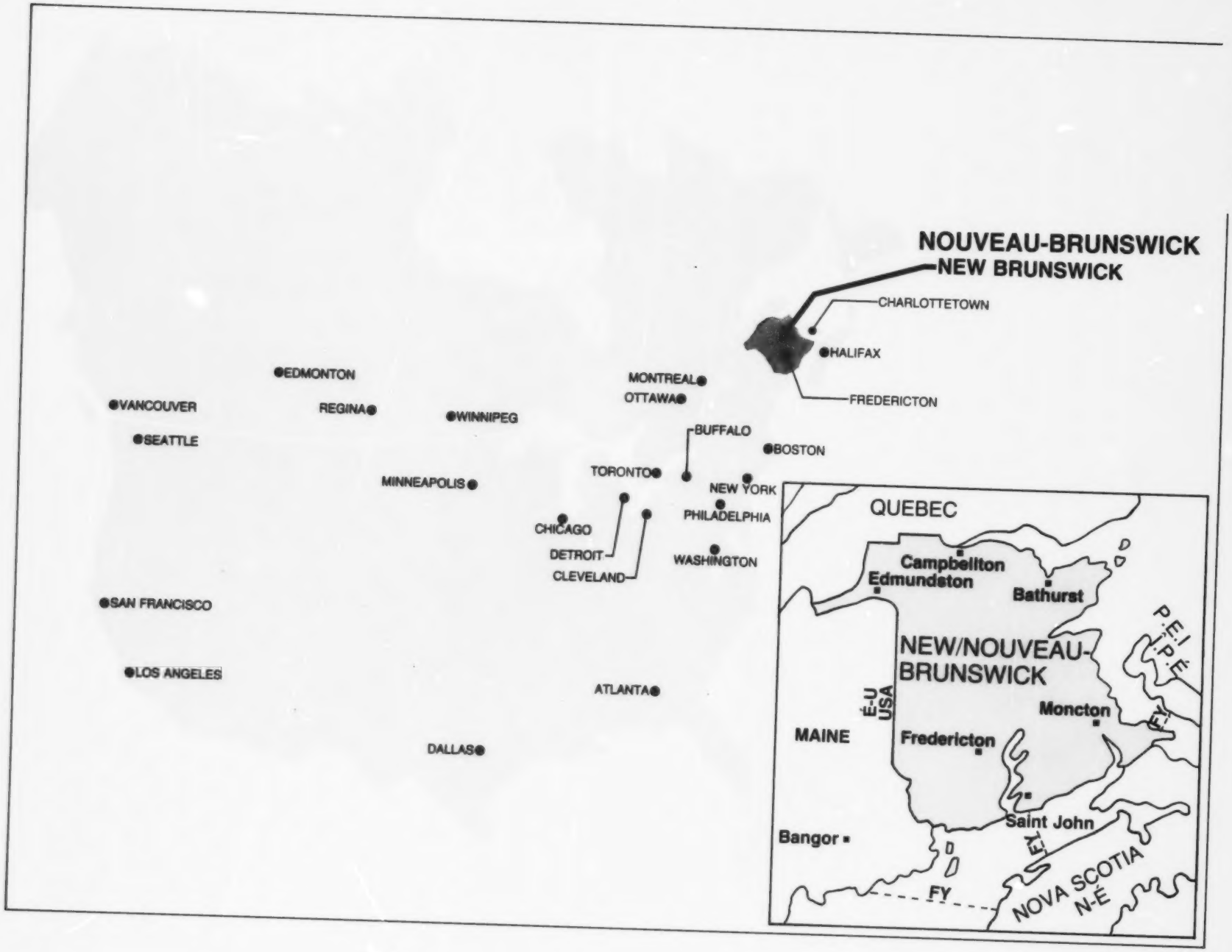
New Brunswick

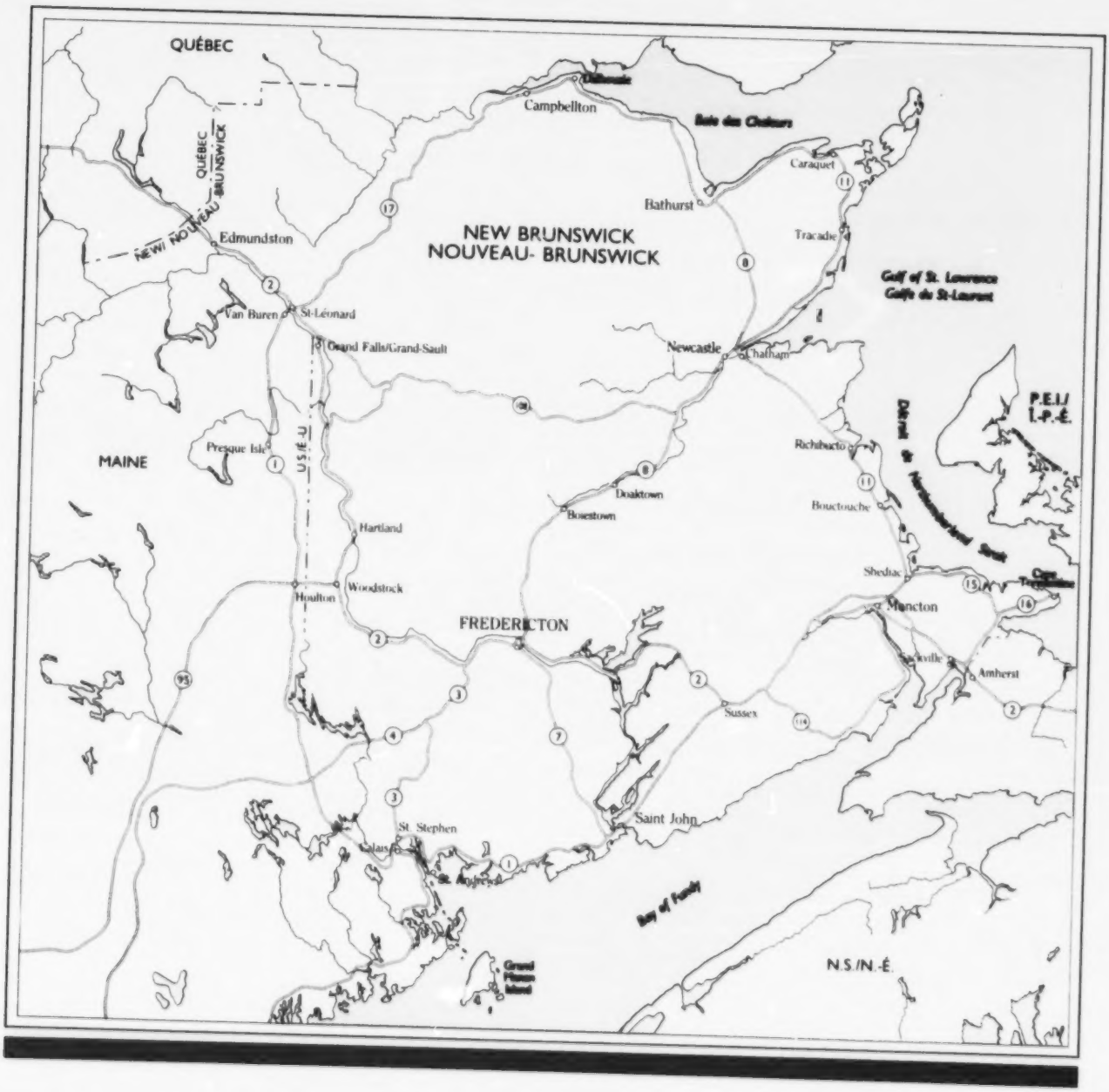
CANADA

TOUR PLANNERS' MANUAL

1988

88-04141/


NOUVEAU-BRUNSWICK
NEW BRUNSWICK
CHARLOTTETOWN
HALIFAX
FREDERICTON
EDMONTON
VANCOUVER
REGINA
WINNIPEG
SEATTLE
MONTREAL
OTTAWA
BUFFALO
BOSTON
TORONTO
MINNEAPOLIS
NEW YORK
PHILADELPHIA
CHICAGO
DETROIT
CLEVELAND
WASHINGTON
SAN FRANCISCO
LOS ANGELES
ATLANTA
DALLAS
QUEBEC
Campbellton
Edmundston
Bathurst
P.E.I.
I.P.É.
NEW/NOUVEAU-
BRUNSWICK
É-U
USA
Moncton
FY
MAINE
Fredericton
Saint John
Bangor
FY
FY
NOVA SCOTIA
N-É



New Brunswick The Picture Province

Contents

New Brunswick Support Services 3
Financial Assistance Programs 3
Holidays in New Brunswick 3

TRANSPORTATION: 3
Air 3
Duty Free Shops 3
Rail 4
Motorcoach 4
Ferry Service 4
Motorcoach Service Centres 4

RESTIGOUCHE UPLANDS 5
Campbellton – Dalhousie

ST. JOHN RIVER VALLEY 6
Edmundston – Saint-Leonard – Grand Falls – Hartland – Woodstock –
Prince William – Mactaquac – Fredericton – Oromocto – Gagetown –
Hampton – Sussex

FUNDY TIDAL COAST 11
St. Stephen – St. Andrews – Campobello Island –
Grand Manan Island – Saint John

SOUTHEAST SHORES 15
Alma – Hopewell Cape – Hillsborough – Moncton –
St. Joseph de Memramcook – Dorchester – Sackville – Aulac –
Shediac – Richibucto – Kouchibouguac

MIRAMICHI BASIN 19
Chatham – Newcastle – Doaktown – Boiestown

ACADIAN COAST 21
Bathurst – Grande-Anse – Caraquet – Shippagan – Lamèque – Tracadie

GROUND OPERATORS AND GUIDE SERVICES:
Aquila Tours 24
Atlantic Tours 24
A Touch of Class 24
Calithumpians Tour & Theatre Co. Ltd. 24
Canada East Tours Ltd. 25
Heritage Tours 25
Lloyd's of Moncton 25
Moncton Transit 25
Ocean Search 25
Osprey Travel & Promotion Ltd. 26
SMT (Eastern Limited) 26
Trius Tours 26

BOAT TOURS:
Chaleur Phantom 27
Cline Marine Inc. 27
Pioneer Princess Ltd. 27

HISTORICAL VILLAGES:
Kings Landing Historical Settlement 28
Acadian Historical Village 28

SAMPLE ITINERARIES 29

TOURISM CANADA FIELD OFFICES 32

Although care has been taken to ensure the accuracy of information in this book, date, rates, hours, etc., can change without our knowledge. Please be sure to reconfirm your arrangements prior to your arrival in New Brunswick.

NEW BRUNSWICK SUPPORT SERVICES

Tourism, Recreation & Heritage
Market Development Division
P. O. Box 12345
Fredericton, N. B. E3B 5C3
Telephone: (506)453-2444

Manager: Meetings & Travel Trade
John Pert
Development Officers/Motorcoach Tours
Nancy Wolstenholme, Brigitte L. Robichaud

Support Services:
- Financial assistance (advertising, brochures, promotion)
- Familiarization Tours
- Sample Itineraries
- Product Launches

TRANSPORTATION

Airlines:

Air Canada
5th Floor
Duke Street Tower
Halifax, Nova Scotia
B3J 1P4
Mr. Barry C. MacInnes
General Manager, Atlantic Canada
(902) 420-6100

Canadian Airlines Int.
Suite 518
Cogswell Tower
2000 Barrington Street
Halifax, Nova Scotia
B3J 3K1
Chris Larsen
Director of Sales for Atlantic Canada
(902) 420-1112

Major Airports – Charlo, Chatham, Fredericton, Moncton, Saint John. Transfer service available from all airports.
Bangor International – Atlantic Canada's gateway for U.S. carriers.

FINANCIAL ASSISTANCE PROGRAMS

The New Brunswick Department of Tourism, Recreation and Heritage may, under certain conditions, enter into cost-sharing arrangements with firms in connection with the development or expansion of tour and package programs to or within New Brunswick and/or the promotion/marketing of such.

For more information on financial assistance programs contact:

Tourism, Recreation and Heritage
Market Development Division
P. O. Box 12345
Fredericton, N. B. E3B 5C3
Tel: (506)453-2444

HOLIDAYS IN NEW BRUNSWICK

New Year's Day
Good Friday
Easter Monday
Victoria Day
(3rd Monday in May)
Canada Day
(July 1)
New Brunswick Day
(1st Monday in August)
Labour Day
(1st Monday in Sept.)
Thanksgiving
(2nd Monday in October)
Remembrance Day
(November 11)
Christmas
Boxing Day

DUTY FREE SHOPS

EDMUNDSTON DUTY FREE
7 Bridge Street
Edmundston, N. B.
E3V 1K6
Contact: Sylvie Gagnon
Tel: (506)735-4288

This shop specializes in perfume, imported china, New Brunswick handcrafts and Canadian made sweaters.

Season: All year.
Hours: Daily: 9:00 a.m. - 9:00 p.m.

WOODSTOCK DUTY FREE SHOP LTD.
Woodstock/Houlton Border Crossing
P. O. Box 2140
Woodstock, N. B.
E0J 2B0
Contact: Cathy Dickinson
Tel: (506) 328-8888 - office.
328-8880 - shop.

The Woodstock Duty Free Shop features internationally-known brands of perfume, watches, crystal, china, jewellery, New Brunswick crafts and a wide range of souvenirs. Whether you are an American returning home or a Canadian visiting the U.S. you can take advantage of the tremendous savings on unique and popular merchandise.

Season: All year.
Hours: Daily 7:00 a.m. - 11:00 p.m. (summer).
9:00 a.m. - 8:30 p.m. (winter).
After hours by appointment.

ST. STEPHEN DUTY FREE
207 Milltown Blvd.
St. Stephen, N. B.
E3L 1G7
Contact: Rachel Perkins
Tel: (506)466-4088 or 466-4089

We carry Canadian made sweaters, handcrafts, woodcrafts, bone china, jewelery, souvenirs, perfumes, Canadian metal sculptures, Grohmann knives, Tasco binoculars, Wolf sculptures and many gift ideas.

Season: All year.
Hours: Daily: May 15 - September 30
7:00 a.m. - 11:00 p.m.
Off season hours: 8:00 a.m. - 9:00 p.m.

RAIL

VIA RAIL CANADA, Inc.

Terminals: Moncton, Saint John, Campbellton, Bathurst, Newcastle, intermediate areas serviced en route.
1-800-561-3952.

For Group Tour Information Contact:
Mr. Bob Richard
Tour Department
VIA RAIL CANADA, INC.
1133 Saint George Boulevard
Moncton, N.B. E1E 4E1
(506) 853-6344

MOTORCOACH CHARTER SERVICES

Moncton Transit
682 Edinburgh Drive
Moncton, N. B.
E1E 2L3
(506) 857-8517
Contact: Gus Pettipas Jr., Manager

SMT (Eastern) Ltd.
P. O. Box 6910, Station A
Saint John, N. B.
E2L 4S3
(506) 658-6555
Contact: Don Goss

Trius Bus Charters and Tours
P. O. Box 1385
Campbell Court
Fredericton, N. B.
E3B 5E3
(506) 459-7300
Contact: Philip Giberson

Lavoie Bus Service Ltd.
225 Victoria Street
P.O. Box 550
Dalhousie, N.B.
E0K 1B0
(506) 684-5568
Contact: Henri Lavoie

FERRY SERVICE

Marine Atlantic operates year round between Saint John, N.B./ Digby, N.S. and Cape Tormentine, N.B./Borden, P.E.I.

In order to avoid delay during the summer months it is advised to make reservations:

MARINE ATLANTIC
P. O. Box 250
North Sydney, N. S.
B2A 3M3
Contact: Vera Graham
(902)794-7203

OR:

Call Toll-free in Canada from
Nova Scotia, New Brunswick and Prince Edward Island:
1-800-565-9470

Newfoundland, Quebec and Ontario:
1-800-565-9411

MOTORCOACH SERVICE CENTRES

SMT (Eastern) LTD.
(Garden City Car Wash)
56 City Road
Saint John, N. B.
E2L 3M7
(506)693-1057

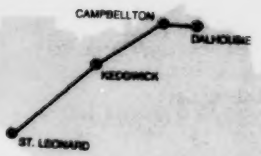
MONCTON TRANSIT
682 Edinburgh Drive
Moncton, N. B.
E1E 2L3
(506) 857-8517

MARTIN SALES & SERVICE LTD.
177 Victoria Street
Edmundston, N.B.
E3V 2H7
(506) 735-8407

SMT (Eastern) LTD.
29 Victoria Street
Moncton, N. B.
E1C 1P2
(506)858-0907

SMT(Eastern) LTD.
101 Regent Street
Fredericton, N. B.
E3B 3W5
(506)458-8350
(506)458-8817 (for tours)

Diesel fuel available throughout the Province.



RESTIGOUCHE UPLANDS

Outdoor fun and recreation abound in this land of contrasts with its Sugarloaf Mountain, wilderness park, fast flowing rivers and the vast sweep of Jacques Cartier's "Baie des Chaleurs" (Bay of Warmth). Campbellton, Dalhousie and Mount Carleton Provincial Park are focal points of this region.

Scenic Route 17, commonly known as the Stewart Highway, takes you through the Villages of St. Quentin and Kedgwick enroute to Campbellton. This is a particularly beautiful drive during fall foliage.

KEDGWICK

Located along Route 17, this charming village boasts a new Heritage Lumber Camp and a Provincial Park welcomes visitors.

KEDGWICK HERITAGE LUMBER CAMP
P. O. Box 224
Kedgwick, NB
E0K 1C0
Contact: Jacques Levesque
Tel: (506) 284-3138

Opened in the summer of 1987, the Lumber Camp's first phase includes an interpretation centre and a "dormitory and kitchen" lumberjacks' camp. Other buildings to be added will include a stable, a smithery, a shed along with an area showing our pioneers' hard work.

Season: Mid-May - November
Hours: Daily: 9:00 a.m. - 7:00 p.m.
Rates: Adults $2.00, Seniors $1.00
Group Rates: Negotiable
Time required: 45 minutes - 1 hour

CAMPBELLTON

Is situated along the Restigouche River and is famed with salmon anglers the world over. The city is linked with the Province of Quebec by an interprovincial bridge.

ATTRACTIONS

GALERIE RESTIGOUCHE GALLERY INC.
39 Andrew St.
P. O. Box 674
Campbellton, N. B.
E3N 3H1
Contact: Paul Soucy, Director
Tel: (506)753-5750
National Exhibition Centre

Season: All year.
Hours: Summer and Fall:
Monday - Friday:
9:00 a.m. - 5:00 p.m.,
7:00 p.m. - 9:00 p.m.
Saturday -Sunday:
1:00 p.m. - 5:00 p.m.

Winter and Spring:
Monday - Friday:
10:00 a.m.- 5:00 p.m.
Tuesday, Wednesday & Thursday evening: 7:00 p.m. - 9:00 p.m.
Saturday: 10:00 a.m. - 5:00 p.m.
Sundays: closed.
Rates: Free.
Time required: 30 minutes - 1 hour.

SUGARLOAF PROVINCIAL PARK
P. O. Box 639
Campbellton, N. B.
E3N 3H1
Contact: Robert Gerrard, Park Superintendent
Tel: (506)753-7706

A year-round recreational park featuring a Tourist Information Centre, lodge with dining facilities and patio bar. A chairlift travels 507 vertical feet up the ski hill for a breathtaking view of the area and the start of Atlantic Canada's only Alpine Slide providing a half mile ride of fun and excitement.

Season: June 1 - September 25:
Tourist Information Centre
June 17 - September 5: Chairlift
Hours: Chairlift: Call ahead for daily hours of operation.
Tourist Information Centre:
June 1st - June 27th:
Daily: 9:00 a.m. - 5:00 p.m.
June 28th - September 25th:
Daily: 9:00 a.m. - 9:00 p.m.
Rates: Park Admission: Free
Chairlift: Adult: $2.50 (single ride)
Group Rate: Available through prior arrangements
Time Required: 2 - 3 hours.

BATTLE OF THE RESTIGOUCHE NATIONAL HISTORIC PARK
P. O. Box 359
Route 132
Pointe-à-la-Croix, Québec
G0C 1L0
Contact: Michel Bujold, Manager
Tel: (418)788-5676

Interpretive centre with exhibits which enable visitors to relive the odyssey of the small supply fleet sent to the aid of New France in the spring of 1760. The Centre contains numerous items from that era recovered from the wreck of the French frigate Le Machault, as well as several authentic parts of the ship. A short animated film traces the events of the naval confrontation. Guide/Interpretation service.

Season: June 18 - Labour Day.
Off season: Fall-Spring: Check before you visit.
Hours: June 18 - Labour day:
Daily: 9:00 a.m. - 5:00 p.m. (Québec time)
June 18 - Labour day:
Daily: 10:00 a.m. - 6:00 p.m.
(New Brunswick time)
Rates: Free.
Group Rates: Free
Time required: 1 hour - 1 hour 15 minutes.

SPECIAL EVENTS & ACTIVITIES

CAMPBELLTON SALMON FESTIVAL
CAMPBELLTON: Late June - Early July.
LE PISTROLI - Campbellton: Mid-August.

FOR ADDITIONAL INFORMATION CONTACT:

CITY ADMINISTRATOR
City Hall
P. O. Box 100
Campbellton, N. B.
E3N 3G1
Contact: Mr. Wallace Perley
Tel: (506)753-7767

DALHOUSIE

This northern town has a breathtaking view of the Baie des Chaleurs and features interesting rock formations along its shoreline.

ATTRACTIONS

RESTIGOUCHE REGIONAL MUSEUM
437 George St.
P. O. Box 2315
Dalhousie, N. B.
E0K 1B0
Contact: Mrs. Colleen Roy
Tel: (506)684-4685

The museum features local and area history, genealogy and an interpretive centre. A large gallery displays travelling exhibits and also displays work by local artists. New Brunswick handcrafts are available in the gift shop.

Season: May 1 - December 25
January - April: Closed
Hours: May 1st - June 14:
9:00 a.m. - 5:00 p.m.
June 15 - September 1:
9:00 a.m. - 9:00 p.m.
September 2nd - December 25th:
9:00 a.m. - 5:00 p.m.
Rates: Free.
Time required: 30 minutes.

SPECIAL EVENTS & ACTIVITIES

DALHOUSIE BON AMI FESTIVAL:
Late July - early August.

BOAT TOURS

CHALEUR PHANTOM
P. O. Box 969
Dalhousie, N. B.
E0K 1B0
Contact: Captain John W. Barberie
Tel: (506)684-4722

This deep sea fishing and cruise boat offers 5 different scenic cruises. It leaves the Renfrew Street Wharf daily at 2:00 p.m. and 7:00 p.m., Deep Sea fishing at 8:00 a.m. - 12:30 p.m. A bar and canteen are on board. Charters are available at any time.

Rates: Cruise: $7.00/person. Deep sea fishing:
$11.00 single
$17.00 couple
Charters negotiable.

FOR ADDITIONAL INFORMATION CONTACT

TOWN OF DALHOUSIE
P. O. Box 250
Dalhousie, N. B.
E0K 1B0
Contact: Gary Archibald, Recreation Director
Tel: (506)684-5554

ST. JOHN RIVER VALLEY

The St. John River Valley is considered the Rhine of North America, with its mythical republic, impressive falls and wells-in-the rocks, the longest covered bridge in the world, and a lovely capital city. It includes the communities of Edmundston, St. Leonard, Grand Falls, Hartland, Woodstock, Fredericton, Oromocto, Gagetown and Sussex.

EDMUNDSTON

The first stop on Route 2 from the New Brunswick/Quebec border, Edmundston, is capital of the mythical Republic of Madawaska, complete with its own flag, coat-of-arms and the Mayor of Edmundston serves as its honorary President.

ATTRACTIONS

MADAWASKA MUSEUM
P. O. Box 462
195 Hébert Boulevard
Edmundston, N. B.
E3V 3L1
Contact: Jean Pelletier
Tel: (506)739-7254

Two galleries, one with a permanent exhibit of antique items and another festuring travelling and local exhibits, often artistic in

nature, are presented. The Museum also has a corridor lined with panels illustrating the region's history.

Season: All year.
Hours: Mid-June to Labour Day:
Monday - Saturday: 10:00 a.m. - 8:00 p.m.
Sunday: 12:00 p.m. - 6:00 p.m.
Labour Day - Mid-June:
Monday: Closed
Tuesday - Friday & Sunday: 2:00 p.m.- 5:00 p.m.
Saturday: 10:00 a.m. - 6:00 p.m.
Rates: Adults: $1.00.
Group rates: .50.
Time required: 30 minutes to 1 hour.

AUTOMOBILE MUSEUM
P. O. Box 180
St.-Jacques, N. B.
E0L 1K0
Contact: Jean Pelletier
Tel: (506)735-8769

Located in Les Jardins de la République Provincial Park, historic automobiles and other modes of transportation and communication are displayed here.

Season: Mid-June to Labour Day.
Hours: Daily: 10:00 a.m. - 8:00 p.m.
Rates: Free.
Group Rates: Free.
Time required: 30 minutes.

JALBERT SUGARY
R. R. #4
Edmundston, N. B.
E3V 3V7
Contact: Gérald or Thérse Jalbert
Tel: (506)739-8975 or 263-8276

Located in a major maple-sugar producing area, only 6 km from Edmundston, Jalbert's offers tours, maple products, taffy parties and good, old fashioned meals.

Season: Mid March - October
Hours: Tour operators are advised to call ahead.
Group Rates: Available upon request.
Time required: 1½- 2 hours.

FRASER PULP MILL
27 Rice St.
Edmundston, N. B.
E3V 1S9
Contact: Pauline Francoeur
Tel: (506)735-5551

Tour one of the largest forest pulp fabrication and boxboardmills in New Brunswick.

Season: May - August.
Hours: Tours available on request only. Please call for appointment.
Rates: Free.
Time required: 45 minutes.

FRASER TREE NURSERY/NATURE TRAIL
27 Rice St.
Edmundston, N. B.
E3V 1S9
Contact: Brenda Fyfe (guide)
Tel: (506)739-9092

Visit the tree nursery, nature trails and picnic area. View an audio-visual presentation, visit the greenhouses (with guide) or take a non-guided tour of the nature trail.

Season: May - August.
Hours: Monday - Friday:
9:00 a.m. - 4:00 p.m.
Rates: Free.
Time required: 45 minutes

SPECIAL EVENTS & ACTIVITIES

LA FOIRE BRAYONNE: Late July through early August.

ADDITIONAL INFORMATION

City of Edmundston
7 Canada Road
Edmundston, N. B.
E3V 1T7
Contact: Jacques Soucy, Public Relations
Tel: (506)735-8491

SAINT-LEONARD

One of the province's oldest towns, located at the junction of the Trans Canada Highway and Rte. 17.

ATTRACTIONS

Madawaska Weavers
739 rue Principale
St. Leonard, N. B.
E0L 1M0
Contact: Rolande Gervais
Tel: (506)423-6341

Located in the center of town, the Madawaska Weavers are internationally renowned for their hand woven articles.

Season: All Year.
Hours: Shop:
Monday - Saturday: 9:00 a.m. - 5:30 p.m.
July - August: 8:00 a.m. - 9:00 p.m.
Weavers: Monday - Friday: 8:00 a.m. - 5:00 p.m.

GRAND FALLS

Named after one of the outstanding scenic features of the St. John River Valley, the famous waterfall with its dramatic wells-in-the-rocks.

ATTRACTIONS

Falls and Gorge Park
P. O. Box 680
Madawaska Rd.
Grand Falls, N. B.
E0J 1M0
Contact: Claire Comeau
Tel: (506)473-6013

At Grand Falls, the St. John River drops a dramatic 23m/75 ft. creating the second largest falls east of Niagara. It is situated in the center of town with a gorge 1 mile long and walls up to 250 ft. 253 steps provide access into the gorge and walking trails offer a variety of vantage points from which to view this natural phenomenen. A Tourist Information Centre is located at the falls. La Rochelle Centre is situated at the gorge and has a gift shop, canteen and access to stairs. Guided tours of the falls and gorge are available.

Season: May 15 - September 30.
Hours: Daily, 8:00 a.m. - 9:00 p.m.
Rates: Adults: $1.00. Family: $3.00
Students: .50
Group rates: $5.00/group.
Time required: 1-1-½ hours

GRAND FALLS MUSEUM/MUSE DE GRAND-SAULT
P. O. Box 1572
209 Sheriff St.
Grand Falls, N. B.
E0J 1M0
Contact: Margaret Marceau
Tel: (506)473-5265 or 473-3705

Housed on the lower floor of Masonic Hall, the Grand Falls Museum is concerned with local history in pictures and artifacts. Also archives.

Season: June - August.
Open by appointment all year.
Hours: Monday - Friday: 10:00 a.m. - 4:00 p.m.
Saturday: Closed
Sunday: 2:00 p.m. - 8:00 p.m.
Rates: Donations only.
Time required: 15 - 20 minutes.

SPECIAL EVENTS & ACTIVITIES

GRAND FALLS POTATO FESTIVAL: Late June.

ADDITIONAL INFORMATION

Falls & Gorge Commission
P. O. Box 680
Grand Falls, N. B.
E0J 1M0
Contact: Claire Comeau
Tel: (506)473-6013

HARTLAND

Is the site of the longest covered bridge in the world.

ATTRACTIONS

COVERED BRIDGE

This famous structure is, at 1282 feet, the longest covered bridge in the world. Built in 1899, it stretches across the St. John River and is a significant historic attraction. Although not accessible to motorcoaches, passengers can walk across the bridge and be met by the coach on the other side using the highway bridge on Rte. 2.

Season: All year.
Hours: All day.
Rates: No charge.

WOODSTOCK

The major entry point into New Brunswick from the U.S. via Interstate 95, Woodstock is known as the "hospitality town".

ATTRACTIONS

OLD CARLETON COUNTY COURT HOUSE
Carleton County Historical Society, Inc.
Upper Woodstock, N. B.
E0J 1Z0
Contact: Mrs. Kenneth Homer
Tel: (506)328-2340

Located at Upper Woodstock, on Rte. 506 and completed in 1833, this historic building was the site of the first county council in the Province in 1853.

Season: July - Labour Day.
Hours: Daily - 9:00 a.m. - 5:00 p.m.
or will consider by appointment
Rates: Donations.
Time required: 1 hour.

PRINCE WILLIAM

ATTRACTIONS

KINGS LANDING HISTORICAL SETTLEMENT
P. O. Box 522
Fredericton, N. B.
E3B 5A6
Contact: Lynn Thornton
Tel: (506)363-3081

This attraction is a carefully restored village from the Loyalist period in New Brunswick between 1790 and 1880.

Season: June 4 - October 10 - 7 days a week.
Hours: June, September, October:
10:00 a.m. - 5:00 p.m.
July, August:
10:00 a.m. - 6:00 p.m.
Evening programs also available.
Rates: Adults - $5.00.
Group rates: Groups of 15 or more:
Adults - $4.00.
Time required: Allow 1-½ hours for guided tour (not including meal).
(see page 28)

WOOLASTOOK WILDLIFE PARK
R. R. #6
Fredericton, N. B.
E3B 4X7
Contact: Laurie Bartlett
Tel: (506)363-2352

Situated only 20 minutes from Fredericton on Route 2, the Park features 32 species of animals indigenous to Atlantic Canada. There are 4 giant water slides, a 200 site campground and an 18 hole deluxe mini-golf course.

Season: May 21 - September 30.
Hours: May 21st - June 15:
Daily: 9:00 a.m. - 5:00 p.m.
June 16 - June 26:
Daily: 9:00 a.m. - 7:00 p.m.
July and August:
Daily: 9:00 a.m. - 9:00 p.m.
September 3rd - September 30:
Daily: 9:00 a.m. - 5:00 p.m.
Rates: There are seperate rates for each activity or passes available for all activities.
Group rates: Excellent group rates of 40% to 50% off during May, June and September for groups of 20 or more. 20% off during July and August.
Time required: 1 hour for wildlife park
1 hour for mini-golf

MACTAQUAC PROVINCIAL PARK
R. R. #1
Mouth of Keswick, N. B.
E0H 1N0
Contact: R. B. Armstrong
Tel: (506)363-3011

A major year-round recreation Park, features swimming, championship 18 hole golf course, boating, hiking and a licensed dining room and lounge.

Season: All year.
Rates: Free.

MACTAQUAC

ATTRACTIONS

MACTAQUAC GENERATING STATION
N. B. Power
Mouth of Keswick, N. B.
E0H 1N0
Contact: D. Burpee Pond
Tel: (506)363-3071

This is the largest hydro generating station in the Maritimes with a 25 Year Club Electrical Museum. Guided Tours 7 days/week.

Season: All year.
Hours: May 12 - Labour Day weekend:
9:00 a.m. - 4:30 p.m.
September 1st - May 12. Please call ahead for appointments.
Rates: No charge.
Time required: 30 - 45 minutes.

MACTAQUAC FISH CULTURE STATION
R. R. #6
Fredericton, N. B.
E3B 4X7
Contact: Beatrice Ensor or James McAskill
Tel: (506)363-3021

See Juvenile Atlantic Salmon being reared for stocking throughout the St. John River Basin. May see adult salmon being sorted July - Sept. No tour guides.

Season: All Year.
Hours: Daily - 8:30 a.m. - 4:00 p.m.
Rates: Free
Time required: 20 - 30 minutes.

SPECIAL EVENTS & ACTIVITIES

MACTAQUAC CRAFT FESTIVAL - MACTAQUAC PARK: Labour Day Weekend

FREDERICTON

The capital city of New Brunswick is also known as the "City of Stately Elms." It is a gracious city of history and art but retains the charm of a small town.

ATTRACTIONS

YORK-SUNBURY HISTORICAL SOCIETY MUSEUM
P. O. Box 1312
Queen St.
Fredericton, N. B.
E3B 5C8
Contact: Mrs. Cynthia Wallace-Casey, Curator
Tel: (506)455-6041
Location: Queen St., Officers' Square

The Museum's exhibits portray a living picture of the community from the early Micmac and Maliseet Indian period, through the pioneer days to the immediate past. Of special interest is the replica of a World War I trench, and Fredericton's famous 42 pound Coleman Frog (mounted).

Season: All year.
Hours: May - September: Monday - Saturday: 10:00 a.m. - 6:00 p.m.
July & August: Sunday: 12:00 p.m. - 6:00 p.m.
July & August: Tuesday & Thursday: 10:00 a.m. - 9:00 p.m.
September - May: Monday, Wednesday & Friday: 11:00 a.m. - 3:00 p.m. or by appointment.
Rates: Adults $1.00.
Students and seniors .50
Group Rates: $20.00
Time required: 20 minutes - 1 hour.

LEGISLATIVE ASSEMBLY BUILDING
P. O. Box 6000
Fredericton, N. B.
E3B 5H1
Contact: Mr. Leo McNulty
Tel: (506)453-2527

This building with its majestic exterior and wooden spiral staircase features a complete set of Audubon's hand colored copper engraving and a copy of the Domesday Book. Open for viewing during library hours only.

Season: All year.
Hours: June 1st - Labour day weekend:- Monday - Friday: 9:00 a.m. - 9:00 p.m.
Remainder of year: Monday - Friday: 9:00 a.m. - 4:30 p.m.
Rates: No admission charge.
Time required: 30 - 45 minutes.

GUARD HOUSE & SOLDIERS' BARRACKS MILITARY COMPOUND
P. O. Box 6000
Fredericton, N. B.
E3B 5H1
Contact: Robert M. Guthrie
Tel: (506)453-3747

The restored Guard House and Barracks are a vivid reminder of the days when Fredericton was an important military centre for British North America.

Season: June - Labour Day Weekend.
Hours: Monday - Thursday - 10:00 a.m. - 5:00 p.m.
Friday - 10:00 a.m. - 9:00 p.m.
Saturday - 10:00 a.m. - 5:00 p.m.
Sunday - 1:00 p.m. - 5:00 p.m.
Rates: No charge.
Time required: 20 - 30 minutes.

FREDERICTON NATIONAL EXHIBITION CENTRE
P. O. Box 6000
Corner Queen and Carleton Sts.
Fredericton, N. B.
E3B 5H1
Contact: Linda Kelly-Quinlan, Exhibits Director
Tel: (506)453-3747

Exhibits on various themes in the sciences, history and fine arts change on a monthly basis. Exhibits are from local, regional and national sources. Activities such as lectures, workshops and performances are also held.

Season: All year.
Hours: Summer: Early May - Labour day weekend
Monday - Thursday: 10:00 a.m. - 5:00 p.m.
Friday: 10:00 a.m. - 9:00 p.m.
Saturday: 10:00 a.m. - 5:00 p.m.
Sunday: 1:00 p.m. - 5:00 p.m.
Winter: After Labour day - April
Monday - Friday: 12:00 p.m. - 4:30 p.m.
Saturday: 10:00 a.m. - 5:00 p.m.
Sunday: 1:00 p.m. - 5:00 p.m.
Rates: Free admission
Time required: Depends upon individual interest.

BEAVERBROOK ART GALLERY
P. O. Box 605
Fredericton, N. B.
E3B 5A6
Contact: Ian G. Lumsden
Tel: (506)458-8545

This attraction is located opposite the New Brunswick Legislative Assembly building on Queen Street. It contains a collection of British paintings from the 16th to 20th century including works by Hilliard, Hogarth, Reynolds, Gainsborough, Turner, Constable and Sutherland. The Gallery holds an important 19th and 20th century Canadian collection including the largest public holding of paintings by Cornelius Krieghoff. On permanent display is anoutstanding collection of paintings by Salvador Dali and the Lucile Pillow collection of 18th and early 19th century British porcelain. The Hosmer-PillowVaughan collection of Continental fine and decorative arts from the 14th to 19th century is displayed in a period room setting.

Season: All year.
Hours: Sunday & Monday: 12:00 p.m. - 5:00 p.m.
Tuesday - Saturday: 10:00 a.m. - 5:00 p.m.
Rates: Adults: $2.00. Seniors: $1.00. Students: .50.
Groups please give 1 week notice of visit if possible.

CHRIST CHURCH CATHEDRAL
168 Church St.
Fredericton, N. B. E3B 4C9
Tel: (506)454-4821 (mornings only)

Centrally located in the downtown area, Christ Church Cathedral is one of North America's finest examples of Gothic architecture. Built between 1845-54, it boasts of being the first new cathedral foundation on British soil since the Norman Conquest in 1066.

Season: Tours: Mid-June - Labour Day. Or by appointment.
Hours: Monday - Friday: 8:45 a.m. - 8:00 p.m.
Saturday: 8:45 a.m. - 5:00 p.m.
Sunday: 12:30 p.m. - 6:30 p.m.
Rates: Free.
Time required: 30 minutes

PIONEER PRINCESS III
257 Restigouche Rd.
Oromocto, N. B.
E2V 2H1
Contact: Diane Wood
Tel: (506) 357-5646

This modern paddle wheeler is located at the foot of Regent St. in Fredericton. Dining is available during some cruises.

Season: June - October.
(see page 27)

SPECIAL EVENTS & ACTIVITIES

The Cathedral Festival of the Arts: Christ Church Cathedral, features crafts, exhibits, and entertainment. Late May.
Harness Racing: At Fredericton Raceway. Races held every Monday and Thursday from late May to mid October. On track pari-mutual betting is available. (506)458-8819.
Festival Francophone: At Le Centre Communautaire Sainte-Anne. Last week of May.

Calithumpians Tour & Theatre Co. Ltd. presents:
Walking Tours: Costumed guide from City Hall.
Duration: 1 hour: 10:00 a.m., 2:00 p.m., 4:00 p.m. weekdays, 4:00 p.m. weekends (other times on request on a group rate basis)
Outdoor theatre in the Park: Officer's Square, lunchtime, light entertainment for the whole family 7 days a week.
12:15 p.m. on weekdays, 2:00 p.m. weekends.
Energetic theatre features historical and humorous themes. Canada Day to Labour Day
Fredericton Exhibition: September 4-10. Agricultural Fair, New Brunswick Provincial Livestock Show, Provincial 4-H Show, Harness Racing, midway, stage shows and special entertainment nightly.
Fredericton River Jubilee: The first week of July.

LOCAL SIGHTSEEING & PACKAGES

CALITHUMPIANS
745 George St.
Fredericton, N. B.
E3B 1K6
Contact: Peter Pacey or Diane London
Tel: (506)457-1975
(see page 24)

HERITAGE TOURS
P. O. Box 23
Garden View Acres, R. R. #6
Fredericton, N. B.
E3B 4X7
Contact: Colleen Thompson
Tel: (506)459-5950
(see page 25)

TRIUS TOURS
Box 1385
Fredericton, N. B.
E3B 5E3
Contact: Philip Giberson
Tel: (506)459-7300
(see page 26)

FOR MORE INFORMATION CONTACT:

FREDERICTON VISITORS & CONVENTION BUREAU
P. O. Box 130
Fredericton, N. B.
E3B 4Y7
Contact: Ms. Sheila McParland
Tel: (506)452-9500

OROMOCTO

The Town of Oromocto, along the banks of the St. John River, is home to CFB Gagetown, the largest military training area in the British Commonwealth.

ATTRACTIONS

CANADIAN FORCES BASE GAGETOWN MILITARY MUSEUM
CFB Gagetown
Oromocto, N. B.
E0G 2P0
Contact: Mr. T.A.D. Fetterly, Administrative Officer
Tel: (506)422-3074

1.2 Hectares of outdoor exhibits, 15,000 square feet of indoor exhibits. Presenting the military history of the region, including the historical exhibits of units and formations which have served in CFB Gagetown. Displays include tanks, guns and vehicles, military weapons, medals, uniforms and memorabilia arranged in groups or in collections. Also included are several personal collections.

Season: All year.
Hours: June 15 - August 21st: Monday - Friday:
8:30 a.m. - 12:00 p.m.
1:00 p.m. - 4:00 p.m.
Saturday, Sunday and Holidays:
12:00 p.m. - 5:00 p.m.
Remainder of the year open on working
days 8:30 a.m. - 12:00 p.m.,
1:00 p.m. - 5:00 p.m.
Rates: No charge.
Time required: Two hours is ideal. Cameras welcome.

SPECIAL EVENTS & ACTIVITIES

OROMOCTO PIONEER DAYS - OROMOCTO: Last week of June

GAGETOWN

Located along Rt. 102 this charming village is well known for the internationally acclaimed Loomcrofters.

ATTRACTIONS

QUEENS COUNTY MUSEUM, TILLEY HOUSE
Gagetown, NB
E0G 1V0
Contact: Jean Shannon, Curator
Tel: (506) 488-2966

Exhibits of local history are displayed in this restored home, birthplace of Sir Samuel Leonard Tilley, one of the fathers of Confederation.

Season: Mid - May - Thanksgiving Monday
Hours: Mid-May - June 18: By appointment
June 18 - September 11:
10:00 a.m. - 5:00 p.m.
September 12 - Thanksgiving Monday: By appointment
Rates: Adults: $1.00 Students: .25
Group Rates: $20.00
Time required: 30 minutes - 1 hour.

SPECIAL EVENTS & ACTIVITIES

QUEENS COUNTY FAIR - GAGETOWN: Early September

HAMPTON

This scenic farming community is located at the head of the Kennebecasis River.

ATTRACTIONS

KINGS COUNTY HISTORICAL SOCIETY MUSEUM
Centennial Building
Hampton, N. B.
E0G 1Z0
Contact: W. Harvey Dalling, Curator
Tel: (506)832-3214 (office) or 433-3244 (home)

Local history of Kings County is depicted here. Exhibits in the adjacent County Jail include a restored jail cell, a children's room, two typical bedrooms of yesteryear, a collection of farming implements and other artifacts.

Season: June 15 - September 30.
Hours: Monday - Saturday: 10:00 a.m. - 5:00 p.m.
Tuesday (during off season: 10:30 a.m. - 3:30 p.m.)
Sunday: 2:00 p.m. - 5:00 p.m.
Rates: Adults: .50 Students: .25
Group rates: Depends on size of group.
Time required: 1 hour and 15 minutes for both buildings.

SUSSEX

This town, an important farming and dairy centre, has become known for its fine crafts and covered bridges.

ATTRACTIONS

THE AGRICULTURAL MUSEUM OF NEW BRUNSWICK
Sussex General Delivery
Sussex, N. B.
E0E 1P0
Contact: Thomas Anderson
Tel: (506)433-3786

Old farm equipment used in the horse & buggy days as well as tools and hand equipment used by man in the early days.

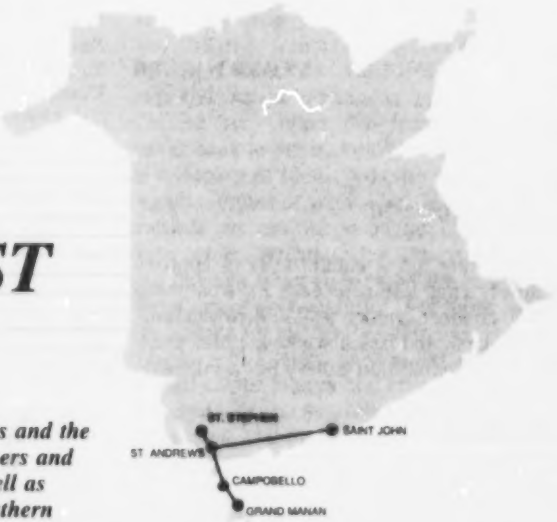
Season: June 15 - Sept. 15
Hours: Daily: 10:00 a.m. - 5:00 p.m.
Rates: Adults: $2.00. Seniors and students: $1.00.
Group rates: $20.00

Time required: 1 hour.

SPECIAL EVENTS & ACTIVITIES

SUSSEX COUNTRY LIVING DAYS: Mid-August
SUSSEX FALL FAIR AND ATLANTIC HOT AIR BALLOON FESTIVAL: Mid-September

FUNDY TIDAL COAST



Spectacular seascapes, a rugged shoreline, spouting whales, fishing villages and the exciting city of Saint John make this coastal area a favorite with vacationners and residents. Consisting of Deer, Campobello and Grand Manan islands as well as St. Stephen, St. Andrews and Saint John the region extends across the southern shore of New Brunswick.

ST. STEPHEN

This border town is a major entry point for visitors to New Brunswick from the United States.

ATTRACTIONS

CHARLOTTE COUNTY MUSEUM
443 Milltown Blvd.
St. Stephen, N. B.
E3L 1J9
Contact: Suzanne Cogswell, Curator
Tel:(506) 466-3295, 466-5191

The Charlotte County Museum has exhibits on 3 floors of the 1864 James Murchie home. The collection includes china, hand crafted articles, quilts, samplers, costumes, early tools and furniture. Theme rooms portray the history, home life and the industrial development of the area from the late 18th to the early 20th century.

Season: June, July, August. September by appointment.
Hours: Monday - Friday: 9:30 a.m. - 4:30 p.m. Tuesday & Thursday evenings: 7:00 p.m. - 9:00 p.m.
Rates: Free.
Group Rates: Free. Phone for appointment.
Time required: 30-45 minutes for 3 floors of display.

GANONG CHOCOLATIER
St. Stephen, N. B.
E3L 2X5
Contact: Jim Purcell
Tel: (506) 466-1220

Visit the home of the world's first chocolate bar and one of the world's tallest jelly bean displays. See and taste candies and chocolates in the making or create your own candy assortment from the many varieties offered here. Now featuring Ganong Chocolatier Ice Cream.

Season: All Year.
Hours: Monday - Friday: 9:30 a.m. - 8:00 p.m.
Saturday:9:30 a.m. - 5:00 p.m.
Sunday:12:00 a.m. - 5:00 p.m.
Time required: 30 minutes.

SPECIAL EVENTS & ACTIVITIES

CHOCOLATE FEST '88 - In St. Stephen - early August.
INTERNATIONAL FESTIVAL - In St. Stephen - early August.

ST. ANDREWS

This lovely resort town has a charming New England atmosphere and is one of the province's oldest towns, founded in 1783.

ATTRACTIONS

HUNTSMAN MARINE AQUARIUM - MUSEUM
Brandy Cove
St. Andrews, N. B.
E0G 2X0
Contact: James F. McElman, Manager
Tel: (506)529-4285

The Aquarium/Museum at the Huntsman Marine Science Centre, located in the picturesque seaside town of St. Andrews, takes you into the fascinating world of our marine and coastal environments. The Aquarium/Museum features live seals, aquarium exhibits of local fresh water and marine fish and invertebrates, a large touch pool of intertidal animals, and extensive collections of preserved seaweed, invertebrates and fish.

Season: Mid-May - end of October (Call to inquire about our post-season services)

Hours: May: 10:00 a.m. - 4:30 p.m. - until end of June
July: 10:00 a.m. - 6:00 p.m. - until end of August
September - October: 10:00 a.m. - 4:00 p.m.
Rates: Adults: $3.00. Children (6-17) and seniors $2.00.
Group rates: For groups of 10 or more: Adults - $2.00 Children & Seniors $1.50 (give 24 hour advance notice).
Time required: Guided tours 1-2 hours depending on age level

SUNBURY SHORES ARTS AND NATURE CENTRE
139 Water St.
St. Andrews, N. B.
E0G 2X0
Contact: Nancy Aiken
Tel: (506)529-3386

The centre has 2 nature trails of approximately a half kilometer each and a naturalist who conducts guided walks. Birdwatching, salt marsh and beach walks are also available. An exhibition gallery has art displays at all times.

Season: All year.
Hours: Monday: Closed
Tuesday - Friday - 9:00 a.m. - 4:30 p.m.
Saturday & Sunday - 2:00 p.m. - 4:00 p.m.
Rates: Free
Time required: Varies with interest of group.

CHARLOTTE COUNTY COURT HOUSE
Frederick St.
St. Andrews, N. B.
E0G 2X0
Contact: Mrs. Donne W. B. Smith
Tel: (506)529-3256

A National Historic Site built in 1840, this is one of the oldest courthouses in Canada still used for its orginal purpose. Recently refurbished by the St.Andrews Civic Trust.

Season: June 25 - September 3
Hours: Daily - 9:30 a.m - 12:00 noon, 1:00 p.m. - 4:30 p.m.
Rates: Free.
Time required: 15-30 minutes.

HENRY PHIPPS ROSS AND SARAH JULIETTE ROSS MEMORIAL MUSEUM
188 Montague St.
St. Andrews, N. B.
E0G 2X0
Contact: Ruth Spicer, curator
Tel: (506)529-3906

A House Museum with a fine decorative art collection. 1988 Special Exhibit: California Impressionists.

Season: Late May - early October: School and Group Tours welcome all year
Hours: Monday - Saturday - 10:00 a.m. - 4:30 p.m.
Sundays (from early July to end of September): 1:30 p.m.- 4:30 p.m.
Rates: Free.
Time required: 1 hour.

ST. ANDREWS BLOCKHOUSE NATIONAL HISTORIC SITE
c/o Area Superintendent, Environment Canada, Parks
P. O. Box 3946, Postal Station B
Saint John, N. B.
E2M 5E6
Contact: F. A. (Fred) Martin
Tel: (506)648-4957 year round, (506)529-4270 in season

The blockhouse, a two-storey structure of handhewn timbers, is the only surviving building of its type in the province. Built in 1812 to defend against American invasion it offers exhibits, guide service and a waterfront view.

Season: June 1 - September 15.
Hours: June 1 - Labour Day - 9:00 a.m. - 8:00 p.m.
Labour Day - September 15 - 9:00 a.m. - 5:00 p.m.
Rates: Free.
Time required: 20 minutes.

SPECIAL EVENTS & ACTIVITIES

FARMER'S MARKET - Tuesday & Thursday, mid-June - mid-September.
CHURCH SALES - CRAFTS AND FARMER'S MARKET - Thursdays. Mid-June - September.

LOCAL SIGHTSEEING & PACKAGES

OSPREY TRAVEL & PROMOTION LTD.
222 Water St.
St. Andrews, N. B.
E0G 2X0
Contact: Jean Stinson, President
Tel: (506)529-8844
(see page 26)

CLINE MARINE INC.
Richardson, Deer Island
Contact: Capt. R. Conrad Cline
Tel: (506)747-2055
(see page 27)

CAMPOBELLO ISLAND

The Island was called the "beloved isle" by Franklin Delano Roosevelt who spentmany summers here.

ATTRACTIONS

ROOSEVELT CAMPOBELLO INTERNATIONAL PARK
P. O. Box 9
Welshpool, Campobello Island, N. B.
E0G 3H0
Contact: Henry W. Stevens
Tel: (506)752-2922

The Park, established in 1964, has a Visitor Centre where information, brochures and films are shown, all free of charge. The Roosevelt Cottage is associated with one of the truly great figures in American and world history and perhaps even more closely with his wife, an international figure in her own right. It was here that Franklin D. Roosevelt summered in his youth and during the years when he was emerging as a national figure.

Season: Opens Saturday prior to Memorial Day and remains open for 20 weeks.
Hours: Daily: 9:00 a.m. - 5:00 p.m.
Rates: Free.
Time required: 1½ - 2 hours. Considerably more if visitors take advantage of the park's natural areas.

GRAND MANAN ISLAND

Paradise for photographers, artists and nature lovers, the Island offers whale watching, bird watching, fishing villages and lighthouses.

ATTRACTIONS

GRAND MANAN MUSEUM
Grand Harbour
Grand Manan, N. B.
E0G 1X0
Contact: Eric Allaby
Tel:(506) 662-3524

The museum features local history and geology, a bird collection and a summer nature school.

Season: June 15 - September 15: off season: by appointment - contact your Inn Keeper
Hours: Monday - Saturday - 10:30 a.m. - 4:30 p.m.
Sunday - 1:00 p.m. - 5:00 p.m.
Rates: Free.
Time required: 30 minutes.

LOCAL SIGHTSEEING & PACKAGES

OCEAN SEARCH TOURS LTD.
North Head
Grand Manan, N. B.
E0G 2M0
Contact: James Leslie
Tel:(506)662-8144
(see page 25)

SAINT JOHN

"The Greatest Little City in the East" is Canada's oldest incorporated city and New Brunswick's largest. Saint John is steeped in history yet keenly progressive. Market Square is a must with its facade of 19th century buildings and interior of trendy boutiques, restaurants and night spots overlooking Market Slip.

ATTRACTIONS

BARBOUR'S GENERAL STORE
P. O. Box 1971
City Hall
Saint John, N. B.
E2L 4L1
Contact: Shirley Elliott
Tel: (506)658-2990

Located at Market Slip, on the waterfront, this historic building is a restored general store stocked with authentic merchandise from the late 1800's.

Season: Mid-May - mid-October.
Hours: July, August - 9:00 a.m. - 9:00 p.m.
Off season - 9:00 a.m. - 6:00 p.m.
Rates: Free.
Time required: 30 minutes.

CARLETON MARTELLO TOWER NATIONAL HISTORIC PARK
c/o Area Superintendent, Environment Canada, Parks
P. O. Box 3946, Postal Station B
Saint John, N. B.
E2M 5E6
Contact: F. A. (Fred) Martin
Tel: (506)648-4957 or 648-4011

This circular stone coastal fort was built for the War of 1812. It features are stored powder magazine and barrack room, an audio-visual on the Tower's role in World War II, exhibits, guide service and a panoramic view.

Season: May 15 - October 15.
Hours: 9:00 a.m. - 5:00 p.m.
July 1 - Labour Day - 9:00 a.m. - 8:00 p.m.
Rates: Free.
Time required: 30 minutes.

REVERSING FALLS
P. O. Box 1971
Saint John, NB
E2L 4L1
Contact: Shirley Elliott
Tel: (506) 658-2990

A natural phenomenon where the tides force the St. John River to reverse direction.

Season: Mid-May through Mid-October
Hours: 9 a.m. - 9 p.m.
July - August:
8:00 a.m. - 10:00 p.m.
Rates: No charge.
Time required: 30 minutes.

LOYALIST HOUSE
120 Union St.
Saint John, N. B.
E2L 1A3
Contact: Willard Merritt
Tel: (506)652-3590

Take a guided tour through this historic house (1810-1833) with its furnishings of the Loyalist Period.

Season: All year.
Hours: Monday - Friday - 10:00 a.m. - 5:00 p.m.
Rates: Adults: $2.00.
Group Rates: Negotiable
Time required: 45 minutes.

CHERRY BROOK ZOO OF SAINT JOHN INC.
R. R. #1, Sandy Point Road
Saint John, N. B.
E2L 3W2
Contact: Lynda M. Collrin
Tel: (506)693-1440

The Cherry Brook Zoo is located in the northern section of Rockwood Park - the largest city park in Canada. The only exotic animal zoo in Atlantic Canada, it houses over 100 animals, many of which are endangered species. Situated in approximately 20 acres of beautiful woodlands the enclosures are incorporated into the natural terrain. See first hand the beauty of exotic animals in near to natural settings.

Season: All year.
Hours: Daily: 10:00 a.m. - dusk
Rates: Adults: $2.50.
Students & Seniors: $1.75.
Group rates: Available upon request. Call the Cherry Brook Zoo for additional information.
Time required: Approx. 1 hour or more depending on individual (the pathways are approx. ½ mile through).

THE NEW BRUNSWICK MUSEUM
277 Douglas Ave.
Saint John, N. B.
E2K 1E5
Contact: Paul Castle
Tel: (506) 658-1842

A visit to the New Brunswick Museum in Saint John, New Brunswick, expands your-group's travel itinerary as displays of spectacular objects from the Natural Sciences to the Fine Arts transport visitors as far as their imagination can carry them. Visitors may choose to wander through the Far East-viewing Chinese tomb figures, jade carvings and mandarin robes in our gallery of Chinese art. Others can transport themselves back to pre-historic New Brunswick as a display of fossils tells the story of the region millions of years ago. Uniforms and muskets recount fierce battles over territory, while intricate inlay, fine cabinetry and delicate silverwork recall the gracious life styles of past centuries. For those who are looking for mementoes of their museum travels, a fine selection of books and periodicals on the history and art of the region and catalogues on the collections of the New Brunswick Museum are offered for sale in the bookstore.

Season: All Year.
Hours: May 1 - August 31.
Galleries: Daily:
10:00 a.m. - 5:00 p.m.
Library/Archives: Thursday & Friday: 10:00 a.m. - 5:00 p.m.
September 1 - April 30.
Galleries: Tuesday - Sunday:
10:00 a.m. - 5:00 p.m.
Library/Archives: Thursday - Friday:
10:00 a.m. - 5:00 p.m.
Saturday: 2:00 p.m. - 5:00 p.m.
Rates: Adults: $2.00. Students: .50
Seniors & Members: Free.
Group Rates: Adult group discount:
50% adult rate. Senior tours: Free.
Guide & driver: Free.
Time required: 1 - 2 hours.

SAINT JOHN CITY MARKET
47 Charlotte Street
Saint John, N. B.
E2L 2H8
Contact: John G. L. Enright
Tel: (506) 658-2820

The farmers' market is the oldest Common Law Market in Canada granted by George III in 1785 by Royal Charter. Present market building constructed in 1876. Roof resembles inverted hull of a wooden sailing ship

Season: All year.

Hours: Monday - Thursday and Saturday: 8:30 a.m. - 5:30 p.m.
Friday: 8:30 a.m. - 9:00 p.m.
Rates: Free.

NEW BRUNSWICK TELEPHONE PIONEERS MUSEUM
P. O. Box 1430
Saint John, N. B.
E2L 4K2
Contact: D. E. Trueman
Tel: (506) 694-2973

Enjoy a fascinating collection of telephone equipment, including a model of Alexander Graham Bell's first phone, and the latest in fibreoptics technology. Located at One Brunswick Square on Germain Street.

Season: Mid-June to Mid-September.
Hours: Monday - Friday: 9:30 a.m. - 4:30 p.m.
Rates: Free.
Time required: 30 minutes.

MOOSEHEAD BREWERIES:
89 Main St.
West Saint John, N. B.
Contact: Claire Ryan
Tel: (506) 653-7000
Tours 3 times daily: 9:15 a.m., 10:30 a.m., 2:00 p.m.
Call ahead for appointment.

SPECIAL EVENTS & ACTIVITIES

LOYALIST DAYS - 3rd week of July
ATLANTIC NATIONAL EXHIBITION - Late August.
FESTIVAL BY THE SEA - Mid to late August.
EXHIBITION PARK RACEWAY - Open year round with racing every Wednesday and Saturday. During the Atlantic National Exhibition.
Racing every day except Sunday.
(506) 633-2020

LOCAL SIGHTSEEING & PACKAGES

ATLANTIC TOURS LTD.
40 Neck Rd.
Rothesay, N. B.
E0G 2W0
Contact: Ray d'Entremont
Tel: (506) 849-3331
(see page 24)

AQUILA TOURS
P. O. Box 6896, Station A
Saint John, N. B.
E2L 4S3
Contact: Beth Kelly or Ellen Tucker
Tel: (506) 642-5558
(see page 24)

CITY OF SAINT JOHN
P. O. Box 1971
City Hall
Saint John, N. B.
E2L 4L1
Contact: Shirley Elliott
Tel: (506) 658-2990

FOR MORE INFORMATION CONTACT:

VISITOR AND CONVENTION BUREAU
P. O. Box 1971, City Hall
Saint John, N. B.
E2L 4L1
Contact: Shirley Elliott
Tel: (506) 658-2990

Market Square
Saint John

SOUTHEAST SHORES

A complete vacation destination, this region combines the sandy, warm water beaches of the eastern shore with the rugged coastlines and high tides of the Bay of Fundy. Two national parks, metropolitan Moncton and rustic fishing villages provide a variety of settings to match everyone's taste.

The region is comprised of Fundy and Kouchibouguac National Parks, Moncton, Sackville, Shediac, Richibucto and Bouctouche.

ALMA

ATTRACTIONS

FUNDY NATIONAL PARK
P. O. Box 40
Alma, N. B.
E0A 1B0
Contact: Buzz Crowston
Tel: (506)887-2000

Cradled in forested hills along the shore of the bay that gave it its name, Fundy National Park is a sanctuary of steep coastal cliffs and tide-washed beaches, deep valleys, quick clear streams, and quiet fields. This 206 square km park provides adventure and relaxation for families, wilderness hikers and golfers or for anyone who loves the outdoors.
Activities include swimming in a heated, salt-water pool, camping in one of several different campgrounds from primitive to full service, golfing the challenging 9-hole course, over 120 km of trails to walk or hike, tennis, lawn bowling, and playgrounds.
One fine day in Fundy will give you a taste of what the park has to offer. A scenic drive through the park takes only 30 minutes but to experience the park's diversity and beauty, plan on a more leisurely trip.
Only a few hours from the Maine/New Brunswick border, Fundy National Park is centrally located -- approximately one hour from Moncton and two hours from Fredericton and Saint John. The park is linked to the Trans-Canada Highway (Route #2) by Route 114, a scenic paved road.

Season: All year. However the main visitor season is from the May long weekend to Thanksgiving (second weekend of October)
Hours: Park Administration: Monday - Friday: 8:15 a.m. - 12:00 p.m.
12:45 p.m. - 4:30 p.m.
Rates: Motorcoach: Daily $30.00
Annual $300.00
Information Centres: Mid-June-Labour Day: 8:00 a.m. - 10:00 p.m.
Note: (Vehicles passing through the park on route 114 do not require permit)

HOPEWELL CAPE

ATTRACTIONS

THE ROCKS PROVINCIAL PARK
Rte 114
Hopewell Cape, N. B.
E0A 1Z0
Contact: Gilles Pelletier
Tel: (506) 387-4300

Sculptured by the mighty Fundy Tides, the curious rock formations stand as testament to the ageless power of these waters. Known as the world's largest flower pots, the best time to visit this unique Provincial Park is the period from 3 hours before until 2 hours after low tide. Tide information can be obtained from any New Brunswick Tourist Information Centre.

Season: May 15th - Oct. 15th
Hours: Daylight hours
Rates: Free.
Time required: 30 minutes - 1 hour. Rock formations are better viewed at low tide.

ALBERT COUNTY MUSEUM
P. O. Box 3
Hopewell Cape, N. B.
E0A 1Y0
Contact: Rory Gilles or Jean Waddy
Tel: (506)734-2003, 372-4429

The exhibit area includes a former County Jail, a handpegged wooden barn complete with blacksmith forge, an agricultural building filled with artifacts and a Court House.

Season: June 15 - September 15.
Also open by appointment.
Hours: Monday - Saturday: 10:00 a.m. - 6:00 p.m.
Sunday: 10:00 a.m. - 8:00 p.m.
Rates: Adults: $1.00.
Group rates: $25.00.
Time required: 1 hour.

SPECIAL EVENTS & ACTIVITIES

QUILT SHOW - HOPEWELL CAPE - First Weekend of August
PHOTOGRAPHIC ART SHOW AND SALE - HOPEWELL CAPE - Mid July

HILLSBOROUGH

ATTRACTIONS

THE HON. WILLIAM HENRY STEEVES HOUSE
P. O. Box 148
24 Mill St.
Hillsborough, N. B.
E0A 1X0
Contact: Ms. Jenny Munns
Tel: (506)734-3102, 734-2498

This large, early 19th century home is the birthplace of the Hon. William Henry Steeves a Father of Confederation. Commemorating his life and times, the house contains genealogical and cemetery information and other items of interest.

Season: Late June - early September. Also by appointment.
Hours: 10:00 a.m. - 6:00 p.m. - daily
Rates: Adults: $1.50.
Group rates: Adults: $1.00.
Time required: 1 hour.

SALEM AND HILLSBOROUGH RAILROAD INC.
P. O. Box 70
Main St.
Hillsborough, N. B.
E0A 1X0
Contact: Richard Viberg, General Manager
Tel: (506)734-3195 or 1-800-332-3989 (only in New Brunswick)

Located on Rte. 114, 30 minutes from Moncton, this tourist railroad offers rides aboard steam or diesel locomotives allowing one to experience fantastic scenery and nostalgic memories. Runs range in time from 1 hour and 10 minutes to a 3½ hour sunset dining ride. The trains are available for chartered trips also.
Now featuring youth overnight train excursion.

Season: Mid-May - December 31
Hours: Weekends May-June-September: Departures at 1:30 p.m. and 3:00 p.m. for steam train excursions. Departures for first class diner train excursion: Weekends of June - August: 6:45 p.m. September: 5:45 p.m. and October: 4:15 p.m.
Rates: Steam train excursion: $4.00/person for bus tours
Dining train: special charter rates available
Group rates: application
Time required: 1 hour excursion or 3½ hour sunset dining.

MONCTON

The major urban centre of the Southeast Shores region, this city blends French and English cultures into an interesting and unique community. Witness phenomena of nature in the Tidal Bore and Magnetic Hill or take advantage of fine dining and shopping in this exciting city.

ATTRACTIONS

UNIVERSITY OF MONCTON ART GALLERY & ACADIAN MUSEUM
Edifice Clément-Cormier
Moncton, N. B.
E1A 3E9
Contact: Marc Pitre/Art Gallery, Bernard LeBlanc/Acadian Museum
Tel: (506)858-4088, 858-4082

Approximately 40 shows are presented by the gallery each year. They are mostly contemporary art of local, provincial, national or international orgin. Guided tours available upon request. Workshops for children. The museum offers two permanent exibits: Acadian History and Material Culture. Temporary Exibits vary.

Season: All year.
Hours: September - May: Monday - closed
Tuesday - Friday:
12:30 p.m. - 4:30 p.m.
Wednesday night:
7:00 p.m. - 9:00 p.m.
Saturday - Sunday:
2:00 p.m. - 4:00 p.m.
June, July, August:
Monday - Friday:
10:00 a.m. - 5:00 p.m.
Saturday - Sunday:
1:00 p.m. - 5:00 p.m.
Rates: Free.
Time required: 1 hour.

LUTZ MOUNTAIN HERITAGE MUSEUM
3143 Mountain Rd.
Moncton, N. B.
E1C 8K2
Contact: Ethel K. Lutes
Tel: (506)384-4967

Included in the museum are early artifacts, costumes, tombstone records, and genealogical records of pioneer families from 1766.

Season: July & August.
or by appointment for remainder of the year.
Hours: Daily, 10:00 a.m. - 6:00 p.m.
Rates: Donations.

MONCTON MUSEUM AND FREE MEETING HOUSE
20 Mountain Rd.
Moncton, N. B.
E1C 2J8
Contact: Mr. Charles Allain, Director
Tel: (506)853-3003

Permanent exhibits on history of Moncton and region. Travelling exhibits and temporary displays of arts and crafts. Free Meeting House, Moncton's oldest building, dates 1821.

Season: All year.
Hours: Summer: Daily:
10:00 a.m. - 5:00 p.m.
Winter: Monday: Closed.
Tuesday - Friday and Sunday:
1:00 p.m. - 5:00 p.m.
Saturday: 10:00 a.m. - 5:00 p.m.
Rates: Free.
Time required: 1 hour.

THE THOMAS WILLIAMS HOUSE
103 Park St.
P. O. Box 943
Moncton, NB
E1C 8N8
Contact: Susanne Goyetche
Tel: (506)857-0590

A Victorian Gothic Style home built in 1833. It consists of 18 rooms and is decorated in mid-1800 - early 1900 period furnishings. Tea is served on the screened-in Veranda Tea Room during the summer season.

Season: June - October
Hours: House: Tuesday - Saturday:
10:00 a.m. - 6:00 p.m.
Sunday: 1:00 p.m. - 6:00 p.m.
Veranda Tea Room: 11:00 a.m. - 4:00 p.m.
Rates: Free.
Group rates: Free.
Time required: 45 minutes - 1½ hours.

WHARF VILLAGE SHOPPES AND RESTAURANTS
P. O. Box 1313
Moncton, N.B.
E1C 8T6
Contact: Patrick Smith
Tel: (506) 859-1812

Themed retail shopping area includes Seafood Restaurant/French Cuisine (seating 125, indoor/outdoor - group rates available) due to open early Aug. 1987, Gift and Souvenir Shops, and Christmas Shop.

Season: Mid-May to Mid-October: May to June 15 and September 15 to Mid-October: Weekends only.
Hours: 8:30 a.m. - 8:30 p.m.
Rates: N/A

Group Rates: Special group events may be planned around a meal service at the Wharf Village Shoppes.
Time required: 1½ - 2 ½ hours

MAGNETIC HILL
Moncton, N. B.

Nature contradicts itself at this site where cars coast uphill backward without benefit of a motor! A gift shop and meal facilities are available to tourists.

Season: All year.
Rates: Free.
Time required: 20 minutes - 30 minutes.

MAGIC MOUNTAIN WATER THEME PARK
R. R. #8
Moncton, NB
E1C 8K2
Contact: Kim Halliday
Tel: (506) 857-9283

Your party will enjoy viewing the full-size Mississippi Riverboat, where they can browse in the gift shop, relax in the lounge and delight in fine dining "a la carte" or buffet style overlooking the park area. Picnic lunches can be provided at tables in the picnic area reserved especially for your group. Services provided: Motorcoach drop off lanes are located at the park entrance. Free entrance to the Riverboat restaurant and lounge, gift shop and picnic areas. Complimentary meal for driver and/or tour guide.

Season: Park: June 1 - Sept. 7
Riverboat: June 1 - late fall
Hours: Park: Daily: 10:00 a.m. - 8 p.m.
Riverboat: Daily: 10:00 a.m. - 10:00 p.m.
Rates: Apply to water attractions only
Group Rates: Free for Riverboat
Time required: 1 - 2 hours.

MAGNETIC HILL GAME FARM
Magnetic Hill
Moncton, N. B.
E1C 5B2
Contact: Arthur H. Buck
Tel: (506)853-3333, ext. 472.

A 20 acre Wildlife Park with a mixture of native and exotic animals.

Season: Mid May - Mid October
Hours: 9:00 a.m. - dusk, daily
Rates: Adults: $2.50. Seniors: $2.00.
Group Rates: N/A
Time required: 2 hours.

SPECIAL EVENTS & ACTIVITIES

ACADIAN FESTIVAL MONCTON: Mid-August

RAILROAD DAYS MONCTON: Early July
HARNESS RACING - Every Tuesday night and Saturday afternoon in winter.
Saturday evenings in summer.
(506)857-9600

LOCAL SIGHTSEEING & PACKAGES

LLOYDS OF MONCTON
1440 Main St.
Moncton, N. B.
E1E 1G1
Contact: Lloyd Melanson
Tel: (506)854-8433
(see page 25)

A TOUCH OF CLASS
P. O. Box 751
Moncton, N. B.
E1C 8M9
Contact: Josephine Roper
Tel: (506)857-0353
(see page 24)

ADDITIONAL INFORMATION

CITY OF MONCTON
774 Main St.
Moncton, N. B.
E1C 1E8
Contact: Don Canning
Tel: (506) 853-3333, ext. 485.

ST. JOSEPH DE MEMRAMCOOK

Believed to be the site of the first Acadian mission, this village is rich in Acadian history.

ATTRACTIONS

SURVIVAL OF THE ACADIANS NATIONAL HISTORIC SITE
St. Joseph de Memramcook
c/o Fort Beauséjour National Historic Park
Aulac, N. B.
E0A 3C0
Contact: S. C. (Steve) Ridlington
Tel: (506) 536-0720 (year round)
(506) 758-9783 (in season)

This centre commemorates the on-going accomplishments of the Acadian people who have retained their cultural identity despite many external pressures. Exhibits, seasonal guide service and information on other Acadian historic sites are available.

Season: May 15 - October 15.
Hours: Daily: 9:00 a.m. - 5:00 p.m.
Rates: Free.
Time required: 30 minutes.

DORCHESTER

Named for the first governor-general of Canada, Sir Guy Carleton, 1st Baron of Dorchester.

ATTRACTIONS

BELL INN
Dorchester, N. B.
E0A 1M0
Contact: Sylvia Yeomans, Dave McAllister
Tel: (506)379-2580

This is the oldest stone building in New Brunswick dating back to 1811.

Season: All year.
Hours: Monday - Thursday -
10:00 a.m. - 6:00 p.m.
Friday - Sunday -
10:00 a.m. - 7:00 p.m.
Rates: Free.
Group rates: Free, reservations required.

KEILLOR HOUSE MUSEUM AND SAINT JAMES CHURCH MUSEUM
Dorchester, N. B.
E0A 1M0
Contact: Doreen McAllister or Sylvia Yeoman
Tel:(506)379-6633 or 379-2205 (off season)

This stone house was built in 1813 and contains 10 rooms and 9 fireplaces. It has been restored to the 1800's and has an unusual spiral staircase. The Saint James Church has a textile collection and working loom.

Season: June 1 - September 15.
Hours: Monday - Saturday - 10:00 a.m. - 5:00 p.m.
Sunday - 1:00 p.m. - 5:00 p.m.
Rates: Person: $1.00. Students: .50
Saint James Church: donations appreciated
Group rates: Group over 10 in number: .50 person.
Time required: 1 hour. Saint James Church. 30 minutes.

SPECIAL EVENTS & ACTIVITIES

SHIRETOWN FESTIVAL - IN DORCHESTER - Early June

SACKVILLE

A very pretty town, home to Mount Allison University and the only harness shop in North America still producing hand-made horse collars.

ATTRACTIONS

OWENS ART GALLERY
Mount Allison University
Sackville, N. B.
E0A 3C0

Contact: T. Keilor Bentley, Director or M. Hofland, Assistant to the director
Tel: (506)364-2574

The Art Gallery and museum feature exhibits of local and regional art during the summer months. The Owens is now one of the largest university galleries in Canada.

Season: All year.
Hours: Monday - Friday - 10:00 a.m. - 12:00 p.m. and 1:00 p.m. - 5:00 p.m.
Saturday - Sunday - 2:00 p.m. - 5:00 p.m.
Thursday night - 7:00 p.m. - 10:00 p.m.
Rates: Free.
Group rates: Free. Advance notice appreciated.
Time required: Varies.

CONFERENCES MOUNT ALLISON
Mount Allison University
Sackville, NB
E0A 3C0

Contact: Michel Ouelette
Tel: (506) 364-2251

During the summer months, the university provides a step-on guide service. Tours of 1 hour or more can be arranged and tailored to suit the needs of your clients.

RADIO CANADA INTERNATIONAL
Sackville, N. B.

Contact: Peter Timberlake
Tel:(506)536-2690

Located just a few miles east of Sackville along Rte. 2, the CBC's shortwave transmitters are among the most powerful in the world and broadcast in twelve different languages.

Season: July and August
Hours: Daily: 10:00 a.m. - 6:00 p.m.
Rates: Free.
Time required: 30 minutes.

AULAC

The site of a major turning point in the province's history, this town was a French fortification which was lost to the British invasion.

ATTRACTIONS

FORT BEAUSEJOUR NATIONAL HISTORIC PARK
Aulac, N. B.
E0A 3C0
Contact: S. C. (Steve) Ridlington
Tel: (506)536-0720

Fort Beausjour is a five-sided earthwork fort dating from the 18th century. Facilities include a visitor centre with exhibits, restored ruins including underground areas, unique outdoor interpretive paintings and seasonal guide service.

Season: May 15 - October 15.
Hours: 9:00 a.m. - 5:00 pm.
July 1 - Labour Day: 9:00 a.m. - 6:00 p.m.
Rates: Free.
Time required: 1 hour.

SHEDIAC

Known as the "Lobster Capital of the World", Shediac has sandy, salt water beaches and excellent conditions for water sports.

SPECIAL EVENTS & ACTIVITIES

SHEDIAC LOBSTER FESTIVAL - Mid-July
SHEDIAC SAND SCULPTURES CONTEST - Early August
COCAGNE INTERNATIONAL HYDRO-PLANE REGATTAS - Cocagne - early August

REXTON

Rexton was the birthplace of Andrew Bonar-Law. His former home has been restored and is open to visitors. Several covered bridges are also located in the area.

ATTRACTIONS

BONAR LAW HISTORIC PARK
Village of Rexton
P. O. Box 100
Rexton, NB
E0A 2L0
Contact: Peter Kavanaugh or Conrad Leblanc
Tel: (506) 523-6921 or
523-9282 (seasonal)

Located in the Village of Rexton along route 116, the park has been developed to commemorate the birthplace of Bonar Law, the only prime minister of Britain born outside the British Isles. Costumed guides provide interpretive tours of the restored house and period farm.

Season: Last weekend of June to Labour Day
Hours: Daily: 9:30 a.m. - 4:30 p.m.
Rates: Free.
Group rates: Free.
Time required: 1 hour.

RICHIBUCTO

ATTRACTIONS

WORLD'S LARGEST WORLD MAP
P. O. Box 614
Richibucto, N. B.
E0A 2M0
Contact: Arice Caissie
Tel: (506) 876-4524

Walk through every country of the world and cross bridges over the ocean. Each country is represented by its national flag and an information board explaining the area, capital, population, religion, climate and currency. An observation tower lets you have a view of the whole map, which covers about 2½ acres.

Season: May 27th - September 15th
Off season: by appointment
Hours: Daily: 9:30 a.m. - 9:00 p.m.
Rates: Adults: $1.75. Senior citizen: $1.50. Guide and driver: Free.
Group rates: Adults: $1.50.
Time required: 45 minutes.

SPECIAL EVENTS & ACTIVITIES

SCALLOP FESTIVAL - RICHIBUCTO - Late June
MUSSELS FESTIVAL - BOUCTOUCHE - Mid July
KOUCHIBOUGUAC

ATTRACTIONS

KOUCHIBOUGUAC NATIONAL PARK
Kouchibouguac, Kent Co., N. B.
E0A 2A0
Contact: Barry F. Spencer
Tel: (506)876-2443

This is New Brunswick's largest park with spectacular beaches and sand dunes stretching for 16 miles along the ocean.
Activities include swimming, camping, hiking, bird-watching, canoeing, bicycling and nature interpretation programs.
A stop at the Visitor Reception Centre is a must. Be sure and take the time to view the 20 minute audio-visual presentation "Kouchibouguac" and discover the park in all seasons. This show has recently won a Na-

tional Gold Award. The exhibit hall "Rooms Without Walls" is an excellent place to relax and ask questions of friendly staff. Several motorcoaches can be accommodated at one time and there are plenty of washroom facilities.

Season: Park open year round. Visitor reception centre and administration buildings are as follows:

Information and Exhibit Centre
(1 km east of Park entrance)
May 20 - June 19: Daily:
8:00 a.m. - 5:00 p.m.
June 20 - September 5: Daily:
8:00 a.m. to 8:00 p.m.
September 6 - October 17: Friday - Sunday: 8:00 a.m. - 4:00 p.m.

Park Administration
Monday - Friday - 8:15 a.m. - 4:30 p.m.

Rates: Motorcoach: (daily): $30.00 (annual): $300.00
Motorcoach non profit bus: (daily): $6.00
Time required: Visitor Reception Centre: 45 minutes.
Visitor Reception Centre, park tour: 2 hours.
Visitor Reception Centre, park tour, and picnic or restaurant: 3 - 4 hours.

MIRAMICHI BASIN

Remote and tranquil - the heart of New Brunswick belongs to the mystical Miramichi with its fast flowing rivers, outdoor activities, ballads and shanties of a storied past. It is also the home of Canada's only Irish Festival which celebrates the legacy of the early settlers of the area. This region contains the communities of Chatham, Newcastle, Douglastown, Doaktown and Boiestown.

CHATHAM

This town is known for its port facilities which allow for the export of wood products around the world.

ATTRACTIONS

W. S. LOGGIE CULTURAL CENTRE
222 Wellington St.
Chatham, N. B.
E1N 2M9
Contact: Mrs. Thelma Rogers
Tel: (506)773-7645 or 773-5420 (off season)

Loggie House, a mid-Victorian home, is preserved with true Victorian furnishings. All rooms are open to the public. It features a painting of Francis Peabody, founder of Chatham. Escorted tours are available.

Season: July - August or by appointment.
Hours: Monday - Friday: 10:00 a.m. - 5:00 p.m.
Saturday:10:00 a.m. - 4:00 p.m.
Sunday:11:00 a.m. - 4:00 p.m.
Rates: Free.
Time required: 30-45 minutes.

MIRAMICHI NATURAL HISTORY MUSEUM
149 Wellington Street
Chatham, N. B.
E1N 2M9
Contact: Mrs. John Richard
P. O. Box 521
Chatham, NB
E1N 3A8
Tel: (506) 773-5255 or
773-6116 (off season)

Various artifacts dating from pre-historic time to and including historic time from the Miramichi area.

Season: Mid-June - Sept. 1st.
Hours: Monday - Friday: 10:00 a.m. - 5:00 p.m.
Saturday & Sunday: 1:00 p.m. - 5:00 p.m.
Rates: Free. Donations accepted.
Time required: 30 - 40 minutes.

MACDONALD FARM HISTORIC PARK
Bartibog Bridge
R. R. 1
Douglastown, NB
Contact: William Savage
Tel: (506) 773-5761

MacDonald Farm is located eight miles east of Chatham on the northside of the Miramichi River. It combines day-park services with a nostalgic journey back into history and the excitement of early days on the Miramichi. Costumed guides provide interpretive tours of the restored house and period farm site.

Season: Last weekend of June to Labour Day weekend.
Hours: 9:30 a.m. - 4:30 p.m.
Rates: Adults: $1.00Students: .50 Family: $3.00 N.B. Senior: Free.
Group Rates: ½ price
Time required: 45 minutes.

SPECIAL EVENTS & ACTIVITIES

CANADA'S INTERNATIONAL IRISH FESTIVAL: Chatham, mid July.
MIRAMICHI EXHIBITION '88: Chatham - late August.

ADDITIONAL INFORMATION

TOWN OF CHATHAM
P. O. Box 309
Chatham, N. B.
E1N 3A7

Contact: James Lamkey
Tel: (506)773-5891

NEWCASTLE

Newcastle is Chatham's twin and is separated from it by the Miramichi River.

ATTRACTIONS

THE OLD MANSE LIBRARY
225 Mary Street
Newcastle, N. B.
E1V 1Z3
Contact: Catherine Bryan
Tel: (506)622-0453 after 1 p.m.

A charming Victorian Manor, once Lord Beaverbrook's boyhood home, now houses the public library.

Season: All year.
Hours: Monday - Friday: 1:00 p.m. - 8:00 p.m.
Saturday: 1:00 p.m. - 5:00 p.m.
Rates: Free.
Time required: 30 minutes

TOWN SQUARE
100 Castle Street
Newcastle, N.B.
E1V 3M4

A unique gazebo and other gifts from the famous Lord Beaverbrook are seen here as well as historic photographs and articles from local history.

Season: All year
Rates: Free
Time required: 30 - 45 minutes.

SPECIAL EVENTS & ACTIVITIES

MIRAMICHI FOLKSONG FESTIVAL:
Newcastle - early August.

ADDITIONAL INFORMATION

TOWN OF NEWCASTLE
P. O. Box 332
Newcastle, N.B.
E1V 3M4
Contact: Jackie Fallon
Tel: (506) 622-2194

DOUGLASTOWN

Located north of Chatham and Newcastle at the junction of routes 8 and 11, Douglastown was the site of the Seaman's Marine Hospital built in 1829.

RANKIN HOUSE
P. O. Box 219
Douglastown, N. B.
E1V 3M4
Contact: John McKay or Jack Ullock
Tel: (506) 773-3448, 662-1084 (off season)

This 150 year old Georgian mansion on the banks of the Miramichi River is the former residence of an early lumber baron and shipbuilder. It houses a collection of shipping artifacts and depicts the early way of life in this area.

Season: Mid-June - Labor Day or by appointment
Hours: Monday - Saturday: 10:00 a.m. - 5:00 p.m.
Sunday:1:00 p.m. - 5:00 p.m.
Rates: Donations accepted.
Time required: 30 minutes.

DOAKTOWN

Located along the Miramichi River, this charming little village is a haven for the Atlantic Salmon.

ATTRACTIONS

MIRAMICHI SALMON MUSEUM INC.
P. O. Box 38
Doaktown, N. B.
E0C 1G0
Contact: Deborah A. Carr
Tel: (506)365-7787

The Miramichi Salmon Museum is located on a 3½ acre site overlooking the beautiful Miramichi River. Exhibition areas, diaramas, 3 large galleries and outdoor buildings on fishing campsites assist in interpreting the Atlantic Salmon's importance in the area. Other features are the Ecological School, the River Room, an aquarium, the gift shop and picnic area/playground.

Season: First Saturday in June - last Sunday in September
Hours: July & August: Sunday: 1:00 p.m. - 5:30 p.m.
Monday - Saturday: 10:00 a.m. - 5:30 p.m.
June & September: Sunday: 1:00 p.m. - 5:00 p.m.
Monday - Saturday: 10:00 a.m. - 5:00 p.m.
Rates: Adults: $3.00. Seniors: $2.00. Students (under 12): $1.00.
Group rates: .50 off each regular admission if tour is booked in advance.
Time required: 1-1½ hours.

DOAK HISTORIC PARK
Doaktown, N.B.
Contact: Paul Thriault
Tel: (506) 453-2324

Located in the village, the Park is comprised of an orientation building, barn and the Doak house. The house dating back to 1825, contains the original furnishings and foundation.

Season: last weekend in June - Labour day weekend
Hours: Daily: 9:30 a.m. - 4:30 p.m.

Woodmen's Museum
Boiestown

Rates: Free
Time required: 1 hour

SPECIAL EVENTS & ACTIVITIES

RIVER DAY AND PROVINCIAL CANOE RACE - DOAKTOWN - Mid July.

BOIESTOWN

This village bears the distinction of being the exact geographical centre of the Province.

ATTRACTIONS

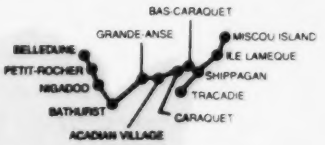
CENTRAL NEW BRUNSWICK WOODMEN'S MUSEUM
P. O. Box 7
Boiestown, N. B.
E0H 1A0
Contact: Bernice Price
Tel: (506)369-2429 (off season) or 369-7214

Situated in the heartland of the early lumbering industry, this exhibition area provides an insight into the struggles and triumphs of the lumbermen and their families. Authentic tools, documents, photographs, a re-built trapper's cabin, man-made lake, nature trails, and machinery help to make vivid the saga of the deep woods.

Season: May 14 - September 30.
Hours: Daily - 10:00 a.m. - 5:30 p.m.
Rates: Adults: $3.00. Seniors: $2.00.
Group rates: Motorcoach Tour Rate - $30.00
Time required: 1-1½ hours.

SPECIAL EVENTS & ACTIVITIES

BOIESTOWN FAIR - BOIESTOWN - Last week of July



ACADIAN COAST

The essence of this region is the assertion of the Acadian heritage and its link to the sea. Acadian culture and "joie de vivre", fresh seafood, great beaches, and fun-filled festivals provide a distictive character to this region.

The Acadian residents, like the Cajuns are descendants of the French settlers who returned after the Deportation of 1755.

The major municipalities of the region are Bathurst, Grande-Anse, Caraquet, Lamque, Shippagan and Tracadie.

BATHURST

The only city in this region, Bathurst is an important industrial centre boasting the largest zinc-producing mines in the world.

ATTRACTIONS

HERMAN J. GOOD V. C., MEMORIAL MUSEUM
575 St. Peter Ave.
Bathurst, N. B.
E2A 2Y5
Contact: Blake Oulton
Tel: (506)546-3276

War Museum, Artifacts, Badges, Weapons, Medals, Uniforms from World War I, World War II and Korea.

Season: Mid June - End of August, out of season by appointment for groups.
Hours: Daily: 1:00 p.m. - 5:00 p.m. and 6:00 p.m. - 9:00 p.m.
Rates: Free.
Time required: 1 - 2 hours.

NIGADOO ZOO
P. O. Box 35
Nigadoo N. B.
E0B 2A0
Contact: Yvon Laliberté
Tel: (506)783-7265

Situated 150 metres off Route #11 and 2 kilometres from Route #134, the Zoo exhibits 11 species of monkeys and a wide variety of exotic and native animals and birds. Have fun with a crow that talks and laughs.

Season: June 1 - mid-September.
Hours: Monday-Friday: 9:00 a.m. - 6:00 p.m. Saturday-Sunday: 9:00 a.m. - 8:00 p.m.
Rates: Adults: $3.00. Students: $2.00 (16 years or younger).
Group Rates: 20% discount
Time Required: 1 hour.

NEW BRUNSWICK MINING AND MINERAL INTERPRETATION CENTER
P. O. Box 850
397 Main St.
Petit-Rocher, N. B.
E0B 2E0 Route 134
Contact: Serge Paquin, Director
Tel: (506)783-8714

A guided tour of the Interpretation Centre will introduce you to the fascinating world of mining in N. B. Several themes are developed at the Center, including "Minerals

and Prospecting," "Mining and Refining," "History of Petit-Rocher," "Giant Geological Map," etc. Several videos, games, photos, documents, and pieces of ore will help you become more familiar with this often little-known sector.

Season: May 1 - September 27.
Hours: Daily: 10:00 a.m. - 6:00 p.m.
Rates: Adults: $3.50. Seniors: $3.00.
Group Rates: Adults: $3.00. Seniors: $2.50.
Time required: 1-1½ hours.

SPECIAL EVENTS & ACTIVITIES

ACADIAN GAMES '88 - BATHURST - late June.
HOSPITALITY DAYS FESTIVAL: Bathurst, early July.
ROWER'S FESTIVAL: Petit-Rocher, late June - early July.

LOCAL SIGHTSEEING & PACKAGES

CANADA EAST TOURS LTD.
P. O. Box 910
Bathurst, N. B.
E2A 4H7
Contact: C. Keith DeGrace
Tel: (506)548-3335
(see page 25)

ADDITIONAL INFORMATION

CITY CLERKS OFFICE
City of Bathurst
P. O. Box Drawer "D"
Bathurst, N. B.
E2A 3Z1
Contact: Louise Wafer
Tel: (506)548-0400

GRANDE-ANSE

ATTRACTIONS

POPES' MUSEUM
184 Acadie St.
Grande-Anse, N. B.
E0B 1R0
Contact: Edmond Landry
Tel: (506)732-3003 or 732-5739

The only one in North America, this unique museum consists of a presentation of the Papal history, photographs of the 264 Popes, a showcase dedicated to Pope John Paul II, costumes of religious congregations, an original replica of St. Peter's Basilica and many other religious displays.

Season: June - September.
Hours: Daily - 10:00 a.m. - 6:00 p.m.
Rates: Adults: $3.00. Seniors: $2.00.
Group rates: For groups of 30 or more. Adults: $2.00. Seniors: $1.50.
Time required: 1½ hours.

SPECIAL EVENTS & ACTIVITIES

INTERNATIONAL SWIMMING COMPETITION ACROSS THE BAY OF CHALEUR - GRANDE-ANSE, - early August.
VILLAGE FESTIVAL - GRANDE-ANSE - late July early August.

CARAQUET

Referred to as "the heart of modern Acadia" Caraquet was founded in 1758 by Acadians who escaped the Great Expulsion of 1755. Today the town is home to one of the largest commercial fishing fleets in the province and is known for its fresh seafood.

ATTRACTIONS

ACADIAN MUSEUM
P. O. Box 420
Caraquet, N. B.
E0B 1K0
Contact: Mrs. Graham LeBlanc
Tel: (506)727-3269

Permanent exhibit of important articles which illustrate the history of Acadia and the various aspects of the Acadian material culture.

Season: Mid May - Mid-September
Hours: June: Monday - Saturday: 10:00 a.m. - 5:00 p.m.
Sunday: 1:00 p.m. - 5:00 p.m.
July - August: Monday - Saturday: 10.00 a.m. - 8:00 p.m.
Sunday: 1:00 p.m. - 5:00 p.m.
September: Monday-Saturday: 10:00 a.m. - 5:00 p.m.
Sunday: 1:00 p.m. - 5:00 p.m.
Rates: Adults: $1.00.
Group rates: .75
Time required: 30 minutes.

ACADIAN HISTORICAL VILLAGE
P. O. Box 820
Caraquet, N. B.
E0B 1K0
Contact: Antonio Landry, Public Relations
Tel: (506)727-3467

This re-created settlement tells the story of the Acadians and vividly depicts their way of life during the century from 1780 to the early 1900's.

Season: June 4 - September 4
Autumn Season: September 5th - September 25th
Hours: June 4 - September 4: 10:00 a.m. - 6:00 p.m.
September 5 - September 25: 11:00 a.m. - 4:00 p.m.
Rates: Adults $5.00, Seniors $4.00, Students $2.00.
Group Rates: Groups of 10 or more: $4.00.
Time required: 3 hours.
(see page 28)

SCHOOL OF FISHERIES
9 St. Pierre Boul. (East)
P. O. Box 178
Caraquet, N. B.
E0B 1K0
Contact: M. Hédard Albert
Tel: (506)727-6531

This is New Brunswick's only fisheries school. Tours are by appointment.

Season: July - August
Hours: Monday - Friday: 8:30 a.m. - 4:30 p.m.
Saturday - Sunday: Closed
Rates: Free.
Time required: 1 hour.

SAINTE-ANNE-DU-BOCAGE SHRINE
Route 11
Caraquet, N. B.
E0B 1K0

A religious historic site, the shrine consists of a chapel with religious monuments and tombstones of the first settlers.

Season: All year.
Rates: Free.

BOAT BUILDING
Caraquet Marine, Bas-Caraquet (506)727-3339
Contact: Romo Robichaud, Manager
A tour of this facility can be arranged with advance notice.

SPECIAL EVENTS & ACTIVITIES

ACADIAN FESTIVAL - CARAQUET - mid-August
MARINE FESTIVAL - BAS-CARAQUET - Last week of June

SHIPPAGAN

Located on the end of a large peninsula, this is an important fishing community.

ATTRACTIONS

AQUARIUM AND MARINE CENTER
P. O. Box 1010
Shippagan, N. B.
E0B 2P0
Contact: Clarence LeBreton
Tel: (506)336-4771

The aquarium and marine museum house a collection of 125 species (3,000 specimens) from eastern Canada, slide show on the history of fishing in the Gulf of St. Lawrence and electronic map.

Season: May to September
Hours: *Daily: 10:00* a.m. - 6:00 p.m.
Rates: Adults: $3.00
Group rate: $1.50 for group of 30 and more.
Time required: 1-1½ hours

SPECIAL EVENTS & ACTIVITIES

PROVINCIAL FISHERIES FESTIVAL - SHIPPAGAN - mid-July

LAMEQUE

Situated on Ile Lamque, Lamque is joined to the mainland by a bridge and narrow channel.

ATTRACTIONS

PEAT MOSS INDUSTRIES

The harvesting of peat moss is an important industry and tours are available at: Lamque Peat Moss - Lamque - (506)344-2293. *Contact:* Florent Chiasson.

SPECIAL EVENTS & ACTIVITIES

FESTIVAL OF BAROQUE MUSIC - LAMEQUE - early July
PEAT MOSS FESTIVAL - LAMEQUE - late July

TRACADIE

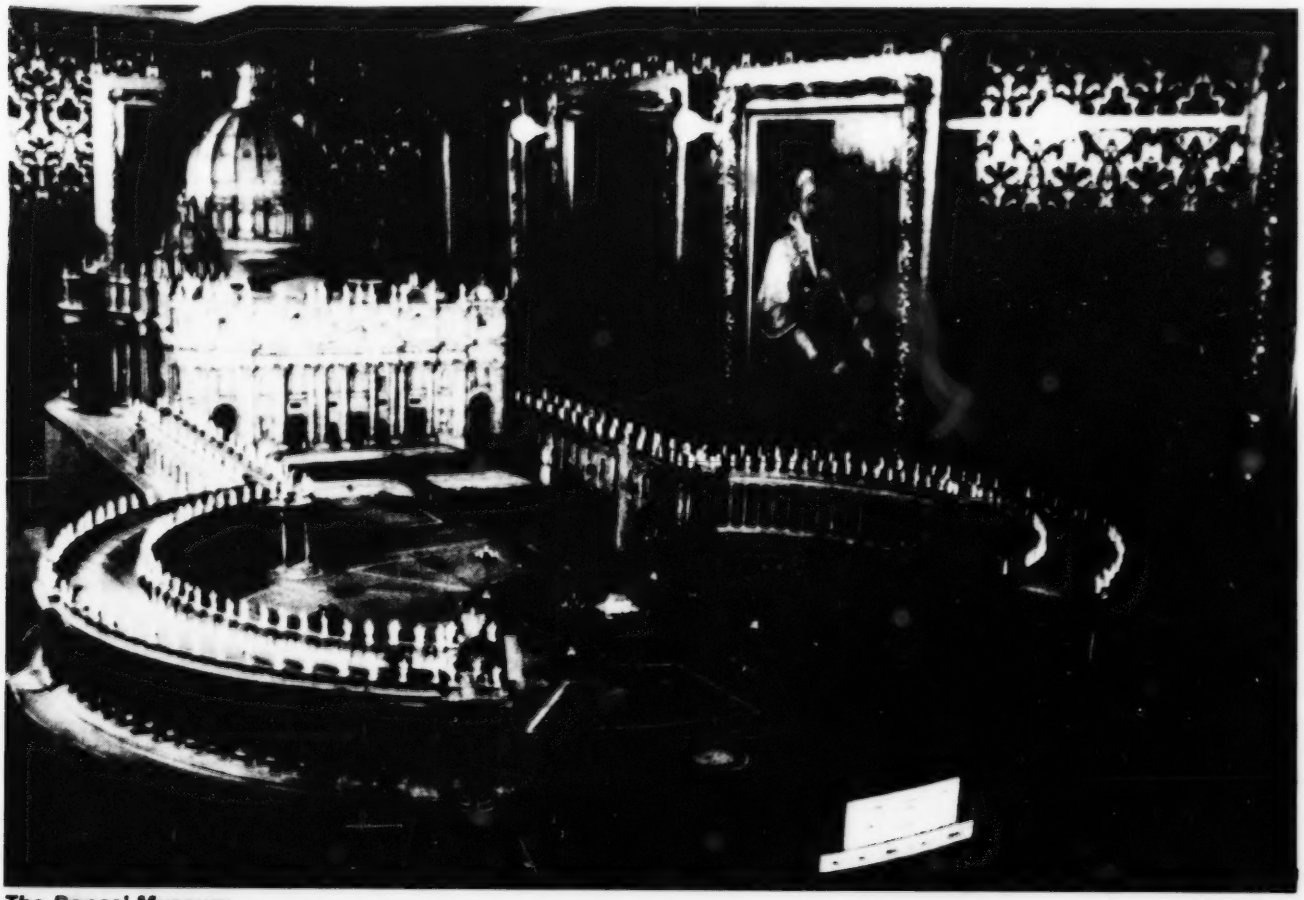
An Indian name meaning ideal place to camp, Tracadie was first settled in 1785. Today it is primarily a service centre for the area.

ATTRACTIONS

TRACADIE HISTORICAL MUSEUM
Acadmie Ste-Famille
P. O. Box 1221, Convent Street
Tracadie, N. B.
E0C 2B0
Contact: *Sister Dorina Frigault*
Tel: (506)395-2212

The Museum contains objects which belonged to the hospital for lepers, such as pharmaceutical medication, photographs and furniture. Original paintings on display date back to 1724 from an Acadian missionary, Rev. Joyer. Other antiques of the area are also available for observation. The leprosarium, open until 1965, was one of a very few in existence in North America.

Season: June 15 - August 15.
Hours: Monday - Friday: 10:00 a.m. - 6:00 p.m.
Saturday & Sunday: 12:00 p.m. - 6:00 p.m.
Rates: Adults: $1.50. Seniors: $1.00. Students: $1.00.
Group rates: 10 or more people: $1.00 each.
Time required: 30 minutes - 1 hour.



The Popes' Museum
Grande-Anse

GROUND OPERATORS AND GUIDE SERVICES

AQUILA TOURS

P. O. Box 6895, Station "A"
Saint John, N.B. E2L 4S3
Contact: Beth Kelly or Ellen Tucker (506) 642-5558

A professional destination management company with seven years experience in southern New Brunswick. We offer Saint John City Tours plus packaged day trips to meet your needs on your coach or ours... Multilingual guides available.

2-HOUR SAINT JOHN CITY TOUR - Let our trained guides step on your coach to delight you with sites and stories of Saint John - view the world-famous Reversing Falls Rapids, Carleton Martello Tower, Fort Howe Lookout and much much more! $50.00 per bus.

Plus customized day tours to:
St. Andrews-by-the-Sea
Fundy National Park
Hillsborough Railroad/Magnetic Hill/Moncton
Pioneer Princess/King's Landing
Gagetown/Fredericton
Saint John Harbour Tours
Itinerary planning throughtout N. B. and the other Atlantic Provinces.

ATLANTIC TOURS

40 Neck Road
Rothesay, N.B. E0G 2W0
Telex: 014-47595
Contact: Ray d'Entremont (506) 849-3331

Atlantic Canada's largest inbound tour operator, providing inclusive package tours featuring deluxe transportation, first class accommodations, sightseeing, admissions, luggage handling, ferry passages and meals as required. Members of ABA, NTA, OMCA, ACTA and Hospitality New Brunswick.

OFFERING:
Scenic escorted tours
Special interest packages

PROVIDING
Tailor-made group sightseeing
Scheduled departures offering blocked space for small groups or individuals.
Special support, wholesale prices and itinerary planning.
All packages are available if operator wishes to use his own motorcoach. All motorcoach tours are professionally escorted. Detailed brochures available.

A TOUCH OF CLASS

P. O. Box 751
Moncton, N. B.
E1C 8M9
Contact: Josephine Roper (506) 857-0353

A Touch of Class offers a full range of services from trade show equipment and services, to catering, convention planning and bilingual step-on tour guides.

OFFERING:

Staff and equipment for various events. All staff are highly trained in all areas.

PACKAGES:
We can offer individual packages to suit customer requirements.

CALITHUMPIANS TOUR & THEATRE CO. LTD.

745 George Street
Fredericton, N.B. E3B 1K6
Contact: Peter Pacey, or Diane London (506) 457-1975

Over 6 years experience catering to motorcoach groups. Offering step-on bilingual guides, dinner theatre, customized itineraries and unique experiences.

1. Dinner Theatre
2. Step-on guide service
3. Walking tours
4. Itinerary planning - receptive services (in Fredericton, Saint John and points in between)

Unique itineraries and experiences, customized to group's interest including: picnic basket lunches, outdoor entertainment, cable ferry tours, off-the-beaten-track concept for the unforgetable experience.

Brochures available.

CANADA EAST TOURS LTD.

P. O. Box 910
Bathurst, N. B. E2A 4H7
Contact: C. Keith DeGrace(506) 548-3335

Wholesaler and retailer of winter package tours.

OFFERING:

Winter tours of variable duration specializing in cross-country skiing, snowmobiling, etc. Oriented toward winter outdoor recreation.

PACKAGES:

Packages are tailored to customer needs, relating to duration, activities, price, etc.

HERITAGE TOURS

P. O. Box 23
Garden View Acres
R. R. #6
Fredericton, N. B. E3B 4X7
Contact: Colleen Thompson (506) 459-5950

Heritage Tour Guide Services has been offering a professional city tour guide service in Fredericton for fifteen years. Guides are chosen for their knowledge of the City, its fables and foibles, its characters from today and yesterday, and most importantly, for their sense of humour.

Some Heritage guides are actors, some are writers, others simply like to welcome and entertain guests to the city. All are trained by Colleen Thompson, author of the best selling guidebook, "New Brunswick Inside Out", who uses her knowledge of the City in which she was born to create hospitable and informed city guides.

OFFERING

One Hour Tours: Major points of interest, interesting and humourous anecdotes about the past and the present, an emphasis on history.
Two Hour Tours: All of the above, two stops with tours of major attractions and photographic opportunities.
Three Hour Tours: Same as above, three stops and a relaxed itinerary with stops at bank, post office, if required.

LLOYD'S OF MONCTON

1440 Main Street
Moncton, N.B. E1E 1G1
Contact: Lloyd Melanson (506) 854-8433

OFFERING:

Special tours
Step on guide service of Moncton & area on your coach. Also provide step on guide service at Cape Tourmentine with prior notice.
Rates negotiable

PROVIDING:

Tour Guide
Tour Literature
Food Services
Beverage Services

PACKAGES:

1. Sightseeing Tours
2. Night on the Town
3. City Hall Tour
4. Historical Tour
5. Educational Tour
6. Picnic Tour
7. Agricultural Tour
8. Fishing Boat Tour
9. Mining Tour
10. plant Tour
11. Sporting Tour
12. Chateau Gai Wine
13. Fundy National Park Tour
14. Shediac Tour
15. Fall Foliage
16. New Brunswick Tour

MONCTON TRANSIT

682 Edinburgh Drive
Moncton, N.B.
E1E 2L3
Contact: Gus Pettipas Jr. (506) 857-8517

PROVIDING

Charter coach service
Step-on guide service for city and area
One day shopping tours to selected New Brunswick cities
Pick-up rights anywhere in New Brunswick and at Bangor International Airport

OCEAN SEARCH

Ocean Search Tours Ltd.
North Head
Grand Manan Island, N.B. E0G 2M0
Contact: James Leslie (506)662-8144

Specializes in Grand Manan Island.
Whale watching, bird watching, scenic escorted tours and photography tours. Individual packages. Mystery "whodunit" weekends.
Tours to outer islands to view whales, seals, puffins. Accommodations and meals provided. Ground transportation provided from Saint John.

OFFERING

Whale watching, bird-watching, evening lectures, naturalists on board boat.

PACKAGES

Groups of 10 or more - 20% discount

OSPREY TRAVEL & PROMOTION LTD.

222 Water Street
St. Andrews, N. B.
E0G 2X0
Contact: Jean Stinson, President (506) 529-8844

Incorporated in 1982 to provide walk-on guide service for motorcoach and convention groups visiting St. Andrews. Sub-Agent for Intra Kane Travel Agency.

OFFERING

One; Two and Two and half hour Historic Town Tours with costumed guides. Tours of Minister's Island, Island Hopping, Boat Cruises - for Cruises of Passamaquoddy Bay and whale-watching excursions. Day-trips.

PACKAGES

"Whale of a Deal" including accommodations with local establishments, whale-watching, meals, taxes and grats.

SMT (EASTERN) LIMITED

SMT Tours and Charters
P. O. Box 6910
Station "A"
Saint John, N.B. E2L 4S3
Contact: Don Goss (506) 658-6555

DESCRIPTION

Intercity bus company within New Brunswick, modern coaches and terminals. Also offering parcel express and charter services.

OFFERING

Transportation throughout New Brunswick with daily services on most highways and connections to Canadian and U.S.A. points.

PACKAGES

Charters and Tour packages to any destination in North America, Day Trips, Shopping and Sightseeing.

TRIUS TOURS

Box 1385
Fredericton, N. B.
E3B 5E3
Contact: Philip Giberson(506) 459-7300

Professional tour operator and wholesaler. Inbound tours welcomed. Official airport transportation.

OFFERING:

Escorted motorcoach tours with deluxe transportation, special interest packages and escorted day trips. Guides available by hour or week.

PACKAGES:

New Brunswick tour packages to Grand Manan, Acadian Peninsula, Fundy Park, etc. Fly your groups to Fredericton, and we will do the rest. A one-call service.

BOAT TOURS

CHALEUR PHANTOM

Chaleur Phantom
Captain John Barberie
P. O. Box 969
Dalhousie, N. B.
E0K 1B0
(506) 684-4722

A 50-foot, 40 passenger boat. Leaves Renfrew Street Wharf daily at 2:00 p.m. and 7:00 p.m. Two and one-half hour cruise of the Bay of Chaleur with bar and canteen facilities on board. $7.00 per person. Charters on request. Deep sea fishing packages available during the morning 8:00 a.m. - 12:30 p.m. $11/person or $17/couple.

CLINE MARINE INC.

Capt. R. Conrad Cline
(506) 747-2055
Home Port: Richardson, Deer Island
Vessel - M. V. Cathy & Travor, 60 X 20 ft. approximate (fully equipped)
Other Boarding Ports include: St. Andrews, Campobello Island. Bookings can also be made through: Osprey Travel and Promotion Ltd. in St. Andrews, N. B.
(please see page)

PROVIDING

Service for motorcoach tours, business, convention and special interest groups of up to 60 people with an excellent opportunity to experience the Maritimes in the truest tradition of "an old salt." Your group will be accorded an enjoyable opportunity for educational sightseeing, whale watching, bird watching or to just relax during a casual salt water cruise which could see guests snap some of their most outstanding photographs. Canteen with light refreshments available on board vessel at all times. Seafood chowder prepared if booked in advance (extra charge).

PIONEER PRINCESS III

257 Restigouche Rd. (office)
Oromocto, N.B.
E2V 2H1
Contact: Diane Wood
Tel: (506) 357-5646

The Pioneer Princess III Riverboat is a 255 passenger luxury paddlewheeler plying the St. John River and departing from the Regent Street Wharf in Fredericton, New Brunswick.

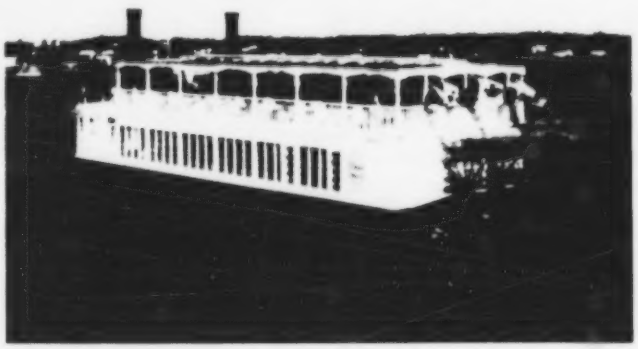
The Pioneer Princess III has a full galley and features fine New Brunswick dishes. Passengers will enjoy a unique atmosphere in the enclosed diningroom and liscensed lounge on the upper deck.

In July and August the Pioneer Princess III Riverboat will feature daily:

Dockside Dining	11:30 a.m. until 1:00 p.m.
1½ Hour Scenic Cruises	2:00 p.m. until 3:30 p.m.
1 Hour Scenic Cruises	7:00 p.m. until 8:00 p.m.
2½ Hour Dinner & Entertainment	Thurs-Sat: 9:00 p.m. until 11:00 p.m.; Sun-Mon: 6:00 p.m. until 8:30 p.m.

In June, September and October the Pioneer Princess III will feature private charters, weekend cruises, motorcoach tours upon request.

Every Monday in July and August is senior citizen's day at which time seniors' fare is half price.



KINGS LANDING HISTORICAL SETTLEMENT

Kings Landing is located on the banks of the St. John River, 25 miles west of Fredericton. Covering 300 acres, it includes 11 historic homes, two working farms, a church, school, store, blacksmith shop, print shop, sawmill, grist mill and the Kings Head Inn. A large orientation centre, with shopping emporium and time tunnel, a large cafeteria and washroom facilities make it ideal for motor- coach groups. Costumed staff through the Settlement are friendly and informative. Allow one to two hours (three hours with meal). Open to groups from June 4 to October 10. Off-season arrangements available by reservation. During the open season groups can also make arrangements to visit before the opening time of 10:00 a.m. for a guided tour and English Breakfast Tea, or after the regular closing hour for the "Johnny Come Lately" program which is a guided tour in the quiet evening hours. Amateur Theatre in July and August along with special weekend programs.

Hours:

June, September, October	10:00 a.m. - 5:00 p.m.
July and August	10:00 a.m. - 6:00 p.m.

OR
Evening Programs available by reservation. (See below)
Group Rate of $4.00/person includes:

1. Complimentary admission for driver and escort;
2. Free bus parking;
3. English/French costumed tour guide (also German by arrangement);
4. Wheelchairs & Strollers;
5. Horse and wagon transportation (first come, first served).

Payment by voucher accepted on advance reservations.

Special Motorcoach Programs and Meal Plan:

Plan 1: Kings Landing Evening Program - Includes guided tour, cocktails at Kings Head Inn, wagon ride, full course homecooked meal, lighthearted after dinner entertainment. Allow 2-3 hours.

Plan 2: Includes admission, guided tour of settlement, sit down meal by costumed staff with a good menu variety.

Plan 3: Light breakfasts, teas, luncheon arrangements.

Plan 4: Guided tour only with special "highlight".

Plan 5: After hours "Johnny Come Lately" program for tours arriving in the area after 6:00 p.m.

(Reduced admission rate for "Johnny Come Lately" program.)

Full details and prices of Kings Landing Programs and Meal Plans available by contacting:

Lynn Thornton
Group Services Coordinator

KINGS LANDING HISTORICAL SETTLEMENT
P. O. Box 522
Fredericton, N. B.
E3B 5A6
(506) 363-3081

ACADIAN HISTORICAL VILLAGE

Located on Route 11, six miles west of the town of Caraquet, the Acadian Historical Village presents the history of a people tested and molded by the expulsion from their homes in 1755.

Visit each complex, hosted by interpreters clothed in period costumes, and journey back to another time. Great concern has been taken to portray authenticity in the original buildings, furnishings, agricultural equipment and layout of the site. The houses are devoid of ornamentation, often built out of rough-hewn timbers, illustrating times of great poverty and hardship as the Acadians returned to their homeland following the Great Dispersal. Much of the success and accuracy of the restoration is due to the revival of the traditional trades, such as blacksmithing, cartwrighting, weaving and the making of shingles by hand.

You will first see an audio-visual presentation on Acadian history, and then stroll the scenic trail of the Village, talk to the inhabitants, watch the demonstrations of soap or shingle making, listen to the breeze and the river.

The charm of the site will engulf you as you are transported to life in the late 1700's through the early 1900's.

HOURS:

June 4-September 4 –	10:00 a.m. - 6:00 p.m. (Motorcoach should arrive before 4:00 p.m.)
Sept 5-September 25 –	11:00 a.m. - 4:00 p.m. (Guided tours with reduced admission rates and programs, motorcoach should arrive before 3:00 p.m.)

RATES:

Admission: Groups - $4.00 (10 persons or more)
For full details of programs and facilities contact:
Mr. Antonio Landry
Acadian Historical Village
P. O. Box 820
Caraquet, New Brunswick E0B 1K0
(506) 727-3467

SAMPLE ITINERARIES

ITINERARY 1

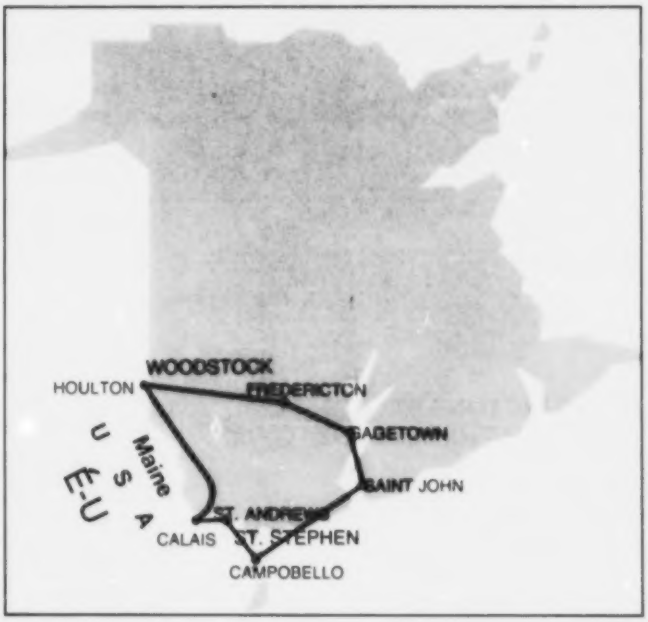
ST. ANDREWS/SAINT JOHN/FREDERICTON

DAY ONE:
St. Andrews
Arrive in St. Andrews for overnight.

DAY TWO:
St. Andrews
Spend day on 2-4 hour guided tour, walking tour, boat cruise, shopping or golfing. A day trip to Campobello Island, F.D.R.'s "Beloved Isle" can be arranged with lunch in Campobello. (See Osprey Travel & Promotion Ltd.) Overnight St. Andrews.

DAY THREE:
St. Andrews/Saint John. (60 miles/95 km-1½ hr.)
Depart St. Andrews via Rte. 127 and Rte. 1 for Saint John. Picture stop at Lepreau Falls. Detour on Rte. 790 to scenic fishing villages of Maces Bay, Dipper Harbour, Chance Harbour. Add 1-2 hours for detour and stops. Lunch in Saint John. Afternoon tour of Saint John. Overnight Saint John.

DAY FOUR:
Saint John/Gagetown/Fredericton. (90 miles/144 km - 2 hours). Depart via Rte. 102 to Gagetown (55 miles/87 km - one hour). Tour Gagetown (Flo Greig pottery, Tilley House Museum, Loomcrofters).
Lunch at Steamers Stop Inn, Gagetown. (2- hours, including lunch). Depart Gagetown for Fredericton (35 miles/57 km -3/4 hour).
Guided tour of Fredericton in afternoon. Evening program at Kings Landing. (22 miles/36 km - ½ hour). Includes tour, full course candlelight dinner and after-dinner entertainment. (3-4 hours). Return to overnight in Fredericton.

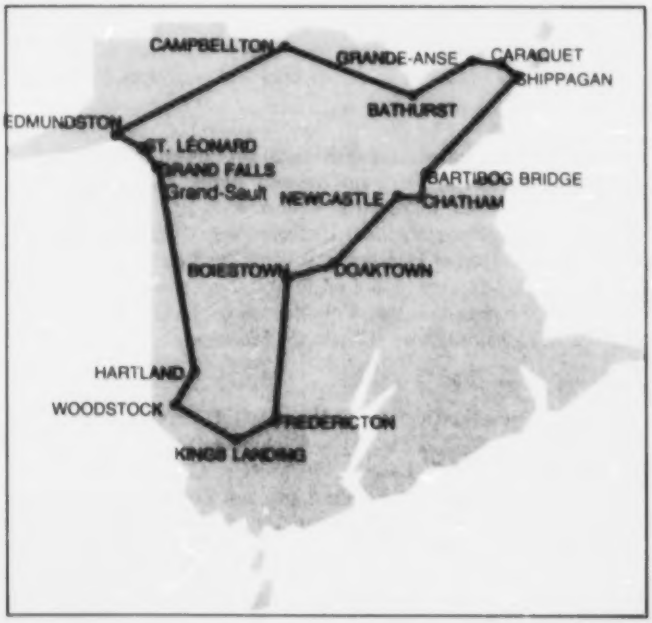


ITINERARY 2

FREDERICTON/NEWCASTLE/CARAQUET/EDMUNDSTON/FREDERICTON

DAY ONE:
Fredericton/Caraquet (167 miles/274 km) - 4½ hours
Depart Fredericton on Rte. 8 to Boiestown (41 miles/67 km - 45 minutes). Visit central New Brunswick's Woodmen's Museum (one hour). Continue to Doaktown (15 miles/24 km - 20 minutes). Visit the Miramichi Atlantic Salmon Museum (one hour). Continue to Newcastle/Chatham for lunch. After lunch, follow Rte. 11 and 113 to Shippagan (Chatham-Shippagan 65 m./107 km - 1½ hours). Visit Shippagan Marine Centre. Visits to Peat Moss operations can be arranged. Dinner and overnight in Caraquet.

DAY TWO:
Visit Acadian Museum, School of Fisheries, boat building and fish plants. Tour the Acadian Historical Village (3 hours, in-



cluding lunch). Continue on Rte. 11 to Grande-Anse and the unique Popes' Museum (allow about 40 minutes). Return to Caraquet for dinner and overnight. A special Acadian soirée can be arranged.

DAY THREE:
Caraquet/Edmundston (235 miles/386 km) - 5 hours
Depart Caraquet on Rte. 11 for a scenic drive to Bathurst (41 miles/69 km/1 hour). Continue to Campbellton on Rte. 134 and Rte. 11. Enroute visits can be made at Nigadoo Zoo and the Mining Museum in Petit-Rocher. Visit the orientation centre at Sugarloaf Provincial Park in Campbellton. Lunch in Campbellton. After lunch, depart for Edmundston (125 miles/201 km-3 hours), on Rte. 17. Overnight in Edmundston. Dinner at Jalbert's Sugary and overnight in Edmundston.

DAY FOUR:
Edmundston/Fredericton (174 miles/285 km - 3½ hours)
Depart Edmundston for St. Leonard on Rte. 2 (22 miles/37 km - ½ hour). Along the way stop in Kedgwick and visit the new Kedgwick Heritage Lumber Camp. Visit world renowned Madawaska Weavers (in St. Leonard). Continue to Grand Falls Gorge to view the Falls, Wells in the Rocks, largest cataract east of Niagara, orientation centre and slide presentation. Coffee at cafeteria overlooking Falls (one hour). Continue on Rte. 2 to Hartland (63 miles/103 km - 1½ hours) to view world's longest covered bridge. Visit the historic Carleton County Courthouse in Woodstock then on to Fredericton for overnight. An evenings program can be arranged at Kings Landing Historical Settlement (23 miles/35kms west of Fredericton).

DAY FIVE:
Fredericton. Guided tour of Fredericton (1-2 hours) then an afternoon cruise aboard the Pioneer Princess III. Remainder of day free for shopping. Overnight Fredericton.

ITINERARY 3

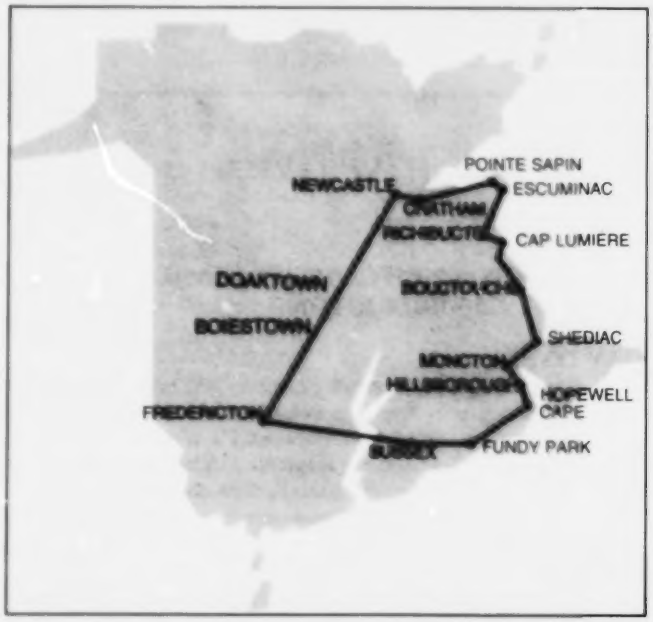
FREDERICTON/MONCTON/NEWCASTLE/ CHATHAM/FREDERICTON

DAY ONE:
Fredericton/Moncton (111 miles/185 km)
- 2½ hours
Depart from Fredericton to Sussex on Rte. 2 (117km/71 miles/ 1½ hours). Visit the Agricultural Museum. Continue on Rte. 2 and Rte. 114 to Fundy National Park. Continue on Rte. 114 to Hopewell Cape (½ hr.). Visit the Flower Pot Rocks at The Rocks Provincial Park. Restaurant on site. Continue to Hillsborough (8 miles/13 km - 10 minutes). Visit the Salem and Hillsborough Railway Museum (one hour). Continue to Moncton (21 miles/35 km - ½ hour). Dinner and overnight Moncton.

DAY TWO:
Moncton Area. Guided tour of Moncton followed by a visit to Magnetic Hill, Game Farm and the new Magic Mountain Water Theme Park. Lunch at the Park. Continue on Rte. 2 for Aulac. Visit Fort Beauséjour National Historic Park. Continue along Rte. 106 for a stop at Dorchester to visit the Bell Inn and the Keillor House Museum. Then on to Memramcook and the site of the first Acadian mission. Continue on to Shediac for an all you can eat lobster dinner. Overnight Moncton.

DAY THREE:
Moncton/Newcastle/Chatham (105 miles/170 km) - 2 hours
Depart via Rte. 15 and Rte. 11 to Richibucto for lunch. After lunch visit the World's Largest World Map. Continue on to Rte. 117. Picture stops at Pointe Sapin and Escuminac to view sculpture by Claude Roussel in memory of 35 fishermen drowned in a storm at sea in 1959. Continue to Newcastle for dinner and overnight.

DAY FOUR:
Newcastle/Fredericton (105 miles/170km) - 2 hours
Depart Newcastle via Rte. 8 for Fredericton. Enroute visit the Doak House and the Salmon Museum in Doaktown. Continue on to Boiestown and the Woodmen's Museum. Coffee stop. Then on to Fredericton and overnight.



ITINERARY 4

ACADIAN

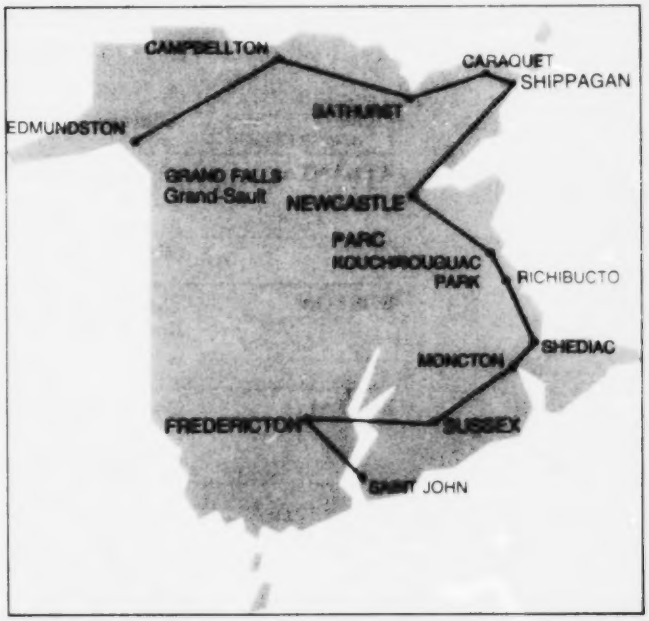
DAY ONE:
Edmundston/Bathurst (258 miles/416 kms total) - 4 hours
Depart Edmundston on Hwy. #2 to St. Leonard. Visit the Madawaska Weavers. Depart St. Leonard for Campbellton (111 miles/180 kms - 2½ hours). Following Rte. 17 this scenic highway will take you through the Village of St. Quentin, a popular hunting and fishing area. Then on to Kedgwick where you can visit the new Kedgwick Heritage Lumber Camp. Lunch in Campbellton. From Campbellton take Hwy. #11 to Bathurst (70 miles/114 kms - 1- hours). Overnight Bathurst.

DAY TWO:
Bathurst/Caraquet/Shippagan (192 miles/310 kms) - 1½ hours
Visit the Popes' Museum and the Village Historique Acadien, a living restoration of an Acadian settlement in New Brunswick (allow 3 hours). Lunch at the Village. Depart Caraquet on Highway 11 and 113 for Shippagan and a visit of the Shippagan Marine Centre. Return to Caraquet. Visit Acadian Museum, School of Fisheries, and boat building facilities. Overnight Caraquet.

DAY THREE:
Caraquet/Moncton (162 miles/260 kms) - 3½ hours
Depart Caraquet on Highway 11 for the southeastern area. Lunch in in Richibucto. Visit the World's Largest World Map and Kouchibouguac National Park. Continue on Route 11 to Shediac and afternoon refreshments. Continue to Moncton. Visit the famous Magnetic Hill and Game Farm, the new Magic Mountain Water Theme Park and the Acadian Museum and Art Gallery at University of Moncton.

DAY FOUR:
Moncton/Sussex/Fredericton
Depart Moncton for Fredericton. Route #2 (113 miles/182kms). A coffee stop in Sussex (47 miles/75kms west of Moncton) then continue on to Fredericton. A guided tour of the city including The Beaverbrook Art Gallery, the Legislative Assembly building and Christ Church Cathedral. Evening free to enjoy a stroll along the Green or an early evening cruise aboard the Pioneer Princess III. Overnight Fredericton.

DAY FIVE:
Fredericton/Gagetown/Saint John.
Depart for Saint John. Routes #7 and 102. Include a stop in Gagetown for a mid morning coffee stop and chance to walk around this charming village. Then on to the city of Saint John. A 2 hour guided tour of the city with remainder of day for shopping in and around the Market Square complex. Overnight Saint John.



TOURISM CANADA

FEDERAL GOVERNMENT OFFICES FOR TOURIST INFORMATION AND SERVICES

Office	Address	Trade Commissioner
ATLANTA	Suite 400 South Tower One C.N.N. Center Atlanta, GA 30303 (404) 577-6810	D. Bourgon
BOSTON	Three Copley Place, Suite 400 Boston, MA 02116 (617) 536-1731	P. Turcotte
BUFFALO	One Marine Midland Center, Suite 3550 Buffalo, NY 14203-2884 (716) 852-1345	Lynn Niederlander Commercial Officer - Tourism
CHICAGO	310 S. Michigan Ave., 12th Floor Chicago, IL 60604-4295 (312) 427-1031	D. Morrow
CLEVELAND	55 Public Square 10th Floor Cleveland, OH 44113-1983 (216) 922-9815	J. Latkovich Commercial Officer - Tourism
DALLAS	750 N. St. Paul St., Suite 1700 Dallas, TX 75201 (214) 922-9815	B. Verner
DETROIT	Canadian Consulate General 600 Renaissance Center, Suite 1100 Detroit, MI 48243-1704 (313) 567-2086	George V. Ayotte Commercial Officer - Tourism
LOS ANGELES	California Plaza 300 South Grand Ave. Suite 1000 Los Angeles, CA 90071 (213) 687-7432	J. Schofield
MINNEAPOLIS	701 Fourth Ave. South Minneapolis, MN 55415 (612) 332-4316	M. Alexander
NEW YORK	Exxon Building 1251 Ave. of the Americas New York, NY 10020-1175 (212) 586-2400	P. Cusson

SAN FRANCISCO	Canadian Consulate One Maritime Plaza Suite 1160, Alcoa Bldg. San Francisco, CA. 94111-3468 (415) 981-8541		J. Houlahan
SEATTLE	412 Plaza 600 Bldg. Sixth & Stewart Ave. Seattle, WA. 98101-1286 (206) 443-0476		J. Kern
WASHINGTON	N.A.B. Building 1771 N. Street, N.W., Suite 200 Washington, D.C. 20036-1985 (202) 785-1400, Ext. 330		D. Pennick
ALBERTA	**Director of Tourism**	Cornerpoint Bldg. 10179-105 Street Edmonton, Alberta T5J 3S3	(403) 420-2944
SASKATCHEWAN	**Director of Tourism**	4th Floor 1955 Smith Street Regina, Saskatchewan S4P 2N8	(306) 780-5020
MANITOBA	**Director of Tourism**	608-333 Portage Ave. Box 981 Winnipeg, Manitoba R3C 2U2	(204) 949-3155
ONTARIO	**Director of Tourism**	1 First Canadian Place Suite 4840 P.O. Box 98 Toronto, Ontario M5X 1B1	(416) 365-3737
QUEBEC	**Directeur du Tourisme**	Tour de la Bourse 800 Place Victoria Case Postale 247 Montréal, Québec H4Z 1E8	(514) 283-2530
NOVA SCOTIA	**Director of Tourism**	P.O. Box 940 Station "M" Halifax, Nova Scotia B3J 2V9	(902) 426-7540
NEWFOUNDLAND	**Director of Tourism**	90 O'Leary Avenue P.O. Box 8950 St. John's, Nfld. A1B 3R9	(709) 772-4866
PRINCE EDWARD ISLAND	**Director of Tourism**	Federation Court Office Tower 134 Kent Street P.O. Box 1115 Charlottetown, P.E.I. C1A 7M8	(902) 566-7410
NEW BRUNSWICK	**Director of Tourism**	590 Brunswick St. Fredericton, N.B. E3B 3G8	(506) 452-3135 or 452-3129

Association des
Propriétaires d'Autobus
du Québec

**Department of Tourism
Recreation and Heritage**

P.O. Box 12345
Fredericton, N.B., Canada
E3B 5C3

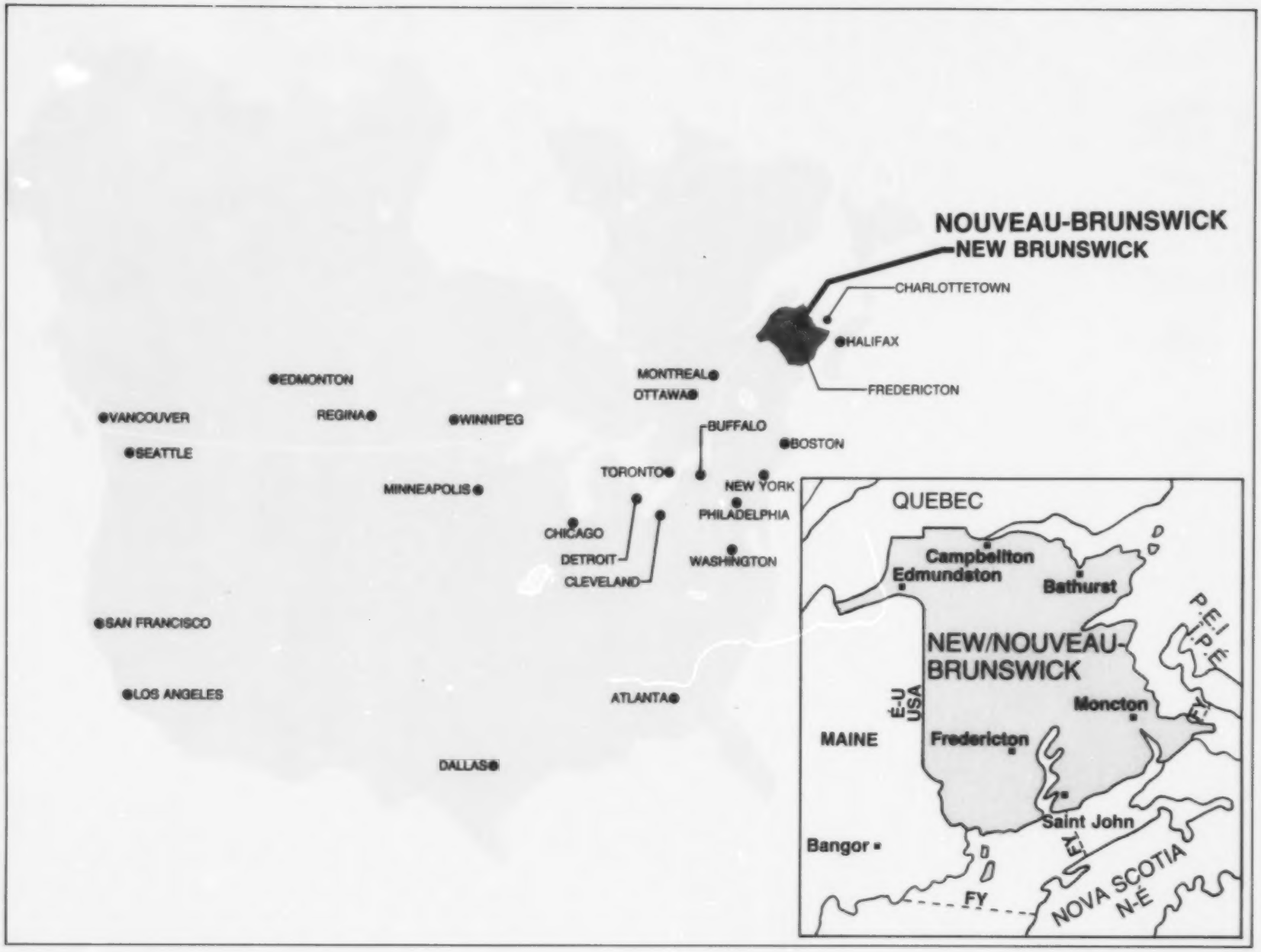
Telephone: (506) 453-2444

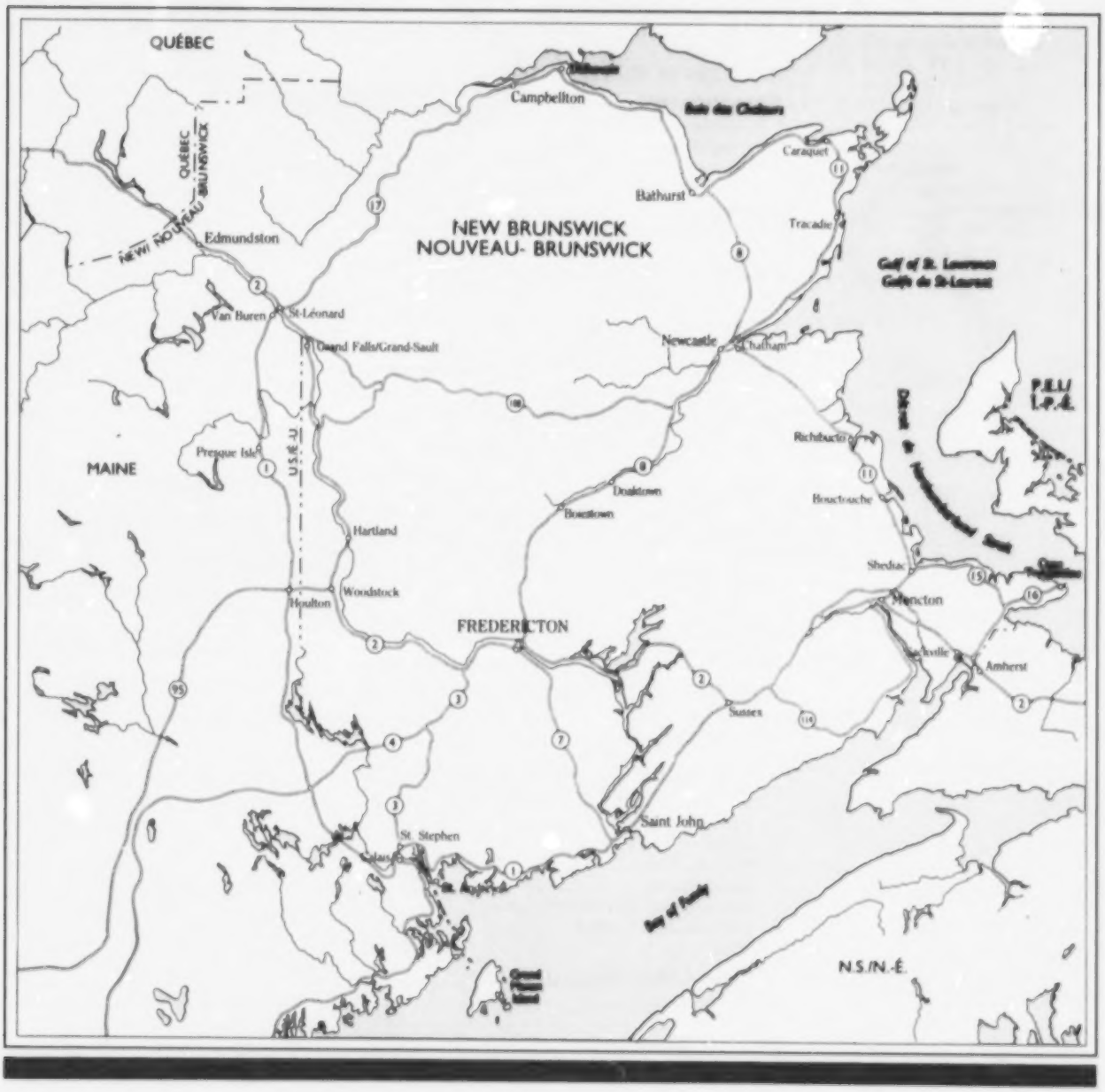
Nouveau-Brunswick

GUIDE DES ORGANISATEURS DE VOYAGES

CANADA

1988


NOUVEAU-BRUNSWICK
NEW BRUNSWICK
CHARLOTTETOWN
HALIFAX
FREDERICTON
EDMONTON
MONTREAL
OTTAWA
VANCOUVER
REGINA
WINNIPEG
BUFFALO
BOSTON
SEATTLE
TORONTO
NEW YORK
MINNEAPOLIS
PHILADELPHIA
CHICAGO
DETROIT
WASHINGTON
CLEVELAND
SAN FRANCISCO
LOS ANGELES
ATLANTA
DALLAS
QUEBEC
Campbellton
Edmundston
Bathurst
P.E.I.
Î.P.É.
NEW/NOUVEAU-
BRUNSWICK
É-U
USA
Moncton
MAINE
Fredericton
Saint John
Bangor
FY
NOVA SCOTIA
N-É



Nouveau-Brunswick

La Province Pittoresque

Table des matières

SERVICES DE SOUTIEN DU NOUVEAU-BRUNSWICK 3
PROGRAMME D'AIDE FINANCIERE 3
JOURS FÉRIÉS AU NOUVEAU-BRUNSWICK 3

TRANSPORTS 3
Compagnies aériennes 3
Trains 3
Nolisement d'autocars 3
Centres de service pour autocars 4
Traversiers 4

BOUTIQUES HORS TAXES 4

LES HAUTES TERRES DE RESTIGOUCHE 5
Kedgwick, Campbellton, Dalhousie

LA VALLÉE DU FLEUVE SAINT-JEAN 6
Edmundston, Saint-Léonard, Grand-Sault, Hartland, Woodstock, Prince William, Mactaquac, Fredericton, Oromocto, Gagetown, Hampton, Sussex

LE LITTORAL DES MARÉES DE FUNDY 11
St. Stephen, Saint Andrews, île Campobello, île Grand Manan, Saint John

LA CÔTE DU SUD-EST 15
Alma, Hopewell Cape, Hillsborough, Moncton, Saint-Joseph-de-Memramcook, Dorchester, Sackville, Aulac, Shediac, Richibucto, Kouchibouguac

LE BASSIN DE LA MIRAMICHI 19
Chatham, Newcastle, Douglastown, Doaktown, Boiestown

LA CÔTE ACADIENNE 21
Bathurst, Grande-Anse, Caraquet, Shippagan, Lamèque, Tracadie

ORGANISATEURS DE CIRCUITS ET SERVICES DE GUIDES 24
Aquila Tours 24
Atlantic Tours 24
A Touch of Class 24
Calithumpians Tour & Theatre Co. Ltd. 24
Canada East Tours Ltd. 25
Heritage Tours 25
Lloyd's of Moncton 25
Moncton Transit 25
Ocean Search 26
Osprey Travel & Promotion Ltd. 26
SMT (Eastern) Limited 26
Trius Tours 26

EXCURSIONS EN BATEAU 27
Chaleur Phantom 27
Cline Marine Inc. 27
Pioneer Princess III 27

VILLAGE HISTORIQUE DE KINGS LANDING 28

VILLAGE HISTORIQUE ACADIEN 28

CIRCUITS TYPES 29

BUREAUX DU GOUVERNEMENT FÉDÉRAL AUX ÉTATS-UNIS 32

Même si aucun effort n'a été ménagé pour assurer l'exactitude des renseignements contenus dans ce guide, il se peut que des tarifs, des horaires, des dates et d'autres éléments d'information aient été modifiés sans que nous en ayons été avisés. Avant votre arrivée au Nouveau-Brunswick, veillez donc à vous faire reconfirmer les dispositions que vous aurez prises.

SERVICES DE SOUTIEN DU NOUVEAU-BRUNSWICK

Tourisme, Loisirs et Patrimoine
Division de l'expansion des marchés
C.P. 12345
Fredericton (N.-B.)
E3B 5C3
Tél.: (506) 453-2444

Chef: Congrès et voyages de motivation
John Pert
Agentes de mise en valeur de circuits en autocar:
Nancy Wolstenholme et Brigitte Robichaud

Services de soutien:
- Aide financière (publicité, brochures, promotion)
- Voyages d'information
- Circuits types
- Lancements de produits

PROGRAMMES D'AIDE FINANCIERE

Le ministère du Tourisme, des Loisirs et du Patrimoine du Nouveau-Brunswick peut, moyennant certaines conditions, conclure des ententes de partage des coûts avec diverses entreprises pour la création ou l'élargissement de programmes de voyages organisés et de forfaits à destination du Nouveau-Brunswick ou à l'intérieur de la province, ou encore pour leur promotion et leur commercialisation.

Pour de plus amples renseignements sur ces programmes d'aide financière, adressez-vous à :

Tourisme, Loisirs et Patrimoine
Division de l'expansion des marchés
C.P. 12345
Fredericton (N.-B.)
E3B 5C3
Tél.: (506) 453-2444

JOURS FÉRIÉS AU NOUVEAU-BRUNSWICK

Le Jour de l'an
Le Vendredi saint
Le lundi de Pâques
La fête de la Reine (troisième lundi de mai)
La fête du Canada (1er juillet)
La fête du Nouveau-Brunswick (premier lundi d'août)
La fête du Travail (premier lundi de septembre)
L'Action de grâces (deuxième lundi d'octobre)
Le jour du Souvenir (11 novembre)
Le jour de Noël
Le lendemain de Noël

TRANSPORTS

Compagnies aériennes:

Air Canada
5e étage
Duke Street Tower
Halifax (Nouvelle-Écosse)
B3J 1P4
Barry C. MacInnes
Directeur général
Provinces de l'Atlantique
Tél.: (902) 420-6100

Canadien International
Bureau 518
Cogswell Tower
2000, rue Barrington
Halifax (Nouvelle-Écosse)
B3J 3K1
Chris Larsen
Directeur des ventes pour les provinces de l'Atlantique
Tél.: (902) 420-1112

Principaux aéroports - Charlo, Chatham, Fredericton, Moncton, Saint John.
Un service de correspondance est assuré dans tous les aéroports.
Aéroport international de Bangor - Porte d'entrée des provinces de l'Atlantique pour les voyageurs en provenance des États-Unis.

TRAINS

Via Rail Canada, Inc.
Gares : Moncton, Saint John, Campbellton, Bathurst, Newcastle; points intermédiaires désservis.
Tél.: 1-800-561-3952

Pour tous renseignements sur les voyages en groupe, communiquez avec :
M. Bob Richard
Via Rail Canada, Inc.
1133, boulevard Saint George
Moncton (N.-B.)
E1E 4E1
Tél.: (506) 853-6344

NOLISEMENT D'AUTOCARS

Moncton Transit
682, promenade Edinburgh
Moncton (N.-B.)
E1E 2L3
Tél.: (506) 857-8517
Renseignements: Gus Pettipas jr. directeur

Trius Bus Charters and Tours
C.P. 1385
Campbell Court
Fredericton (N.-B.)
E3B 5E3
Tél.: (506) 459-7300
Renseignements: Philip Giberson

SMT (Eastern) Ltd.
C.P. 6910, Succursale "A"
Saint John (N.-B.)
E2L 4S3
Tél.: (506) 658-6555
Renseignements: Don Goss

Lavoie Bus Service Ltd.
225, rue Victoria
C.P. 550
Dalhousie (N.-B.)
E0K 1B0
Tél.: (506) 684-5568
Renseignements: Henri Lavoie

CENTRES DE SERVICE POUR AUTOCARS

SMT (Eastern) Ltd.
(Garden City Car Wash)
56, chemin City
Saint John (N.-B.)
E2L 3M7
Tél.: (506) 693-1057

Moncton Transit
682, promenade Edinburgh
Moncton (N.-B.)
E1E 2L3
Tél.: (506) 857-8517

Martin Sales & Service Ltd.
177, rue Victoria
Edmundston (N.-B.)
E3V 2H7
Tél.: (506) 735-8407

SMT (Eastern) Ltd.
29, rue Victoria
Moncton (N.-B.)
E1C 1P2
Tél.: (506) 858-0907

SMT (Eastern) Ltd.
101, rue Regent
Fredericton (N.-B.)
E3B 3W5
Tél.: (506) 458-8350
(506) 458-8817 (pour les voyages organisés)

On peut se procurer de l'essence diesel partout dans la province.

TRAVERSIERS

Marine Atlantique fait la navette toute l'année entre Saint John (N.-B.) et Digby (N.-É.), et entre Cape Tormentine (N.-B.) et Borden (I.-P.-É.).

L'été, il est préférable de faire une réservation en communiquant avec :

Marine Atlantique
C.P. 250
North Sydney (N.-É.)
B2A 3M3
Renseignements: Vera Graham
Tél.: (902) 794-7203,
ou
1-800-565-9470 (numéro sans frais pour les appels provenant de la Nouvelle-Écosse, du Nouveau-Brunswick et de l'Ile-du-Prince-Édouard),
ou
1-800-565-9411 (numéro sans frais pour les appels provenant de Terre-Neuve, du Québec et de l'Ontario)

BOUTIQUES HORS TAXES

BOUTIQUE HORS TAXES D'EDMUNDSTON
7, rue du Pont
Edmundston (N.-B.)
E3V 1K6
Renseignements: Sylvie Gagnon
Tél.: (506) 735-4288

Spécialités : Parfums, porcelaine importée, objets d'artisanat du Nouveau-Brunswick et pulls de fabrication canadienne.

Saison: Toute l'année
Heures d'ouverture: Tous les jours, de 9 h à 21 h

BOUTIQUE HORS TAXES DE WOODSTOCK
C.P. 2140
Woodstock (N.-B.)
E0J 2B0
Renseignements: Cathy Dickinson
Tél.: (506) 328-8888 (bureau)
328-8880 (boutique)

Située à la frontière entre Woodstock, au Nouveau-Brunswick, et Houlton, dans l'État du Maine. Grandes marques de parfum, montres, cristaux, porcelaines, bijoux, objets d'artisanat du Nouveau-Brunswick et souvenirs en tous genres. Les Américains qui rentrent chez eux ou les Canadiens qui se dirigent vers les États-Unis peuvent profiter de rabais exceptionnels sur des articles de choix.

Saison: Toute l'année
Heures d'ouverture: Tous les jours, de 7 h à 23 h (l'été)
de 9 h à 20 h 30 (l'hiver)

Possibilité d'ouverture sur rendez-vous après les heures.

BOUTIQUE HORS TAXES DE ST. STEPHEN
207, boulevard Milltown
St. Stephen (N.-B.)
E3L 1G7
Renseignements: Rachel Perkins
Tél.: (506) 466-4088 ou 466-4089

Pulls de fabrication canadienne, objets d'artisanat, sculptures sur bois, porcelaines, bijoux, souvenirs, parfums, couteaux Grohmann, jumelles Tasco, gravures sur métaux fait au Canada, sculptures de Wolf et nombreuses idées-cadeaux.

Saison: Toute l'année
Heures d'ouverture: Tous les jours, de 7 h à 23 h du 15 mai au 30 septembre
de 8 h à 21 h pendant la basse saison

LES HAUTES TERRES DE RESTIGOUCHE

Les plaisirs du plein air sont à l'honneur dans cette région de contrastes... le mont Sugarloaf, un parc naturel, des rivières tumultueuses et la majestueuse baie des Chaleurs, découverte par Jacques Cartier. Campbellton, Dalhousie et le parc provincial du mont Carleton sont les principaux points d'intérêt.

La route panoramique 17, communément appelée route Stewart, traverse les villages de Saint-Quentin et de Kedgwick, avant d'arriver à Campbellton. Cette route offre un panorama particulièrement saisissant lorsque l'automne a coloré le feuillage des arbres.

KEDGWICK

Un parc provincial et un chantier forestier traditionnel accueillent les visiteurs dans ce village charmant situé en bordure de la route 17.

CHANTIER FORESTIER TRADITIONNEL DE KEDGWICK
C.P. 224
Kedgwick (N.-B.)
E0K 1C0
Renseignements: Jacques Levesque
Tél.: (506) 284-3138

Cette attraction, ouverte à l'été de 1987, comprend un centre d'interprétation et un camp de bûcherons à l'ancienne, avec dortoir et cuisine. Une écurie, une forge et une resserre y seront aménagées plus tard, en même temps qu'un lieu illustrant le dur labeur de nos pionniers.

Saison: De la mi-mai jusqu'en novembre
Heures d'ouverture: Tous les jours, de 9 h à 19 h
Droits d'entrée: Adultes : 2 $; personnes du troisième âge : 1 $
Groupes: Prix négociable
Durée à prévoir: De 45 minutes à 1 heure

CAMPBELLTON

Les amateurs de la pêche au saumon des quatre coins du globe connaissent bien cette ville située le long de la Restigouche. Un pont interprovincial la relie au Québec.

ATTRACTIONS

GALERIE RESTIGOUCHE GALLERY INC.
39, rue Andrew
C.P. 674
Campbellton (N.-B.)
E3N 3H1
Renseignements: Paul Soucy, directeur
Tél.: (506) 753-5750
Centre national d'exposition

Saison: Toute l'année
Heures d'ouverture: L'été et l'automne:
Du lundi au vendredi : de 9 h à 17 h et de 19 h à 21 h
Les samedis et dimanches : de 13 h à 17 h
L'hiver et le printemps :
Du lundi au vendredi : de 10 h à 17 h
Les mardis, mercredis et jeudis soir : de 19 h à 21 h
Les samedis : de 10 h à 17 h
Le dimanche : fermé
Entrée libre
Durée à prévoir: De 30 minutes à 1 heure

PARC PROVINCIAL SUGARLOAF
C.P. 639
Campbellton (N.-B.)
E3N 3H1
Renseignements: Robert Gerrard, surintendant du parc
Tél.: (506) 753-7706

Ce parc récréatif ouvert à longueur d'année abrite un centre d'information touristique ainsi qu'un pavillon avec restaurant et barterrasse. On peut monter en télésiège pour admirer, à 507 pieds d'altitude, une vue imprenable de la région qui marque aussi le début de la seule glissoire alpine des provinces de l'Atlantique, dont le parcours d'un demi-mille est tout simplement palpitant.

Saison: Centre d'information touristique:
Du 1er juin au 25 septembre
Télésiège : Du 17 juin au 5 septembre
Heures d'ouverture: Télésiège : Se renseigner au préalable
Centre d'information touristique:
Du 1er juin au 27 juin : Tous les jours, de 9 h à 17 h
Du 28 juin au 25 septembre : Tous les jours, de 9 h à 21 h
Droit d'entrée: Parc : Entrée Libre
Télésiège: Adultes : 2,50 $ chaque tour
Tarifs de groupe : Se renseigner au préalable
Durée à prévoir: De 2 à 3 heures

PARC HISTORIQUE NATIONAL DE LA BATAILLE DE LA RESTIGOUCHE
C.P. 359
Route 132
Pointe-à-la-Croix (Québec)
G0C 1L0
Renseignements: Michel Bujold, directeur
Tél.: (418) 788-5676

Centre d'interprétation dont les expositions font revivre l'odyssée de la petite flotte de ravitaillement envoyée en Nouvelle-France pour lui porter secours au printemps de 1760. Il renferme de nombreux objets de l'époque provenant des épaves de la frégate française Le Machault, ainsi que plusieurs pièces authentiques du bâtiment. Un film d'animation retrace la confrontation navale. Guides et interprètes.

Saison: Du 18 juin à la fête du Travail
Basse saison: Le printemps et l'automne : Se renseigner au préalable

Heures d'ouverture: Du 18 juin à la fête du Travail : Tous les jours, de 9 h à 17 h (heure du Québec)
Tous les jours, de 10 h à 18 h (heure du Nouveau-Brunswick)

Entrée libre

Durée à prévoir: De 1 heure à 1 heure et quart

MANIFESTATIONS ET ACTIVITÉS SPÉCIALES

FESTIVAL DU SAUMON DE CAMPBELLTON - CAMPBELLTON : Fin juin - début juillet
LE PISTROLI - Campbellton : Mi-août

POUR DE PLUS AMPLES RENSEIGNEMENTS, COMMUNIQUEZ AVEC :
M. Wallace Perley
Administrateur municipal
Hôtel de ville
C.P. 100
Campbellton (N.-B.)
E3N 3G1
Tél.: (506) 753-7767

DALHOUSIE

Cette ville du nord de la province offre un magnifique panorama de la baie des Chaleurs; son littoral est constitué de formations rocheuses intéressantes.

ATTRACTIONS

MUSÉE RÉGIONAL RESTIGOUCHE
437, rue George
C.P. 2315
Dalhousie (N.-B.)
E0K 1B0
Renseignements: Mme Colleen Roy
Tél.: (506) 684-4685

Ce musée raconte l'histoire de la région. Archives généalogiques et centre d'interprétation. Expositions itinérantes et oeuvres d'artistes locaux, présentées dans une vaste galerie. Boutique-cadeaux spécialisée dans l'artisanat néo-brunswickois.

Saison: Du 1er mai au 25 décembre. janvier à avril : Fermé

Heures d'ouverture: Du 1er mai au 14 juin : De 9 h à 17 h
Du 15 juin au 1er septembre: De 9 h à 21 h
Du 2 septembre au 25 décembre: De 9 h à 17 h

Entrée libre

Durée à prévoir: 30 minutes

MANIFESTATIONS ET ACTIVITÉS SPÉCIALES

LE FESTIVAL BON AMI DE DALHOUSIE : Fin juillet - début août
EXCURSIONS EN BATEAU

CHALEUR PHANTOM
C.P. 969
Dalhousie (N.-B.)
E0K 1B0
Renseignements: Le capitaine John W. Barberie
Tél.: (506) 684-4722

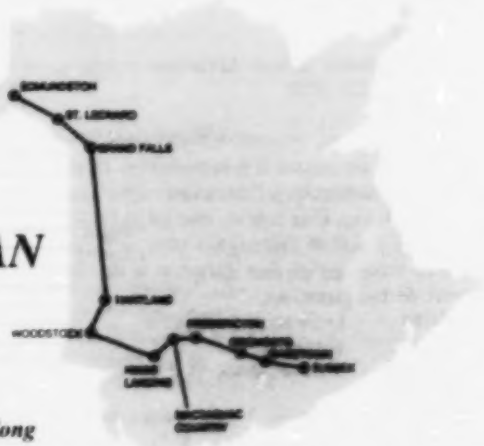
Ce bateau de croisière et de pêche en haute mer propose cinq circuits panoramiques depuis le quai de la rue Renfrew. Départs tous les jours à 14 h et à 19 h pour les croisières et à 8 h pour les excursions de pêche. Bar et cantine à bord. Possibilité de nolisement.

Prix: Croisières : 7 $ par personne; excursions de pêche en haute mer : 11 $ par personne ou 17 $ par couple
Nolisement : tarifs négociables

POUR DE PLUS AMPLES RENSEIGNEMENTS, COMMUNIQUEZ AVEC:

Gary Archibald
Directeur des loisirs
Ville de Dalhousie
C.P. 250
Dalhousie (N.-B.)
E0K 1B0
Tél.: (506) 684-5554

LA VALLÉE DU FLEUVE SAINT-JEAN



La vallée du fleuve Saint-Jean, Rhin de l'Amérique du Nord, c'est une "république", des chutes et une gorge à vous couper le souffle, le pont couvert le plus long au monde et une capitale magnifique. Elle englobe les localités d'Edmundston, Saint-Léonard, Grand-Sault, Hartland, Woodstock, Fredericton, Oromocto, Gagetown et Sussex.

EDMUNDSTON

Premier arrêt, sur la route 2, après la frontière qui sépare le Nouveau-Brunswick du Québec, Edmundston est la capitale de la république mythique du Madawaska, république qui possède son drapeau et ses armoiries et dont le maire d'Edmundston est président honoraire.

ATTRACTIONS

MUSÉE DU MADAWASKA
C.P. 462
195, boulevard Hébert
Edmundston (N.-B.)
E3V 3L1

Renseignements: Jean Pelletier
Tél.: (506) 739-7254

Ce musée compte deux galeries : la première propose une exposition permanente d'objets anciens, tandis que la seconde présente des expositions itinérantes ainsi que les oeuvres d'artistes locaux. Les murs du corridor sont tapissés de panneaux illustrant l'histoire de la région.

Saison: Toute l'année
Heures d'ouverture: De la mi-juin à la fête du Travail : Du lundi au samedi, de 10 h à 20 h
Le dimanche, de 12 h à 18 h
De la fête du Travail à la mi-juin : Le lundi : Fermé
Du mardi au vendredi et le dimanche, de 14 h à 17 h
Le samedi, de 10 h à 18 h
Droits d'entrée: Adultes : 1 $
Groupes: moitié prix
Durée à prévoir: De 30 minutes à 1 heure

MUSÉE DES AUTOMOBILES
C.P. 180
Saint-Jacques (N.-B.)
E0L 1K0
Renseignements: Jean Pelletier
Tél.: (506) 735-8769

Situé dans le parc provincial Les Jardins de la République. On peut y admirer des automobiles d'autrefois et d'autres modes de transport et de communication.

Saison: De la mi-juin à la fête du Travail
Heures d'ouverture: Tous les jours, de 10 h à 20 h
Entrée libre
Durée à prévoir: 30 minutes

SUCRERIE JALBERT
R.R. 4
Edmundston (N.-B.)
E3V 3V7
Renseignements: Gérald ou Thérèse Jalbert
Tél.: (506) 739-8975 ou 263-8276

Sise au coeur d'une grande région d'érablières, à six kilomètres seulement d'Edmundston; randonnées, dégustations de produits de l'érable, parties de sucre et savoureux repas à l'ancienne.

Saison: De la mi-mars jusqu'en octobre
Heures d'ouverture: Les voyagistes sont priés de réserver
Groupes: Tarifs de groupe sur demande
Durée à prévoir: De 1 heure et demie à 2 heures

FRASER PULP MILL
27, rue Rice
Edmundston (N.-B.)
E3V 1S9
Renseignements: Pauline Francoeur
Tél.: (506) 735-5551

Visitez une des plus grandes fabriques de pâte à papier et de carton pour boîtes du Nouveau-Brunswick.

Saison: De mai à août
Heures d'ouverture: Visites sur rendez-vous seulement. Prière de réserver.
Entrée libre
Durée à prévoir: 45 minutes

PÉPINIÈRE FRASER
27, rue Rice
Edmundston (N.-B.)
E3V 1S9
Renseignements: Brenda Fyfe (guide)
Tél.: (506) 739-9092

Pépinière, sentiers de randonnée et aire de pique-nique. Après le diaporama, visitez les serres en compagnie du guide ou promenez-vous à votre guise dans les sentiers.

Saison: De mai à août
Heures d'ouverture: De 9 h à 16 h, du lundi au vendredi
Entrée libre
Durée à prévoir: 45 minutes

MANIFESTATIONS ET ACTIVITÉS SPÉCIALES

LA FOIRE BRAYONNE: De la fin juillet jusqu'au début août

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES
Jacques Soucy
Service des relations publiques
Cité d'Edmundston
7, rue Canada
Edmundston (N.-B.)
E3V 1T7
Tél. : (506) 735-8491

SAINT-LÉONARD

L'une des plus vieilles villes de la province, située au croisement de la Transcanadienne et de la route 17.

ATTRACTIONS

Tisserands du Madawaska
739, rue Principale
Saint-Léonard (N.-B.)
E0L 1M0
Renseignements: Rolande Gervais
Tél.: (506) 423-6341

Les ateliers des Tisserands du Madawaska, réputés dans le monde entier pour leurs articles tissés à la main, sont situés au coeur de Saint-Léonard.

Saison: Toute l'année
Heures d'ouverture: Boutique : De 9 h à 17 h 30 du lundi au samedi
De 8 h à 21 h en juillet et août
Ateliers : De 8 h à 17 h du lundi au vendredi

GRAND-SAULT

Grand-Sault tire son nom d'une des attractions panoramiques les plus courues de la vallée du fleuve Saint-Jean, des chutes impressionnantes qui ont creusé des puits dans les rochers.

ATTRACTIONS

Parc des Chutes et de la Gorge
C.P. 680
Chemin du Madawaska
Grand-Sault (N.-B.)
E0J 1M0
Renseignements: Claire Comeau
Tél.: (506) 473-6013

A Grand-Sault, le fleuve Saint-Jean fait une chute spectaculaire de 75 pieds, créant ainsi la deuxième cataracte à l'est de Niagara, en plein coeur de la ville. Un escalier de 253 marches mène jusqu'au fond de la gorge trouée, qui s'étend sur un mille et dont les murs ont jusqu'à 250 pieds de haut. Les postes d'observation aménagés le long des sentiers pédestres donnent une vue superbe de ce phénomène naturel. Un centre d'information touristique se trouve près des chutes et, à la gorge, le Centre La Rochelle, d'où l'on peut prendre l'escalier, renferme une boutique-cadeaux et un restaurant. Visites guidées des chutes et de la gorge.

Saison: Du 15 mai au 30 septembre
Heures d'ouverture: Tous les jours, de 8 h à 21 h
Droits d'entrée: Adultes : 1 $; famille : 3 $; étudiants : 0,50 $
Groupes: 5 $
Durée à prévoir: De 1 heure à 1 heure et demie

MUSÉE DE GRAND-SAULT/ GRAND FALLS MUSEUM
C.P. 1572
209, rue Sheriff
Grand-Sault (N.-B.)
E0J 1M0
Renseignements: Margaret Marceau
Tél.: (506) 473-5265 ou 473-3705

Ce musée, qui occupe le rez-de-chaussée du Masonic Hall, présente l'histoire de la région en photos et en artefacts. Quelques archives.

Saison: De juin à août
Ouvert toute l'année sur rendez-vous

Heures d'ouverture: Du lundi au vendredi : De 10 h à 16 h
Le samedi : Fermé
Le dimanche : De 14 h à 20 h
Droits d'entrée: Dons seulement
Durée à prévoir: De 15 à 20 minutes

MANIFESTATIONS ET ACTIVITÉS SPÉCIALES

FESTIVAL DE LA POMME DE TERRE DE GRAND-SAULT : Fin juin

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES
Claire Comeau
Commission des Chutes et de la Gorge
C.P. 680
Grand-Sault (N.-B.)
E0J 1M0
Tél.: (506) 473-6013

HARTLAND

Site du plus long pont couvert au monde.

ATTRACTIONS

PONT COUVERT

Structure célèbre dans le monde entier, ce pont couvert s'étend sur 1 282 pieds. Construit en 1899, il enjambe le fleuve Saint-Jean et représente un attrait touristique important.
Les autocars ne sont pas autorisés à le traverser, mais les voyageurs peuvent le traverser à pied; de l'autre côté du pont, ils rejoignent leur autocar, qui aura emprunté la route 2.
Saison: Toute l'année
Heures d'ouverture: Toute la journée

Franc de péage

WOODSTOCK

L'un des principaux points d'entrée des États-Unis au Nouveau-Brunswick via l'Interstate 95. Woodstock a été désignée "ville de l'hospitalité".

ATTRACTIONS

ANCIEN PALAIS DE JUSTICE DU COMTÉ DE CARLETON
Société historique du comté de Carleton
Upper Woodstock (N.-B.)
E0J 1Z0
Renseignements: Mme Kenneth Homer
Tél.: (506) 328-2340

Situé sur la route 506, à Upper Woodstock. Terminé en 1833, ce bâtiment historique a servi de lieu de réunion au premier conseil de comté de la province, en 1853.
Saison: De juillet à la fête du Travail
Heures d'ouverture: Tous les jours, de 9 h à 17 h, ou sur rendez-vous
Droits d'entrée: Dons seulement
Durée à prévoir: 1 heure

PRINCE WILLIAM

ATTRACTIONS

VILLAGE HISTORIQUE DE KINGS LANDING
C.P. 522
Fredericton (N.-B.)
E3B 5A6
Renseignements: Lynn Thornton
Tél.: (506) 363-3081

Reconstitution fidèle d'un village loyaliste du Nouveau-Brunswick des années 1790 à 1880.
Saison: Du 4 juin au 10 octobre, 7 jours par semaine
Heures d'ouverture: Juin, septembre, octobre : De 10 h à 17 h
Juillet, août : De 10 h à 18 h
Programmes spéciaux en soirée
Droits d'entrée: Adultes : 5 $
Groupes de 15 personnes ou plus (adultes) : 4 $
Durée à prévoir: 1 heure et demie pour les visites guidées (le repas mis à part)

(Voir page 28)

PARC FAUNIQUE WOOLASTOOK
R.R. 6
Fredericton (N.-B.)
E3B 4X7
Renseignements: Laurie Bartlett
Tél.: (506) 363-2352

Situé à 20 minutes seulement de Fredericton, sur la route 2, ce parc renferme 32 espèces d'animaux indigènes des provinces de l'Atlantique. On y trouve également quatre glissoires d'eau, un terrain de camping de 200 emplacements et un mini-golf somptueux de 18 trous.
Saison: Du 21 mai au 30 septembre
Heures d'ouverture: Du 21 mai au 15 juin : Tous les jours, de 9 h à 17 h
Du 16 au 26 juin : Tous les jours, de 9 h à 19 h
Juillet et août : Tous les jours, de 9 h à 21 h
Du 3 au 30 septembre : Tous les jours, de 9 h à 17 h
Tarifs: Prix distinct pour chaque activité ou laissez-passer
Groupes: Les groupes de 20 personnes ou plus bénéficient d'un rabais de 40 % à 50 % en mai, juin et septembre, et de 20 % en juillet et août.
Durée à prévoir: 1 heure pour le parc faunique
1 heure pour le mini-golf

PARC PROVINCIAL MACTAQUAC
R.R. 1
Mouth of Keswick (N.-B.)
E0H 1N0
Renseignements: R.B. Armstrong
Tél.: (506) 363-3011

Grand parc ouvert toute l'année. Natation, terrain de golf de 18 trous, navigation de plaisance, randonnées pédestres; salle à manger avec permis d'alcool et bar-salon.
Saison: Toute l'année
Entrée libre

MACTAQUAC

ATTRACTIONS

CENTRALE DE MACTAQUAC
Énergie N.-B.
Mouth of Keswick (N.-B.)
E0H 1N0
Renseignements: D. Burpee Pond
Tél.: (506) 363-3071

La plus puissante centrale hydro-électrique des provinces des Maritimes. Musée de l'électricité. Visites guidées sept jours par semaine.

Saison: Toute l'année
Heures d'ouverture: Du 12 mai à la fête du Travail : de 9 h à 16 h 30
De la fête du Travail au 12 mai: prière de prendre rendez-vous
Entrée libre
Durée à prévoir: De 30 à 45 minutes

STATION PISCICOLE DE MACTAQUAC
R.R. 6
Fredericton (N.-B.)
E3B 4X7
Renseignements: Beatrice Ensor ou James McAskill
Tél.: (506) 363-3021

Alevinier où se fait l'élevage de saumons de l'Atlantique qui serviront à peupler le bassin du fleuve Saint-Jean. Possibilité de voir des spécimens d'âge adulte de juillet à septembre. Aucune visite guidée.

Saison: Toute l'année
Heures d'ouverture: Tous les jours, de 8 h 30 à 16 h
Entrée libre
Durée à prévoir: De 20 à 30 minutes

MANIFESTATIONS ET ACTIVITÉS SPÉCIALES

FESTIVAL DE L'ARTISANAT DE MACTAQUAC - PARC MACTAQUAC: Fin de semaine de la fête du Travail

FREDERICTON

Capitale du Nouveau-Brunswick, connue sous le nom de "ville aux ormes majestueux". Remplie d'histoire et de trésors artistiques, elle n'a rien perdu du charme d'une petite ville.

ATTRACTIONS

MUSÉE DE LA SOCIÉTÉ HISTORIQUE YORK-SUNBURY

C.P. 1312
Rue Queen
Fredericton (N.-B.)
E3B 5C8
Renseignements: Mme Cynthia Wallace-Casey, Conservatrice
Tél.: (506) 455-6041
(situé dans la Place des officiers)

Reconstitution de la vie de la collectivité depuis la période des Micmacs et des Malécites jusqu'à un passé récent, en passant par la période de colonisation. A remarquer la réplique d'une tranchée de la Première Guerre mondiale et la célèbre grenouille Coleman, empaillée, de 42 livres.

Saison: Toute l'année
Heures d'ouverture: De mai à septembre : Du lundi au samedi, de 10 h à 18 h
Juillet et août : Le dimanche, de 12 h à 18 h
Juillet et août : Les mardis et jeudis, de 10 h à 21 h
De septembre à mai : Les lundis, mercredis et vendredis, de 11 h à 15 h, ou sur rendez-vous
Droits d'entrée: 1 $; étudiants et personnes du troisième âge : 0,50 $
Groupes: 20 $
Durée à prévoir: De 20 minutes à 1 heure

ÉDIFICE DE L'ASSEMBLÉE LÉGISLATIVE

C.P. 6000
Fredericton (N.-B.)
E3B 5H1
Renseignements: Leo McNulty
Tél.: (506) 453-2527

Extérieur majestueux et magnifique escalier en colimaçon. La bibliothèque possède une copie de la version originale du Grand Livre cadastral (Domesday Book) ainsi qu'une série complète de gravures sur cuivre d'Audubon, coloriées à la main. Accessible pendant les heures d'ouverture de la bibliothèque.

Saison: Toute l'année
Heures d'ouverture: Du 1er juin à la fête du Travail : Du lundi au vendredi, de 9 h à 21 h
Reste de l'année : Du lundi au vendredi, de 9 h à 16 h 30
Entrée libre
Durée à prévoir: De 30 à 45 minutes

BARAQUES DES SOLDATS ET CORPS DE GARDE

C.P. 6000
Fredericton (N.-B.)
E3B 5H1
Renseignements: Robert Guthrie
Tél.: (506) 453-3747

Restaurés, le corps de garde et les baraques des soldats sont un témoignage éloquent de l'époque où Fredericton était un important centre militaire de l'Amérique du Nord britannique.

Saison: Du début juin à la fête du Travail
Heures d'ouverture: Du lundi au jeudi : De 10 h à 17 h
Le vendredi : De 10 h à 21 h
Le samedi : De 10 h à 17 h
Le dimanche : De 13 h à 17 h
Entrée libre
Durée à prévoir: De 20 à 30 minutes

CENTRE NATIONAL D'EXPOSITION

C.P. 6000
Fredericton (N.-B.)
E3B 5H1
Renseignements: Linda Kelly-Quinlan, directrice des expositions
Tél.: (506) 453-3747

Situé à l'angle des rues Queen et Carleton, ce centre présente des expositions d'intérêt local, régional et national sur diverses facettes de la science, de l'histoire et de l'art. Conférences, ateliers et spectacles.

Saison: Toute l'année
Heures d'ouverture: L'été (du début mai à la fête du Travail) : Du lundi au jeudi : De 10 h à 17 h
Le vendredi : De 10 h à 21 h
Le samedi : De 10 h à 17 h
Le dimanche : De 13 h à 17 h
L'hiver : Du lundi au vendredi : De 12 h à 16 h 30
Le samedi : De 10 h à 17 h
Le dimanche : De 13 h à 17 h
Entrée libre
Durée à prévoir: Selon l'intérêt personnel du visiteur

GALERIE D'ART BEAVERBROOK

C.P. 605
Fredericton (N.-B.)
E3B 5A6
Renseignements: Ian Lumsden
Tél.: (506) 458-8545

Située en face de l'édifice de l'Assemblée législative du Nouveau-Brunswick, rue Queen. Renferme une riche collection de tableaux de peintres britanniques du XVIe au XXe siècle, notamment Hilliard, Hogarth, Reynolds, Gainsborough, Turner, Constable et Sutherland, ainsi qu'une collection importante d'oeuvres canadiennes du XIXe et du XXe, dont de nombreuses toiles de Cornelius Krieghoff. On peut y admirer en permanence une collection exceptionnelle de tableaux de Salvador Dali et la collection Lucile Pillow de porcelaines anglaises du XVIIIe siècle et du début du XIXe. A voir également la collection Hosmer-Pillow-Vaughan de pièces décoratives et artistiques d'Europe continentale du XIVe au XIXe siècle, présentée dans une pièce au décor d'époque.

Saison: Toute l'année
Heures d'ouverture: Les dimanches et lundis : De 12 h à 17 h
Du mardi au samedi : De 10 h à 17 h
Droits d'entrée: Adultes : 2 $; personnes du troisième âge : 1 $; étudiants : 0,50 $

Les groupes sont priés de réserver une semaine à l'avance, si possible.

CATHÉDRALE CHRIST CHURCH

168, rue Church
Fredericton (N.-B.)
E3B 4C9
Tél.: (506) 454-4821 (les matins seulement)

Située dans le centre-ville, la cathédrale Christ Church est l'un des plus beaux bâtiments de style gothique en Amérique du Nord. Érigée entre 1845 et 1854, elle est la première cathédrale construite sur une nouvelle fondation en sol britannique depuis la conquête normande de 1066.

Saison: Visites : De la mi-juin à la fête du Travail ou sur rendez-vous
Heures d'ouverture: Du lundi au vendredi: De 8 h 45 à 20 h
Le samedi: De 8 h 45 à 17 h
Le dimanche : De 12 h 30 à 18 h 30
Entrée libre
Durée à prévoir: 30 minutes

PIONEER PRINCESS III

257, chemin Restigouche
Oromocto (N.-B.)
E2V 2H1
Renseignements: Diane Wood
Tél.: (506) 357-5646

Cette réplique moderne d'un ancien bateau à aubes a son port d'attache au quai de la rue Regent. Excursions avec ou sans repas.

Saison: De juin à octobre

(Voir page 27)

MANIFESTATIONS ET ACTIVITÉS SPÉCIALES

Festival des arts de la cathédrale, à la cathédrale Christ Church. Objets d'artisanat, expositions et animation. Fin mai.
Courses attelées, à l'hippodrome de Fredericton. Des courses ont lieu tous les lundis et jeudis, à partir de la fin mai jusqu'à la mi-octobre.
Pari mutuel.
Tél.: (506) 458-8819.

Le Festival francophone, au Centre communautaire Sainte-Anne. Dernière semaine de mai.
La troupe de théâtre Calithumpians propose:
Des visites guidées à pied depuis l'hôtel de ville.

Durée: 1 heure: Départs à 10 h, 14 h et 16 h en semaine, et à 16 h les week-ends (ou à d'autres moments, sur demande, au tarif de groupe).
Du théâtre en plein air dans le parc, à la Place des officiers, divertissement agréable pour toute la famille : 12 h 15 en semaine et 14 h les week-ends. Thèmes humoristiques et historiques. De la fête du Canada à la fête du Travail.
Exposition de Fredericton : Du 4 au 10 septembre. Foire agricole, concours provincial de bestiaux, concours 4-H, courses attelées, manèges, spectacles sur scène et divertissements tous les soirs.
Fête de la rivière de Fredericton : Première semaine de juillet.

EXCURSIONS LOCALES ET FORFAITS

CALITHUMPIANS
745, rue George
Fredericton (N.-B.)
E3B 1K6
Renseignements: Peter Pacey ou Diane London
Tél.: (506) 457-1975
(Voir page 24)

HERITAGE TOURS
C.P. 23
Garden View Acres, R.R. 6
Fredericton (N.-B.)
E3B 4X7
Renseignements: Colleen Thompson
Tél.: (506) 459-5950
(Voir page 25)

TRIUS TOURS
C.P. 1385
Fredericton (N.-B.)
E3B 5E3
Renseignements: Philip Giberson
Tél.: (506) 459-7300
(Voir page 26)

POUR DE PLUS AMPLES RENSEIGNEMENTS, COMMUNIQUEZ AVEC :

Mme Sheila McParland
OFFICE DU TOURISME ET DES CONGRES DE FREDERICTON
C.P. 130
Fredericton (N.-B.)
E3B 4Y7
Tél.: (506) 452-9500

OROMOCTO

La ville d'Oromocto, située en bordure du fleuve Saint-Jean, est le siège du plus grand camp d'entraînement militaire du Commonwealth.

ATTRACTIONS

MUSÉE MILITAIRE DE LA BFC GAGETOWN
BFC Gagetown
Oromocto (N.-B.)
E0G 2P0
Renseignements: T.A.D. Fetterly, agent d'administration
Tél.: (506) 422-3074

Aire d'exposition de 1,2 hectare en plein air et de 15 000 pieds carrés à l'intérieur. Évocation de l'histoire militaire de la région ainsi que des unités et formations qui ont servi à la base. Chars d'assaut, canons et véhicules, armes militaires, médailles, uniformes et objets divers. Plusieurs collections personnelles.

Saison: Toute l'année
Heures d'ouverture: Du 15 juin au 21 août : Du lundi au vendredi : De 8 h 30 à 12 h
De 13 h à 16 h
Les samedis, dimanches et jours fériés : De 12 h à 17 h
Reste de l'année : Ouvert les jours ouvrables de 8 h 30 à 12 h et de 13 h à 17 h
Entrée libre
Durée à prévoir: 2 heures. La prise de photos est autorisée.

MANIFESTATIONS ET ACTIVITÉS SPÉCIALES

JOURNÉES DES PIONNIERS D'OROMOCTO - OROMOCTO : Dernière semaine de juin

GAGETOWN

Cette charmante localité, en bordure de la route 102, est bien connue pour ses "Loomcrofters", tisserands de renommée internationale.

ATTRACTIONS

MUSÉE DU COMTÉ DE QUEENS MAISON TILLEY
Gagetown (N.-B.)
E0G 1V0
Renseignements: Jean Shannon, conservatrice
Tél.: (506) 488-2966

Expositions d'intérêt local dans la maison natale de sir Samuel Leonard Tilley, un des pères de la Confédération.

Saison: De la mi-mai à l'Action de grâces
Heures d'ouverture: De la mi-mai au 18 juin : Sur rendez-vous
Du 18 juin au 11 septembre: De 10 h à 17 h
Du 12 septembre à l'Action de grâces : Sur rendez-vous
Droits d'entrée: Adultes : 1 $; étudiants : 0,25 $
Groupes: 20 $
Durée à prévoir: De 30 minutes à 1 heure

MANIFESTATIONS ET ACTIVITÉS SPÉCIALES

FOIRE DU COMTÉ DE QUEENS - GAGETOWN : Début septembre

HAMPTON

Localité agricole sise à l'embouchure de la rivière Kennebecasis.

ATTRACTIONS

MUSÉE DE LA SOCIÉTÉ HISTORIQUE DU COMTÉ DE KINGS
Centennial Building
Hampton (N.-B.)
E0G 1Z0
Renseignements: W. Harvey Dalling, conservateur
Tél.: (506) 832-3214 (bureau) ou 433-3244 (domicile)

Évocation de l'histoire du comté de Kings. Dans la vieille prison de comté adjacente, on peut voir une cellule reconstituée, une chambre d'enfant, deux chambres à coucher d'autrefois, une collection d'outillage agricole et d'autres artefacts.

Saison: Du 15 juin au 30 septembre
Heures d'ouverture: Du lundi au samedi : De 10 h à 17 h
Le mardi : De 10 h 30 à 15 h 30, pendant la basse saison
Le dimanche : De 14 h à 17 h
Droits d'entrée: Adultes : 0,50 $; étudiants : 0,25 $
Groupes: Selon le nombre de personnes
Durée à prévoir: 1 heure et quart pour les deux bâtiments

SUSSEX

Important centre agricole et laitier, cette ville est maintenant bien connue pour son artisanat et ses ponts couverts.

ATTRACTIONS

MUSÉE AGRICOLE DU NOUVEAU-BRUNSWICK
Poste restante
Sussex (N.-B.)
E0E 1P0
Renseignements: Thomas Anderson
Tél.: (506) 433-3786

Machines agricoles du temps des voitures à chevaux ainsi qu'outils et instruments manuels dont on se servait autrefois.

Saison: Du 15 juin au 15 septembre
Heures d'ouverture: Tous les jours, de 10 h à 17 h
Droits d'entrée: Adultes : 2 $; personnes du troisième âge et étudiants : 1 $
Groupes: 20 $
Durée à prévoir: 1 heure

MANIFESTATIONS ET ACTIVITÉS SPÉCIALES

JOURNÉES CAMPAGNARDES DE SUSSEX : Mi-août
FOIRE AUTOMNALE DE SUSSEX ET FESTIVAL DE MONGOLFIERES DE L'ATLANTIQUE : Mi-septembre

LE LITTORAL DES MARÉES DE FUNDY

Magnifiques panoramas marins, littoral accidenté, baleines souffleuses, villages de pêche et la très belle ville de Saint John font de cette région côtière un lieu privilégié des vacanciers et de la population locale. Cette région située à l'extrémité sud du Nouveau-Brunswick comprend les iles Deer, Campobello et Grand Manan ainsi que les villes de St. Stephen, Saint Andrews et Saint John.

ST. STEPHEN

Petite ville frontalière et important point d'entrée pour les visiteurs en provenance des États-Unis.

ATTRACTIONS

MUSÉE DU COMTÉ DE CHARLOTTE
443, boul. Milltown
St. Stephen (N.-B.)
E3L 1J9
Renseignements: Suzanne Cogswell, conservatrice
Tél.: (506) 466-3295 ou 466-5191

Le Musée du comté de Charlotte, situé dans l'ancienne résidence de James Murchie, construite en 1864, possède une collection de porcelaines, d'objets d'artisanat, de courtepointes, de travaux d'aiguille, de costumes, d'outils et de meubles d'époque. Les diverses salles, réparties sur trois étages, illustrent l'histoire, le mode de vie et l'évolution industrielle de la région de la fin du XVIIIe siècle au début du XXe.

Saison: Juin, juillet et août
Septembre, sur rendez-vous
Heures d'ouverture: Du lundi au vendredi : De 9 h 30 à 16 h 30
Les mardis et jeudis soir : De 19 h à 21 h
Entrée libre
Groupes: Prière de prendre rendez-vous
Durée à prévoir: De 30 à 45 minutes pour les trois étages

CHOCOLATIER GANONG
St. Stephen (N.-B.)
E3L 2X5
Renseignements: Jim Purcell
Tél.: (506) 466-1220

Visitez l'endroit où a été fabriquée la première tablette de chocolat au monde et où s'élève le plus haut étalage de fèves à la gelée. Voyez comment sont confectionnés bonbons et chocolats! Goûtez! Ou composez votre propre assortiment à partir de la vaste gamme de friandises qui vous sont proposées. Offre maintenant la crème glacée Chocolatier, un nouveau produit signé Ganong.

Saison: Toute l'année
Heures d'ouverture: Du lundi au vendredi : De 9 h 30 à 20 h
Le samedi : De 9 h 30 à 17 h
Le dimanche : De 12 h à 17 h
Durée à prévoir: 30 minutes

MANIFESTATIONS ET ACTIVITÉS SPÉCIALES

FESTIVAL DU CHOCOLAT 1988 - St. Stephen : Début août
FESTIVAL INTERNATIONAL - St. Stephen : Début août

SAINT ANDREWS

Magnifique station de villégiature tout empreinte du charme de la Nouvelle-Angleterre. Fondée en 1783, c'est l'une des villes les plus anciennes de la province.

ATTRACTIONS

LABORATOIRE-AQUARIUM HUNTSMAN
Brandy Cove
Saint Andrews (N.-B.)
E0G 2X0
Renseignements: James F. McElman, directeur
Tél.: (506) 529-4285

Ce laboratoire-aquarium du centre de biologie marine Huntsman, situé dans la pittoresque station de villégiature de Saint Andrews, vous transporte dans l'univers

fascinant de la vie sous-marine. Venez observer les ébats des phoques, les poissons et invertébrés et les nombreuses variétés d'algues.

Saison: De la mi-mai à la fin octobre (se renseigner sur les activités pendant la basse saison)
Heures d'ouverture: Mai : De 10 h à 16 h 30, jusqu'à la fin juin
Juillet : De 10 h à 18 h, jusqu'à la fin août
Septembre et octobre : De 10 h à 16 h
Droits d'entrée: Adultes : 3 $; enfants (de 6 à 17 ans) et personnes du troisième âge : 2 $
Groupes: 10 personnes ou plus : Adultes : 2 $; enfants et personnes du troisième âge : 1,50 $ (préavis de 24 heures exigé)
Durée à prévoir: Visites guidées : De 1 à 2 heures, selon l'âge du groupe

SUNBURY SHORES ARTS AND NATURE CENTRE
139, rue Water
Saint Andrews (N.-B.)
E0G 2X0
Renseignements: Nancy Aiken
Tél.: (506) 529-3386

Ce centre compte deux sentiers d'observation de la nature d'environ un demi-kilomètre chacun. Visites pédestres avec accompagnement d'un naturaliste. Observation d'oiseaux et randonnées dans les marais salants et sur la plage. Galerie d'art présentant des expositions à longueur d'année.

Saison: Toute l'année
Heures d'ouverture: Le lundi : Fermé
Du mardi au vendredi: De 9 h à 16 h 30
Les samedis et dimanches : De 14 h à 16 h
Entrée libre
Durée à prévoir: Varie selon l'intérêt du groupe

PALAIS DE JUSTICE DU COMTÉ DE CHARLOTTE
Rue Frederick
Saint Andrews (N.-B.)
E0G 2X0
Renseignements: Mme Donne W.B. Smith
Tél.: (506) 529-3256

Érigé en 1840, ce lieu historique national est l'un des plus vieux palais de justice encore utilisé comme tel au Canada. Il a été remis à neuf récemment par la Saint Andrews Civic Trust.

Saison: Du 25 juin au 3 septembre
Heures d'ouverture: Tous les jours, de 9 h 30 à 12 h et de 13 h à 16 h 30
Entrée libre
Durée à prévoir: De 15 à 30 minutes

MUSÉE HENRY PHIPPS ROSS ET SARAH JULIETTE ROSS MEMORIAL
188, rue Montague
Saint Andrews (N.-B.)
E0G 2X0
Renseignements: Ruth Spicer, conservatrice
Tél.: (506) 529-3906

Belle collection d'objets d'art décoratifs. *Exposition spéciale en 1988* : les impressionnistes californiens.

Saison: De la fin mai au début octobre. Accueille les groupes d'élèves et autres groupes toute l'année.
Heures d'ouverture: Du lundi au samedi : De 10 h à 16 h 30
Les dimanches (du début juillet à la fin septembre) : De 13 h 30 à 16 h 30
Entrée libre
Durée à prévoir: 1 heure

LIEU HISTORIQUE NATIONAL DU BLOCKHAUS DE SAINT ANDREWS
A/s Surintendant de secteur
Environnement Canada, Parcs
C.P. 3946, Succursale "B"
Saint John (N.-B.)
E2M 5E6
Renseignements: F.A. (Fred) Martin
Tél.: (506) 648-4957 toute l'année,
(506) 529-4270 en saison

Structure de deux étages en bois d'oeuvre équarri à la main. Ce blockhaus est la seule construction de ce type à avoir subsisté dans la province. Érigé en 1812 pour la défense du territoire en prévision d'une éventuelle invasion américaine. Expositions, guides et point d'observation de la mer.

Saison: Du 1er juin au 15 septembre
Heures d'ouverture: Du 1er juin à la fête du Travail : De 9 h à 20 h
De la fête du Travail au 15 septembre : De 9 h à 17 h
Entrée libre
Durée à prévoir: 20 minutes

MANIFESTATIONS ET ACTIVITÉS SPÉCIALES

MARCHÉ AGRICOLE - Les mardis et jeudis, de la mi-juin à la mi-septembre
VENTES PAROISSIALES - ARTISANAT ET PRODUITS AGRICOLES - Les jeudis, de la mi-juin au mois de septembre

EXCURSIONS LOCALES ET FORFAITS OSPREY TRAVEL & PROMOTION LTD.
222, rue Water
Saint Andrews (N.-B.)
E0G 2X0
Renseignements: Jean Stinson, présidente
Tél.: (506) 529-8844
(Voir page 26)

CLINE MARINE INC.
Richardson, île Deer
Renseignements: Le capitaine R. Conrad Cline
Tél.: (506) 747-2055
(Voir page 27)

ILE CAMPOBELLO

L'île bien aimée de Roosevelt, qui y passa de nombreux étés.

ATTRACTIONS

PARC INTERNATIONAL ROOSEVELT CAMPOBELLO
C.P. 9
Welshpool, île Campobello (N.-B.)
E0G 3H0
Renseignements: Henry Stevens
Tél.: (506) 752-2922

Créé en 1964, ce parc renferme un pavillon d'accueil offrant brochures et informations touristiques; on peut aussi y assister à des projections de films gratuites. La maison Roosevelt est l'ancienne résidence secondaire de ce grand personnage de l'histoire américaine et mondiale. Elle est cependant peut-être plus associée à sa femme, aussi une figure internationale. C'est ici que Franklin D. Roosevelt venait passer ses étés pendant sa jeunesse et les années où il était en voie de devenir l'une des figures dominantes de l'histoire américaine.

Saison: Ouvre le samedi 28 mai (1988), et reste ouvert pendant 20 semaines.
Heures d'ouverture: Tous les jours, de 9 h à 17 h
Entrée libre
Durée à prévoir: De 1 heure et demie à 2 heures, plus si le visiteur en profite pour découvrir les beautés naturelles du parc

ILE GRAND MANAN

Paradis des photographes, des artistes et des amoureux de la nature, cette île est un lieu privilégié pour l'observation des baleines et des oiseaux. Les villages de pêcheurs et les phares y abondent.

ATTRACTIONS

MUSÉE DE GRAND MANAN
Grand Harbour
Grand Manan (N.-B.)
E0G 1X0
Renseignements: Eric Allaby
Tél.: (506) 662-3524

Spécimens de l'histoire et de la géologie locales, collection ornithologique et école estivale d'interprétation de la nature.

Saison: Du 15 juin au 15 septembre; basse saison : sur rendez-vous (communiquer avec votre aubergiste)
Heures d'ouverture: Du lundi au samedi : De 10 h 30 à 16 h 30
Le dimanche : De 13 h à 17 h
Entrée libre
Durée à prévoir: 30 minutes

EXCURSIONS LOCALES ET FORFAITS
OCEAN SEARCH TOURS LTD.
North Head
Grand Manan (N.-B.)
E0G 2M0
Renseignements: James Leslie
Tél.: (506) 662-8144
(Voir page 26)

SAINT JOHN

"La ville par excellence dans l'Est" est la première cité constituée au Canada et la plus grande du Nouveau-Brunswick. Riche d'histoire, elle est néanmoins résolument progressiste. A voir absolument : le Market Square avec sa façade de bâtiments du XIXe siècle et son intérieur de boutiques chic, de restaurants gastronomiques et de clubs de nuit élégants donnant sur le Market Slip.
(Bas de vignette)
Market Square
Saint John

ATTRACTIONS

MAGASIN GÉNÉRAL BARBOUR
C.P. 1971
Hôtel de ville
Saint John (N.-B.)
E2L 4L1
Renseignements: Shirley Elliott
Tél.: (506) 658-2990

Donnant sur le Market Slip, en bordure de la mer, ce bâtiment historique est un magasin général rénové, abondamment pourvu de marchandises vendues vers la fin du XIXe siècle.

Saison: De la mi-mai à la mi-octobre
Heures d'ouverture: Juillet et août : De 9 h à 21 h
Basse saison : De 9 h à 18 h
Entrée libre
Durée à prévoir: 30 minutes

PARC HISTORIQUE NATIONAL DE LA TOUR MARTELLO DE CARLETON
A/s Surintendant de secteur
Environnement Canada, Parcs
C.P. 3946, Succursale "B"
Saint John (N.-B.)
E2M 5E6
Renseignements: F.A. (Fred) Martin
Tél.: (506) 648-4957 ou 648-4011

Cet ouvrage fortifié en pierre, de forme circulaire, a été construit en prévision de la guerre de 1812. Sa caserne et sa poudrière ont été restaurées. Diaporama sur le rôle de la tour pendant la Deuxième Guerre mondiale, expositions, guides et vue panoramique.

Saison: Du 15 mai au 15 octobre
Heures d'ouverture: De 9 h à 17 h
Du 1er juillet à la fête du Travail : De 9 h à 20 h
Entrée libre
Durée à prévoir: 30 minutes

CHUTES RÉVERSIBLES
C.P. 1971
Saint John (N.-B.)
E2L 4L1
Renseignements: Shirley Elliott
Tél.: (506) 658-2990

Phénomène naturel où les marées forcent les eaux du fleuve Saint-Jean à renverser leur cours.

Saison: De la mi-mai à la mi-octobre
Heures d'ouverture: De 9 h à 21 h
Juillet et août : De 8 h à 22 h
Entrée libre
Durée à prévoir: 30 minutes

MAISON DES LOYALISTES
120, rue Union
Saint John (N.-B.)
E2L 1A3
Renseignements: Willard Merritt
Tél.: (506) 652-3590

Maison historique (1810-1833) proposant des visites guidées. Mobilier de la période loyaliste.

Saison: Toute l'année
Heures d'ouverture: Du lundi au vendredi, de 10 h à 17 h
Droits d'entrée: Adultes : 2 $
Groupes: Sur demande
Durée à prévoir: 45 minutes

CHERRY BROOK ZOO OF SAINT JOHN INC.
R.R. 1, chemin Sandy Point
Saint John (N.-B.)
E2L 3W2
Renseignements: Lynda Collrin
Tél.: (506) 693-1440

Le zoo Cherry Brook est situé dans la partie nord du parc Rockwood, le plus gros parc municipal au Canada. Seul zoo de spécimens exotiques des provinces de l'Atlantique, il abrite plus de 100 animaux, dont beaucoup d'espèces en voie d'extinction, dans un magnifique bois d'une vingtaine d'acres.

Saison: Toute l'année
Heures d'ouverture: Tous les jours, de 10 h au crépuscule
Droits d'entrée: Adultes : 2,50 $; étudiants et personnes du troisième âge : 1,75 $
Groupes: Sur demande (communiquer avec le zoo pour plus de renseignements)
Durée à prévoir: 1 heure à peu près ou plus longtemps selon la personne (les sentiers ont environ un demi-mille)

MUSÉE DU NOUVEAU-BRUNSWICK
277, avenue Douglas
Saint John (N.-B.)
E2L 1E5
Renseignements: Paul Castle
Tél.: (506) 658-1842

Le Musée du Nouveau-Brunswick, musée de sciences naturelles et de beaux-arts, propose des expositions d'objets spectaculaires qui transportent littéralement le visiteur. Ainsi, celui-ci peut faire un séjour dans l'Extrême-Orient dans la galerie d'art chinois, où il pourra admirer des figures tombales, des jades et des robes que portaient autrefois les mandarins. A moins qu'il ne préfère partir à la découverte de la préhistoire de la province grâce à un superbe étalage de fossiles. D'ailleurs, uniformes et mousquets racontent les batailles d'antan pour la conquête du territoire, tandis que des pièces de mobilier et d'argent, d'une rare beauté, rappellent la grâce des siècles passés. Et si le visiteur souhaite rapporter des souvenirs du musée où il s'est arrêté, la librairie lui propose des livres et périodiques sur l'histoire et l'art de la région, ainsi que des catalogues sur les collections du musée.

Saison: Toute l'année
Heures d'ouverture: Du 1er mai au 31 août
Galeries: Tous les jours, de 10 h à 17 h
Bibliothèque et archives : Les jeudis et vendredis, de 10 h à 17 h
Du 1er septembre au 30 avril
Galeries : Du mardi au dimanche, de 10 h à 17 h
Bibliothèque et archives : Les jeudis et vendredis, de 10 h à 17 h
Le samedi, de 14 h à 17 h
Droits d'entrée: Adultes : 2 $; étudiants : 0,50 $
Personnes du troisième âge et membres : gratuit

Groupes: Rabais de groupe (adultes) : 50 % du tarif adulte normal; personnes du troisième âge : gratuit; guide et chauffeur : gratuit
Durée à prévoir: De 1 à 2 heures

VIEUX MARCHÉ DE SAINT JOHN
47, rue Charlotte
Saint John (N.-B.)
E2L 2H8
Renseignements: John G.L. Enright
Tél.: (506) 658-2820

Ce marché agricole est le plus vieux marché public au Canada. En effet, il a été autorisé par George III en 1785 par décret royal. Le bâtiment actuel date de 1876. Le toit ressemble à la coque inversée d'un navire à voiles en bois.
Saison: Toute l'année
Heures d'ouverture: Du lundi au jeudi et les samedis, de 8 h 30 à 17 h 30
Les vendredis, de 8 h 30 à 21 h
Entrée libre

MUSÉE DE NBTEL ET DES PIONNIERS DU TÉLÉPHONE
C.P. 1430
Saint John (N.-B.)
E2L 4K2
Renseignements: D.E. Trueman
Tél.: (506) 694-2973

Collection fascinante de matériel téléphonique, y compris un spécimen du premier téléphone d'Alexander Graham Bell, et des exemples des tout derniers progrès de la technologie de la fibre optique. Sis au 1, Brunswick Square, rue Germain.
Saison: De la mi-juin à la mi-septembre
Heures d'ouverture: Du lundi au vendredi, de 9 h 30 à 16 h 30
Entrée libre
Durée à prévoir: 30 minutes

BRASSERIE MOOSEHEAD
89, rue Main ouest
Saint John (N.-B.)
Renseignements: Claire Ryan
Tél.: (506) 653-7000

Visites guidées 3 fois par jour, à 9 h 15, 10 h 30 et 14 h.
Prière de réserver à l'avance.

MANIFESTATIONS ET ACTIVITÉS SPÉCIALES

FETE DES LOYALISTES - Troisième semaine de juillet
EXPOSITION NATIONALE DE L'ATLANTIQUE - Fin août
FESTIVAL SUR MER - De la mi-août à la fin août
HIPPODROME DU TERRAIN D'EXPOSITION - Ouvert à longueur d'année avec courses les mercredis et samedis. Pendant l'exposition nationale de l'Atlantique des courses ont lieu tous les jours à l'exception du dimanche. Tél. : (506) 633-2020

EXCURSIONS LOCALES ET FORFAITS

ATLANTIC TOURS LTD.
40, rue Neck
Rothesay (N.-B.)
E0G 2W0
Renseignements: Ray d'Entremont
Tél.: (506) 849-3331
(Voir page 24)

AQUILA TOURS
C.P. 6896, Succursale "A"
Saint John (N.-B.)
E2L 4S3
Renseignements: Beth Kelly ou Ellen Tucker
Tél.: (506) 642-5558
(Voir page 24)

CITY OF SAINT JOHN
C.P. 1971
Hôtel de ville
Saint John (N.-B.)
E2L 4L1
Renseignements: Shirley Elliott
Tél.: (506) 658-2990

POUR DE PLUS AMPLES RENSEIGEMENTS, COMMUNIQUEZ AVEC :

Mme Shirley Elliott
OFFICE DU TOURISME ET DES CONGRES
Hôtel de ville
C.P. 1971
Saint John (N.-B.)
E2L 4L1
Tél.: (506) 658-2990

Le Market Square
Saint John

LA CÔTE DU SUD-EST

Lieu de villégiature par excellence, cette région offre des attraits irrésistibles : plages sablonneuses baignées par des eaux chaudes de la côte est, littoral accidenté et marées géantes de la baie de Fundy. Deux parcs nationaux, la ville de Moncton et de pittoresques villages de pêche : une variété de paysages pour tous les goûts.

Cette région comprend les parcs nationaux de Fundy et de Kouchibouguac, ainsi que Moncton, Sackville, Shediac, Richibucto et Bouctouche.

ALMA

ATTRACTIONS

PARC NATIONAL FUNDY
C.P. 40
Alma (N.-B.)
E0A 1B0
Renseignements: Buzz Crowston
Tél.: (506) 887-2000

Le parc national Fundy, parc d'une superficie de 206 kilomètres carrés niché dans les collines boisées qui longent la baie du même nom, est un panorama de falaises abruptes, de plages baignées par les vagues, de vallées profondes, de ruisseaux limpides et de champs paisibles. Aventure et délassement y attendent les familles, les randonneurs, les golfeurs et les amoureux du plein air.

Les visiteurs pourront se baigner dans la piscine d'eau de mer chauffée, monter leur tente dans un camping équipé ou non équipé, tenter leur chance au terrain de golf de neuf trous, se promener dans les sentiers de randonnage, jouer au tennis ou au boulingrin, ou encore s'amuser au terrain de jeux.

Par une belle journée, une petite ballade vous donnera un avant-goût du parc et de ses attraits en 30 minutes, mais nous vous conseillons de prendre votre temps si vous voulez réellement vous imprégner de la beauté du parc et de sa diversité.

Situé à quelques heures seulement de la frontière entre le Maine et le Nouveau-Brunswick, le parc national Fundy se trouve à une heure de Moncton et à deux heures de Fredericton et de Saint John. Il est relié à la Transcanadienne par la route 114, route panoramique.

Saison: Toute l'année, mais il est surtout fréquenté de la fin de semaine de la fête de la Reine, en mai, à l'Action de grâces, la deuxième fin de semaine d'octobre.
Heures d'ouverture: Administration : Du lundi au vendredi : De 8 h 15 à 12 h
De 12 h 45 à 16 h 30
Centres d'information : De la mi-juin à la fête du Travail : De 8 h à 22 h
Droits d'entrée: Autocars : 30 $ (à la journée)
300 $ (abonnement annuel)

Nota : Les véhicules qui traversent le parc via la route 114 n'ont pas besoin de permis.

HOPEWELL CAPE

ATTRACTIONS

PARC PROVINCIAL THE ROCKS
Route 114
Hopewell Cape (N.-B.)
E0A 1Z0
Renseignements: Gilles Pelletier
Tél.: (506) 387-4300

Les pittoresques formations rocheuses, sculptées par les puissantes marées de la baie de Fundy, sont de vibrants témoignages de la force de ces eaux. Le meilleur moment de visiter les "pots de fleurs" les plus gros au monde, c'est dans les trois heures qui précèdent et les deux heures qui suivent la marée basse. Pour vous renseigner sur l'horaire des marées, communiquez avec un centre d'information touristique du Nouveau-Brunswick.

Saison: Du 15 mai au 15 octobre, de l'aube au crépuscule
Entrée libre
Durée à prévoir: De 30 minutes à 1 heure

MUSÉE DU COMTÉ D'ALBERT
C.P. 3
Hopewell Cape (N.-B.)
E0A 1Y0
Renseignements: Rory Gilles ou Jean Waddy
Tél.: (506) 734-2003 ou 372-4429

Le site des expositions comprend l'ancienne prison du comté, une grange en bois assemblé à l'aide de chevilles avec une boutique de forgeron, un bâtiment agricole rempli d'artefacts et un palais de justice.
Saison: Du 15 juin au 15 septembre
Ouvert également sur rendez-vous
Heures d'ouverture: Du lundi au samedi :
De 10 h à 18 h
Le dimanche : De 10 h à 20 h
Droits d'entrée: Adultes : 1 $
Groupes: 25 $
Durée à prévoir: 1 heure

MANIFESTATIONS ET ACTIVITÉS SPÉCIALES

FOIRE DE COURTEPOINTES - HOPEWELL CAPE - Première fin de semaine d'août
EXPO-VENTE ANNUELLE D'ARTISANAT ET DE PHOTOGRAPHIE - HOPEWELL CAPE - Mi-juillet

HILLSBOROUGH

ATTRACTIONS

MAISON DE L'HONORABLE WILLIAM HENRY STEEVES
C.P. 148
24, rue Mill
Hillsborough (N.-B.)
E0A 1X0
Renseignements: Jenny Munns
Tél.: (506) 734-3102, 734-2498

Cette vaste demeure du début du XIXe siècle est la maison natale de William Henry Steeves, l'un des pères de la Confédération. Commémoration de sa vie et de son époque. Registres généalogiques et mortuaires, et objets divers.

Saison: De la fin juin au début septembre
Ouvert également sur rendez-vous
Heures d'ouverture: Tous les jours, de 10 h à 18 h
Droits d'entrée: Adultes : 1,50 $
Groupes: Adultes : 1 $
Durée à prévoir: 1 heure

CHEMIN DE FER SALEM ET HILLSBOROUGH
C.P. 70
Rue Main
Hillsborough (N.-B.)
E0A 1X0
Renseignements: Richard Viberg, directeur général
Tél.: (506) 734-3195 ou 1-800-332-3989 (du Nouveau-Brunswick seulement)

Sur la route 114, à 30 minutes de Moncton, on vous propose une excursion de train tiré par une locomotive à vapeur ou diesel. Vous admirerez de magnifiques paysages et vous vous laisserez envahir par une douce nostalgie. On peut choisir entre une excursion de 1 heure et 10 minutes et une randonnée gastronomique dans le wagon-restaurant d'une durée de 3 heures et demie. Nolisement possible. Excursions de nuit pour les jeunes.

Saison: De la mi-mai au 31 décembre
Horaire: Les fins de semaine de mai, de juin et de septembre : Départs à 13 h 30 et à 15 h pour les excursions. Départs du wagon-restaurant : Les fins de semaine de juin, de juillet et d'août : 18 h 45; de septembre : 17 h 45; d'octobre : 16 h 15.
Tarifs: Excursions : 4 $ par personne pour les circuits en autocar
Wagon-restaurant : Tarifs spéciaux pour les nolisements
Groupes: Sur demande
Durée à prévoir: 1 heure pour les excursions et 3 heures et demie pour les randonnées avec repas

MONCTON

Le plus grand centre urbain de la côte du Sud-Est, cette ville est un lieu où cohabitent harmonieusement les cultures française et anglaise, ce qui lui donne un charme particulier. Découvrez deux phénomènes naturels : le mascaret et la côte Magnétique, et goûtez aux plaisirs de la table ou profitez-en pour faire des emplettes dans cette ville passionnante.

ATTRACTIONS

MUSÉE ACADIEN ET GALERIE D'ART DE L'UNIVERSITÉ DE MONCTON
Édifice Clément-Cormier
Moncton (N.-B.)
E1A 3E9
Renseignements: Marc Pitre (galerie d'art) et Bernard LeBlanc (Musée acadien)
Tél.: (506) 858-4088, 858-4082

Environ 40 expositions sont présentées par la galerie chaque année. Elles portent surtout sur l'art contemporain régional, provincial, national ou international. Visites guidées sur demande. Ateliers pour enfants. Le musée offre deux expositions permanentes : l'histoire acadienne et la culture matérielle. Expositions ponctuelles.

Saison: Toute l'année
Heures d'ouverture: De septembre à mai :
Le lundi : Fermé
Du mardi au vendredi :
De 12 h 30 à 16 h 30
Le mercredi soir :
De 19 h à 21 h
Les samedis et dimanches :
De 14 h à 16 h
Juin, juillet et août :
Du lundi au vendredi :
De 10 h à 17 h
Les samedis et dimanches :
De 13 h à 17 h
Entrée libre
Durée à prévoir: 1 heure

MUSÉE DE LUTZ MOUNTAIN
3143, chemin Mountain
Moncton (N.-B.)
E1C 8K2
Renseignements: Ethel K. Lutes
Tél.: (506) 384-4967

Ce musée renferme des artefacts, des costumes, des registres mortuaires et des archives généalogiques sur les familles des pionniers, à partir de 1766.

Saison: Juillet et août
ou sur rendez-vous le reste de l'année
Heures d'ouverture: Tous les jours, de 10 h à 18 h
Droits d'entrée: Dons seulement

MUSÉE DE MONCTON ET TEMPLE INTERCONFESSIONNEL
20, chemin Mountain
Moncton (N.-B.)
E1C 2J8
Renseignements: Charles Allain, directeur
Tél.: (506) 853-3003

Expositions permanentes sur l'histoire de Moncton et de la région. Expositions itinérantes et ponctuelles d'art et d'artisanat. Le temple interconfessionnel, le bâtiment le plus ancien de Moncton, date de 1821.

Saison: Toute l'année
Heures d'ouverture: L'été : Tous les jours, de 10 h à 17 h
L'hiver : Le lundi : Fermé
Du mardi au vendredi et le dimanche : De 13 h à 17 h
Le samedi : De 10 h à 17 h
Entrée libre
Durée à prévoir: 1 heure

MAISON THOMAS WILLIAMS
103, rue Park
C.P. 943
Moncton (N.-B.)
E1C 8N8
Renseignements: Susanne Goyetche
Tél.: (506) 857-0590

Maison de style gothique construite en 1833. Elle compte 18 pièces et le mobilier d'époque date du milieu du XIXe siècle au début du XXe. Salon de thé dans la véranda pendant la saison estivale.

Saison: De juin à octobre
Heures d'ouverture: Maison : Du mardi au samedi : De 10 h à 18 h
Le dimanche : De 13 h à 18 h
Salon de thé : De 11 h à 16 h
Entrée libre
Durée à prévoir: De 45 minutes à 1 heure et demie

WHARF VILLAGE SHOPPES AND RESTAURANTS
Casier Postal 1313
Moncton Nouveau-Brunswick
E1C 8T6
Renseignements: Patrick Smith
Tél.: (506) 859-1812

Ensemble de commerces ouvert en août 1987. Restaurant de fruits de mer et cuisine française pouvant accueillir 125 personnes, boutiques de cadeaux et de souvenirs, boutique de décorations de Noel.

Saison: De la mi-mai à la mi-octobre : Week-ends seulement de la mi-mai au 15 juin et du 15 septembre à la mi-octobre
Heures d'ouverture: De 8 h 30 à 20 h 30
Droits d'entrée: Sans objet
Groupes: Des repas peuvent être organisés pour les groupes qui en feront la demande.
Durée à prévoir: De 1 heure et demie à 2 heures et demie

CÔTE MAGNÉTIQUE
Moncton (N.-B.)

Observation d'un phénomène curieux : votre voiture semble défier la loi de la gravité et remonte une pente, sans l'aide du moteur! Les touristes peuvent visiter une boutique-cadeaux et se restaurer.
Saison: Toute l'année
Entrée libre
Durée à prévoir: De 20 à 30 minutes

PARC D'ATTRACTIONS NAUTIQUES MAGIC MOUNTAIN
R.R. 8
Moncton (N.-B.)
E1C 8K2
Renseignements: Kim Halliday
Tél.: (506) 857-9283

Votre groupe raffolera du bateau à aubes à l'ancienne, où il pourra visiter la boutique-cadeaux, se détendre dans le salon-bar et se régaler dans un restaurant donnant sur le parc. A moins que vous ne réserviez un pique-nique, qui vous sera servi dans l'aire spécialement conçue à cet effet. A l'entrée du parc, des voies sont réservées aux autocars pour déposer les passagers. Entrée libre au restaurant et au salon-bar, à la boutique et à la base de pique-nique. Repas gratuit pour le chauffeur et le guide.
Saison: Parc : Du 1er juin au 7 septembre
Bateau à aubes : Du 1er juin à la fin de l'automne
Heures d'ouverture: Parc : Tous les jours, de 10 h à 20 h
Bateau à aubes : Tous les jours, de 10 h à 22 h
Droits d'entrée: Ne s'appliquent qu'aux attractions nautiques
Groupes: Entrée gratuite pour le bateau à aubes.
Durée à prévoir: De 1 à 2 heures

FERME D'ANIMAUX DE LA CÔTE MAGNÉTIQUE
Côte Magnétique
Moncton (N.-B.)
E1C 5B2
Renseignements: Arthur H. Buck
Tél.: (506) 853-3333, poste 472

Parc faunique d'une surface de 20 acres qui abrite des espèces d'animaux d'ici et d'ailleurs.
Saison: De la mi-mai à la mi-octobre
Heures d'ouverture: Tous les jours, de 9 h au crépuscule
Droits d'entrée: Adultes : 2,50 $; personnes du troisième âge : 2 $
Groupes: Sans objet
Durée à prévoir: 2 heures

MANIFESTATIONS ET ACTIVITÉS SPÉCIALES

FESTIVAL ACADIEN - MONCTON - Mi-août
JOURNÉES DU CHEMIN DE FER - MONCTON - Début juillet
COURSES ATTELÉES - Tous les mardis soir et samedis après-midi, l'hiver
Les samedis soir, l'été. Tél. : (506) 857-9600

EXCURSIONS LOCALES ET FORFAITS

LLOYDS OF MONCTON
1440, rue Main
Moncton (N.-B.)
E1E 1G1
Renseignements: Lloyd Melanson
Tél.: (506) 854-8433
(Voir page 25)

A TOUCH OF CLASS
C.P. 751
Moncton (N.-B.)
E1C 8M9
Renseignements: Josephine Roper
Tél.: (506) 857-0353
(Voir page 24)

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES
Don Canning
CITÉ DE MONCTON
774, rue Main
Moncton (N.-B.)
E1C 1E8
Tél.: (506) 853-3333, postes 485, 486, 487 et 488

SAINT-JOSEPH

Berceau, croit-on, de la première mission acadienne, ce village est riche d'histoire.

ATTRACTIONS

LIEU HISTORIQUE NATIONAL DE LA SURVIVANCE DU PEUPLE ACADIEN
Saint-Joseph
A/s Parc Historique National du fort Beauséjour
Aulac (N.-B.)
E0A 3C0
Renseignements: S. C. (Steve) Ridlington
Tél.: (506) 536-0720 (toute l'année)
(506) 758-9783 (en saison)

Ce centre raconte les réalisations du peuple acadien qui, en dépit de nombreuses pressions externes, a su préserver son identité culturelle. Expositions, services saisonniers de guides et renseignements sur d'autres sites historiques acadiens.
Saison: Du 15 mai au 15 octobre
Heures d'ouverture: Tous les jours, de 9 h à 17 h
Entrée libre
Durée à prévoir: 30 minutes

DORCHESTER

Ainsi nommée en l'honneur du premier gouverneur général du Canada, sir Guy Carleton, premier baron de Dorchester.

ATTRACTIONS

AUBERGE BELL
Dorchester (N.-B.)
E0A 1M0
Renseignements: Sylvia Yeomans ou Dave McAllister
Tél.: (506) 379-2580

Le plus ancien édifice en pierre de la province; ses origines remontent à 1811.
Saison: Toute l'année
Heures d'ouverture: Du lundi au jeudi : De 10 h à 18 h
Du vendredi au dimanche : De 10 h à 19 h
Entrée libre
Groupes: Prière de réserver

MUSÉE DE LA MAISON KEILLOR ET MUSÉE DE L'ÉGLISE SAINT JAMES
Dorchester (N.-B.)
E0A 1M0
Renseignements: Doreen McAllister ou Sylvia Yeomans
Tél.: (506) 379-6633 ou 379-2205 (basse saison)

Maison en pierre, construite en 1813, comptant 10 pièces et 9 cheminées. Restaurée dans les règles de l'art de l'époque et agrémentée d'un joli escalier en colimaçon. L'église Saint James a une collection de textiles et un métier qui marche.
Saison: Du 1er juin au 15 septembre
Heures d'ouverture: Du lundi au samedi : De 10 h à 17 h
Le dimanche : De 13 h à 17 h
Droits d'entrée: Adultes : 1 $; étudiants : 0,50 $; église Saint James : dons seulement

Groupes: 0,50 $ par personne pour les groupes de 10 personnes ou plus
Durée à prévoir: 1 heure. Église : 30 minutes.

MANIFESTATIONS ET ACTIVITÉS SPÉCIALES

FESTIVAL DU CHEF-LIEU - DORCHESTER - Début juin

SACKVILLE

Charmante ville où est établie l'université Mount Allison. On y trouve aussi le seul atelier de harnais en Amérique du Nord fabriquant encore à la main des colliers pour les chevaux.

ATTRACTIONS

GALERIE D'ART OWENS
Université Mount Allison
Sackville (N.-B.)
E0A 3C0
Renseignements: T. Keilor Bentley, directeur, ou M. Hofland, adjoint du directeur
Tél.: (506) 364-2574

Au cours des mois d'été, la galerie d'art et le musée proposent des expositions d'art local et régional. Il s'agit d'une des plus grosses galeries universitaires au Canada.
Saison: Toute l'année
Heures d'ouverture: Du lundi au vendredi : De 10 h à 12 h et de 13 h à 17 h
Les samedis et dimanches : De 14 h à 17 h
Le jeudi soir : De 19 h à 22 h
Entrée libre
Groupes: Prière de prendre rendez-vous
Durée à prévoir: Variable

CONFÉRENCES MOUNT ALLISON
Université Mount Allison
Sackville (N.-B.)
E0A 3C0
Renseignements: Michel Ouellette
Tél.: (506) 364-2251

Pendant les mois d'été, l'université offre un service de guides locaux. Des visites d'une heure ou plus peuvent être organisées et adaptées aux besoins de vos clients.

RADIO-CANADA INTERNATIONAL
Sackville (N.-B.)
Renseignements: Peter Timberlake
Tél.: (506) 536-2690

Situés à quelques milles à l'est de Sackville en bordure de la route 2, les transmetteurs sur ondes courtes de Radio-Canada comptent parmi les plus puissants au monde et diffusent dans douze langues différentes.
Saison: Juillet et août
Heures d'ouverture: Tous les jours, de 10 h à 18 h
Entrée libre
Durée à prévoir: 30 minutes

AULAC

Site d'un tournant important de l'histoire de la province, cette ville était une fortification française qui, après une invasion, est passée aux mains des Britanniques.

ATTRACTIONS

PARC HISTORIQUE NATIONAL DU FORT BEAUSÉJOUR
Aulac (N.-B.)
E0A 3C0
Renseignements: S. C. (Steve) Ridlington
Tél.: (506) 536-0720

Le fort Beauséjour est un ouvrage de terre à cinq côtés édifié au XVIIIe siècle. On y trouve un centre d'accueil présentant des expositions, des ruines restaurées, des souterrains, des peintures d'interprétation uniques en leur genre, ainsi que des services de guides saisonniers.
Saison: Du 15 mai au 15 octobre
Heures d'ouverture: De 9 h à 17 h
Du 1er juillet à la fête du Travail : De 9 h à 18 h
Entrée libre
Durée à prévoir: 1 heure

SHEDIAC

"Capitale mondiale du homard", Shediac est bordée de plages sablonneuses baignées par des eaux salées et offre d'excellentes conditions pour la pratique d'activités nautiques.

MANIFESTATIONS ET ACTIVITÉS SPÉCIALES

FESTIVAL DU HOMARD DE SHEDIAC - Mi-juillet
CONCOURS DE SCULPTURES DE SABLE DE SHEDIAC - Début août
RÉGATES INTERNATIONALES D'HYDROGLISSEURS DE COCAGNE - Début août

REXTON

Rexton est le village natal d'Andrew Bonar Law. Son ancienne résidence a été restaurée et est maintenant ouverte au public. Il y a aussi plusieurs ponts couverts dans la région.

ATTRACTIONS

PARC HISTORIQUE BONAR LAW
Village de Rexton
C.P. 100
Rexton (N.-B.)
E0A 2L0
Renseignements: Peter Kavanaugh ou Conrad Leblanc
Tél.: (506) 523-6921 ou 523-9282 (en saison)

Situé à Rexton, en bordure de la route 116, ce parc rend hommage à Bonar Law, le seul Premier ministre de Grande-Bretagne né hors des îles britanniques. Des guides en costume d'époque accompagnent les visiteurs dans la maison et dans la ferme attenante.
Saison: De la dernière fin de semaine de juin à la fête du Travail
Heures d'ouverture: Tous les jours, de 9 h 30 à 16 h 30
Entrée libre
Durée à prévoir: 1 heure

RICHIBUCTO

ATTRACTIONS

LA PLUS GRANDE MAPPEMONDE AU MONDE
C.P. 614
Richibucto (N.-B.)
E0A 2M0
Renseignements: Arice Caissie
Tél.: (506) 876-4524

Parcourez tous les pays du monde et traversez des ponts qui enjambent des océans. Chaque pays est représenté par son drapeau national; des panneaux explicatifs indiquent son emplacement géographique, sa capitale, sa population, sa religion, son climat et sa monnaie. Une tour d'observation permet une vue d'ensemble de la mappemonde, d'une superficie d'environ deux acres et demie.
Saison: Du 27 mai au 15 septembre
Basse saison: Sur rendez-vous
Heures d'ouverture: Tous les jours, de 9 h 30 à 21 h
Droits d'entrée: Adultes : 1,75 $; personnes du troisième âge : 1,50 $; guide et chauffeur : gratuit

Groupes: Adultes : 1,50 $
Durée à prévoir: 45 minutes

MANIFESTATIONS ET ACTIVITÉS SPÉCIALES

FESTIVAL DU PÉTONCLE - RICHIBUCTO - Fin juin
FESTIVAL DE LA MOULE - BOUCTOUCHE - Mi-juillet
(Bas de vignette)

La plus grande mappemonde du globe
Richibucto

KOUCHIBOUGUAC

ATTRACTIONS

PARC NATIONAL KOUCHIBOUGUAC
Kouchibouguac, comté de Kent (N.-B.)
E0A 2A0

Renseignements: Barry F. Spencer
Tél.: (506) 876-2443

Le plus grand parc du Nouveau-Brunswick. Bordé de magnifiques plages et de dunes qui s'étendent sur 16 milles.
Les visiteurs peuvent y pratiquer la natation, le camping, la randonnée, l'observation des oiseaux, le canotage et le cyclisme. Programmes d'interprétation de la nature.
A voir absolument : le centre d'accueil, qui propose un diaporama de 20 minutes intitulé "Kouchibouguac", diaporama qui a remporté un premier prix national récemment. La salle d'exposition est un excellent endroit pour se détendre et poser des questions au personnel de service. Peut accueillir plusieurs autocars à la fois. Amplement de toilettes.

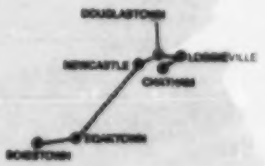
Saison: Le parc est ouvert toute l'année. A noter toutefois que le centre d'accueil et les bureaux de l'administration ne sont ouverts qu'aux heures suivantes:

Centre d'accueil (1 km à l'est de l'entrée du parc)
Du 20 mai au 19 juin : Tous les jours, de 8 h à 17 h
Du 20 juin au 5 septembre : Tous les jours, de 8 h à 20 h
Du 6 septembre au 17 octobre : Du vendredi au dimanche, de 8 h à 16 h
Administration du parc
Du lundi au vendredi : De 8 h 15 à 16 h 30

Tarifs: Autocars : A la journée : 30 $, abonnement annuel : 300 $
Autocars d'organismes à but non lucratif : A la journée : 6 $

Durée à prévoir: Visite du centre d'accueil : 45 minutes
Visite du centre d'accueil et tour du parc : 2 heures
Visite du centre d'accueil, tour du parc et pique-nique ou repas au restaurant : 3 ou 4 heures

---



LE BASSIN DE LA MIRAMICHI

Le coeur du Nouveau-Brunswick bat dans cette mystérieuse Miramichi, région retirée et tranquille, pays de rivières tumultueuses, d'activités en plein air, de ballades et de chansons de marins d'une autre époque. C'est ici qu'a lieu le seul festival irlandais du Canada, organisé à la mémoire des premiers explorateurs de cette région. Le bassin de la Miramichi comprend les localités de Chatham, Newcastle, Douglastown, Doaktown et Boiestown.

CHATHAM

Ville connue pour ses installations portuaires d'où sont exportés de nombreux produits du bois dans le monde entier.

ATTRACTIONS

CENTRE CULTUREL W. S. LOGGIE
222, rue Wellington
Chatham (N.-B.)
E1N 2M9
Renseignements: Mme Thelma Rogers
Tél.: (506) 773-7645 ou 773-5420 (basse saison)

D'authentiques meubles de l'époque victorienne sont en montre dans cette résidence de la période mi-victorienne, la maison Loggie. Toutes les pièces sont ouvertes aux visiteurs, qui pourront y admirer notamment un portrait de Francis Peabody, fondateur de Chatham. Visites guidées.

Saison: Juillet et août, ou sur rendez-vous
Heures d'ouverture: Du lundi au vendredi : De 10 h à 17 h
Le samedi : De 10 h à 16 h
Le dimanche : De 11 h à 16 h
Entrée libre
Durée à prévoir: De 30 à 45 minutes

MUSÉE D'HISTOIRE NATURELLE DE LA MIRAMICHI
149, rue Wellington
Chatham (N.-B.)
E1N 2M9
Renseignements: Mme John Richard
C.P. 521
Chatham (N.-B.)
E1N 3A8
Tél.: (506) 773-5255 ou 773-6116 (basse saison)

Divers artefacts de la région, des temps préhistoriques aux temps historiques.
Saison: De la mi-juin au 1er septembre

Heures d'ouverture: Du lundi au vendredi : De 10 h à 17 h
Les samedis et dimanches : De 13 h à 17 h
Entrée libre (dons acceptés)
Durée à prévoir: De 30 à 40 minutes

PARC HISTORIQUE DE LA FERME MACDONALD
Bartibog Bridge
R.R. 1
Douglastown (N.-B.)
Renseignements: William Savage
Tél.: (506) 773-5761

La ferme MacDonald est située à huit milles à l'est de Chatham, sur la rive nord de la Miramichi. Parc d'utilisation diurne allié à un retour nostalgique dans l'histoire et dans les débuts trépidants de la région. Des guides en costume d'époque accompagnent le visiteur dans la maison restaurée et dans la ferme.

Saison: De la dernière fin de semaine de juin à la fête du Travail
Heures d'ouverture: De 9 h 30 à 16 h 30
Droits d'entrée: Adultes : 1 $; étudiants : 0,50 $; familles : 3 $; personnes âgées du N.-B. : gratuit
Groupes: Moitié prix
Durée à prévoir: 45 minutes

MANIFESTATIONS ET ACTIVITÉS SPÉCIALES

FESTIVAL INTERNATIONAL DES IRLANDAIS DU CANADA - Chatham, mi-juillet
EXPOSITION DE LA MIRAMICHI 1988 - Chatham, fin août

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES
James Lamkey
VILLE DE CHATHAM
C.P. 309
Chatham (N.-B.)
E1N 3A7
Tél.: (506) 773-5891

NEWCASTLE

Ville jumelle de Chatham, dont elle est séparée par la rivière Miramichi.

ATTRACTIONS

BIBLIOTHEQUE OLD MANSE
225, rue Mary
Newcastle (N.-B.)
E1V 1Z3
Renseignements: Catherine Bryan
Tél.: (506) 622-0453, après 13 heures

Un charmant manoir victorien, où lord Beaverbrook passa son enfance, abrite aujourd'hui la bibliothèque publique.

Saison: Toute l'année
Heures d'ouverture: Du lundi au vendredi : De 13 h à 20 h
Les samedis : De 13 h à 17 h
Entrée libre
Durée à prévoir: 30 minutes

LA GRAND-PLACE
100, rue Castle
Newcastle (N.-B.)
E1V 3M4

Exposition de photos et d'objets historiques ainsi qu'un joli belvédère et d'autres cadeaux offerts par lord Beaverbrook à la ville de Newcastle.

Saison: Toute l'année
Entrée libre
Durée à prévoir: De 30 à 45 minutes

MANIFESTATIONS ET ACTIVITÉS SPÉCIALES

FESTIVAL DE CHANTS FOLKLORIQUES DE LA MIRAMICHI : Newcastle - Début août

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES
Jackie Fallon
VILLE DE NEWCASTLE
C.P. 332
Newcastle (N.-B.)
E1V 3M4
Tél.: (506) 622-2194

DOUGLASTOWN

Sise au nord de Chatham et de Newcastle, au croisement des routes 8 et 11. Douglastown possédait jadis un hôpital pour la marine marchande, construit en 1829.

MAISON RANKIN
C.P. 219
Douglastown (N.-B.)
E1V 3M4
Renseignements: John McKay ou Jack Ullock
Tél.: (506) 773-3448 ou 662-1084 (basse saison)

Vaste demeure d'inspiration classique érigée il y a 150 ans sur les rives de la rivière Miramichi par un magnat du bois et constructeur de navires. Elle renferme une collection d'objets anciens qui aident à brosser un tableau des traditions d'une époque révolue.

Saison: De la mi-juin à la fête du Travail, ou sur rendez-vous
Heures d'ouverture: Du lundi au samedi : De 10 h à 17 h
Le dimanche : De 13 h à 17 h
Droits d'entrée: Dons seulement
Durée à prévoir: 30 minutes

DOAKTOWN

Situé en bordure de la rivière Miramichi, ce charmant petit village est le paradis des pêcheurs de saumon.

ATTRACTIONS

MUSÉE DU SAUMON DE L'ATLANTIQUE DE LA MIRAMICHI
C.P. 38
Doaktown (N.-B.)
E0C 1G0
Renseignements: Deborah A. Carr
Tél.: (506) 365-7787

Musée des Bûcherons
Boiestown

Ce musée est érigé au milieu d'une propriété de trois acres et demie surplombant la magnifique rivière Miramichi. Des aires d'exposition, des diaporamas, trois vastes galeries ainsi que des campements de pêcheurs contribuent à souligner l'importance du saumon de l'Atlantique dans cette région. Parmi les autres attraits de ce musée, notons l'école écologique, la salle de la rivière, l'aquarium, la boutique-cadeaux ainsi que l'aire de pique-nique et le terrain de jeux.

Saison: Du premier samedi de juin au dernier dimanche de septembre

Heures d'ouverture: Juillet et août : Le dimanche : De 13 h à 17 h 30
Du lundi au samedi : De 10 h à 17 h 30
Juin et septembre : Le dimanche : De 13 h à 17 h
Du lundi au samedi : De 10 h à 17 h

Droits d'entrée: Adultes : 3 $; personnes du troisième âge : 2 $; étudiants (moins de 12 ans) : 1 $

Groupes: Rabais de 0,50 $ par personne avec préavis

Durée à prévoir: De 1 heure à 1 heure et demie

PARC HISTORIQUE DOAK
Doaktown (N.-B.)

Renseignements: Paul Thériault
Tél.: (506) 453-2324

Situé dans le village, ce parc renferme un pavillon d'orientation, une grange ainsi que la maison Doak, dont le mobilier et les fondations sont d'origine (1825).

Saison: De la dernière fin de semaine de juin à la fête du Travail

Heures d'ouverture: Tous les jours, de 9 h 30 à 16 h 30

Entrée libre

Durée à prévoir: 1 heure

MANIFESTATIONS ET ACTIVITÉS SPÉCIALES

JOURNÉE DE LA RIVIERE ET COURSE PROVINCIALE DE CANOT - DOAKTOWN - Mi-juillet

BOIESTOWN

Ce village est situé au centre géographique du Nouveau-Brunswick.

ATTRACTIONS

MUSÉE DES BÛCHERONS DU CENTRE DU NOUVEAU-BRUNSWICK
C.P. 7
Boiestown (N.-B.)
E0H 1A0
Renseignements: Bernice Price
Tél.: (506) 369-2429 (basse saison)
ou 369-7214

Érigé au coeur d'une région où se situent les débuts de l'industrie forestière. Les luttes et les triomphes des bûcherons et de leurs familles y sont racontés. Des outils, des photos et documents anciens, une cabane de trappeurs restaurée, un lac artificiel, les sentiers et l'outillage font revivre l'histoire fascinante des travailleurs forestiers.

Saison: Du 14 mai au 30 septembre

Heures d'ouverture: Tous les jours, de 10 h à 17 h 30

Droits d'entrée: Adultes : 3 $; personnes du troisième âge : 2 $

Groupes: Circuits en autocar : 30 $

Durée à prévoir: De 1 heure à 1 heure et demie

MANIFESTATIONS ET ACTIVITÉS SPÉCIALES

FOIRE DE BOIESTOWN - BOIESTOWN - Dernière semaine de juillet

LA CÔTE ACADIENNE

Cette région tire son essence de son patrimoine acadien et de son appartenance à la mer. La culture et la joie de vivre acadiennes, les fruits de mer, les superbes plages et les nombreux festivals ont consacré le caractère unique de la région. Comme les Cajuns, les Acadiens sont des descendants des colons français qui revinrent au pays après la Déportation de 1755.

Les principales municipalités sont celles de Bathurst, Grande-Anse, Caraquet, Lamèque, Shippagan et Tracadie.

BATHURST

Bathurst est un important centre industriel qui se targue de posséder la plus grande exploitation de zinc au monde.

ATTRACTIONS

MUSÉE HERMAN J. GOOD V.C. MEMORIAL
575, avenue Saint-Pierre
Bathurst (N.-B.)
E2A 2Y5
Renseignements: Blake Oulton
Tél.: (506) 546-3276

Musée militaire où sont exposés armes, insignes, médailles, uniformes et autres artefacts des deux grandes guerres mondiales et de la guerre de Corée.

Saison: De la mi-juin à la fin août, accueil de groupes sur rendez-vous pendant la basse saison

Heures d'ouverture: Tous les jours, de 13 h à 17 h et de 18 h à 21 h

Entrée libre
Durée à prévoir: De 1 à 2 heures

ZOO DE NIGADOO
C.P. 35
Nigadoo (N.-B.)
E0B 2A0
Renseignements: Yvon Laliberté
Tél.: (506) 783-7265

Situé à 150 mètres de la route 11 et à 2 kilomètres de la route 134, ce zoo possède 11 variétés de singes et de nombreuses espèces d'oiseaux et d'animaux indigènes et exotiques. Il y a jusqu'à une corneille qui parle et qui rit!

Saison: Du 1er juin à la mi-septembre
Heures d'ouverture: Du lundi au vendredi : De 9 h à 18 h
Les samedis et dimanches : De 9 h à 20 h
Droits d'entrée: Adultes : 3 $; étudiants : 2 $ (16 ans ou moins)
Groupes: Rabais de 20 %
Durée à prévoir: 1 heure

CENTRE D'INTERPRÉTATION DES MINES ET DES MINERAIS DU NOUVEAU-BRUNSWICK
C.P. 850
397, rue Principale
Petit-Rocher (N.-B.)
E0B 2E0
Renseignements: Serge Paquin, directeur
Tél.: (506) 783-8714

Une visite guidée de ce centre vous fera connaître l'univers fascinant de l'industrie minière du Nouveau-Brunswick. Plusieurs thèmes y sont proposés : "Les minerais et leur exploitation", "L'histoire de Petit-Rocher", "Carte géologique géante du Nouveau-Brunswick", "Les mines et la transformation", etc. Vidéos, jeux, photos, documents et spécimens de minerais vous initieront à un secteur souvent peu connu.

Saison: Du 1er mai au 27 septembre
Heures d'ouverture: Tous les jours, de 10 h à 18 h
Droits d'entrée: Adultes : 3,50 $; personnes du troisième âge : 3 $
Groupes: Adultes : 3 $; personnes du troisième âge : 2,50 $
Durée à prévoir: De 1 heure à 1 heure et demie

MANIFESTATIONS ET ACTIVITÉS SPÉCIALES

JEUX DE L'ACADIE 1988 - BATHURST - Fin juin
SEMAINE D'HOSPITALITÉ - Bathurst, début juillet
FESTIVAL DES RAMEURS : Petit-Rocher, fin juin - début juillet

EXCURSIONS LOCALES ET FORFAITS
CANADA EAST TOURS LTD.
C.P. 910
Bathurst (N.-B.)
E2A 4H7
Renseignements: C. Keith DeGrace
Tél.: (506) 548-3335
(Voir page 25)

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES
Louise Wafer
BUREAU DU GREFFIER
Ville de Bathurst
Tiroir "D"
Bathurst (N.-B.)
E2A 3Z1
Tél.: (506) 548-0400

GRANDE-ANSE

ATTRACTIONS

MUSÉE DES PAPES
184, rue Acadie
Grande-Anse (N.-B.)
E0B 1R0
Renseignements: Edmond Landry
Tél.: (506) 732-3003 ou 732-5739

Le seul musée de ce type en Amérique du Nord. Il relate l'histoire de la papauté et affiche des photographies des 264 papes. Une vitrine consacrée à Jean-Paul II, des costumes des différentes congrégations religieuses, une réplique de la basilique Saint-Pierre et de nombreuses autres pièces présentant un intérêt religieux peuvent également y être admirés.
(Bas de vignette)
Le Musée des Papes
Grande-Anse

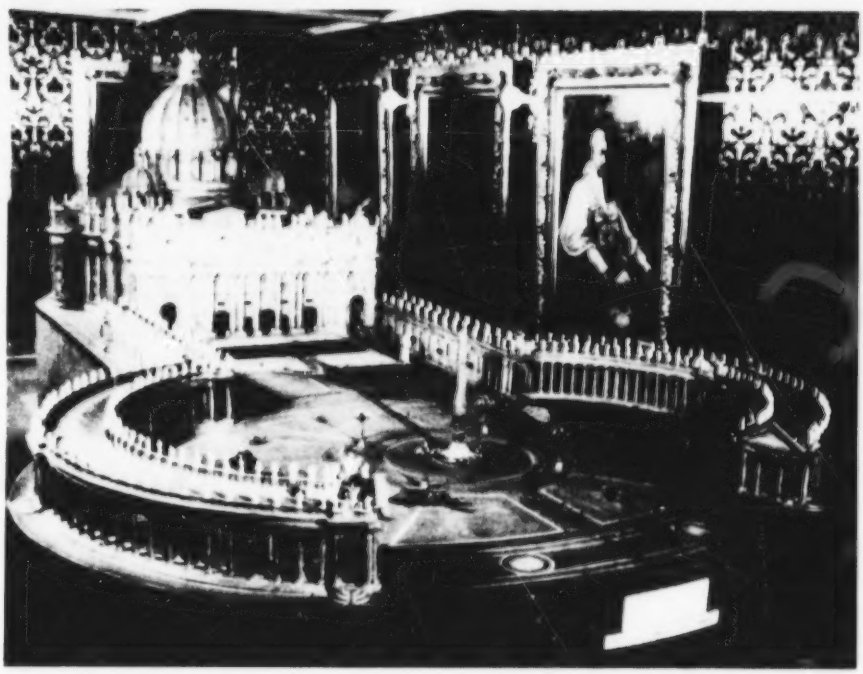
Saison: De juin à septembre
Heures d'ouverture: Tous les jours, de 10 h à 18 h
Droits d'entrée: Adultes : 3 $; personnes du troisième âge : 2 $
Groupes: 30 personnes ou plus : Adultes : 2 $; personnes du troisième âge : 1,50 $
Durée à prévoir: 1 heure et demie

MANIFESTATIONS ET ACTIVITÉS SPÉCIALES

TRAVERSÉE A LA NAGE DE LA BAIE DES CHALEURS - GRANDE-ANSE - début août
FESTIVAL DU VILLAGE - GRANDE-ANSE - Fin juillet - début août

CARAQUET

Souvent appelée le "coeur de l'Acadie moderne", Caraquet a été fondée en 1758 par des Acadiens qui échappèrent à la Déportation de 1755. Aujourd'hui, cette ville compte l'une des principales flottes de pêche commerciale de la province et est reconnue pour ses fruits de mer.



Musée des Papes
Grande-Anse

ATTRACTIONS

MUSÉE ACADIEN
C.P. 420
Caraquet (N.-B.)
E0B 1K0
Renseignements: Mme Graham LeBlanc
Tél.: (506) 727-3269

Exposition permanente d'artefacts relatant l'histoire de l'Acadie et les divers aspects de sa culture matérielle.

Saison: De la mi-mai à la mi-septembre
Heures d'ouverture: Juin : Du lundi au samedi : De 10 h à 17 h
Le dimanche : De 13 h à 17 h
Juillet et août : Du lundi au samedi : De 10 h à 20 h
Le dimanche : De 13 h à 17 h
Septembre: Du lundi au samedi: De 10 h à 17 h
Le dimanche : De 13 h à 17 h
Droits d'entrée: Adultes : 1 $
Groupes: 0,75 $
Durée à prévoir: 30 minutes

VILLAGE HISTORIQUE ACADIEN
C.P. 820
Caraquet (N.-B.)
E0B 1K0
Renseignements: Antonio Landry, service des relations publiques
Tél.: (506) 727-3467

Reconstitution d'un village acadien décrivant l'histoire et le mode de vie des Acadiens de 1780 au début des années 1900.

Saison: Du 4 juin au 4 septembre
Programme d'automne : Du 5 au 25 septembre
Heures d'ouverture: Du 4 juin au 4 septembre : De 10 h à 18 h
Du 5 au 25 septembre : De 11 h à 16 h
Droits d'entrée: Adultes : 5 $; personnes du troisième âge : 4 $; étudiants : 2 $
Groupes: 10 personnes ou plus : 4 $
Durée à prévoir: 3 heures

(Voir page 28)

ÉCOLE DES PECHES
9, boul. Saint-Pierre est
C.P. 178
Caraquet (N.-B.)
E0B 1K0
Renseignements: Hédard Albert
Tél.: (506) 727-6531

La seule école des pêches du Nouveau-Brunswick. Visites sur rendez-vous seulement.

Saison: Juillet et août
Heures d'ouverture: Du lundi au vendredi, de 8 h 30 à 16 h 30
Les samedis et dimanches : Fermé
Entrée libre
Durée à prévoir: 1 heure

SANCTUAIRE DE SAINTE-ANNE-DU-BOCAGE
Route 11
Caraquet (N.-B.)
E0B 1K0

Lieu historique, ce sanctuaire comprend une chapelle, des monuments religieux et des pierres tombales des premiers colons.

Saison: Toute l'année
Entrée libre

CONSTRUCTION DE BATEAUX
Caraquet Marine, Bas-Caraquet
Tél.: (506) 727-3339
Renseignements: Roméo Robichaud, directeur

Visites possibles sous réserve de préavis.

MANIFESTATIONS ET ACTIVITÉS SPÉCIALES

FESTIVAL ACADIEN - CARAQUET - mi-août
FESTIVAL MARIN - BAS-CARAQUET - dernière semaine de juin

SHIPPAGAN

Située à l'extrémité d'une grande péninsule, Shippagan est un important centre de pêche.

ATTRACTIONS

CENTRE MARIN
C P. 1010
Shippagan (N.-B.)
E0B 2P0
Renseignements: Clarence LeBreton
Tél.: (506) 336-4771

Aquarium et musée marin abritant 3 000 spécimens de 125 espèces indigènes de l'Est canadien. Diaporama sur l'histoire de la pêche dans le golfe Saint-Laurent et carte électronique.

Saison: De mai à septembre
Heures d'ouverture: Tous les jours, de 10 h à 18 h
Droits d'entrée: Adultes : 3 $
Groupes: 30 personnes ou plus : 1,50 $
Durée à prévoir: De 1 heure à 1 heure et demie

MANIFESTATIONS ET ACTIVITÉS SPÉCIALES

FESTIVAL PROVINCIAL DES PECHERIES - SHIPPAGAN - mi-juillet

LAMEQUE

Située dans l'île du même nom, cette localité est reliée à la terre ferme par un pont et un étroit canal.

ATTRACTIONS

INDUSTRIES DE LA TOURBE

L'industrie de la tourbe est importante dans cette région et des visites guidées sont offertes à : Tourbière de Lamèque Ltée - Lamèque - Tél. : (506) 344-2293. Renseignements : Florent Chiasson

MANIFESTATIONS ET ACTIVITÉS SPÉCIALES

FESTIVAL DE MUSIQUE BAROQUE - LAMEQUE - début juillet
FESTIVAL DE LA TOURBE - LAMEQUE - fin juillet

TRACADIE

Fondée en 1785, cette ville porte un nom d'origine indienne signifiant "endroit idéal pour camper" Aujourd'hui, c'est un centre de services important pour la région.

ATTRACTIONS

MUSÉE HISTORIQUE DE TRACADIE
Académie Sainte-Famille
C.P. 1221
Rue du Couvent
Tracadie (N.-B.)
E0C 2B0
Renseignements: Soeur Dorina Frigault
Tél.: (506) 395-2212

Ce musée renferme certains objets (médicaments, photographies et meubles) ayant appartenu à l'hôpital pour lépreux. Les peintures qu'on y trouve remontent à 1724 et sont l'oeuvre d'un missionnaire acadien, le père Joyer. D'autres antiquités de la région peuvent également y être admirées. La léproserie, qui a été fermée en 1965, a été l'un des très rares hôpitaux du genre en Amérique du Nord.

Saison: Du 15 juin au 15 août
Heures d'ouverture: Du lundi au vendredi : De 10 h à 18 h
Les samedis et dimanches : De 12 h à 18 h
Droits d'entrée: Adultes : 1,50 $; personnes du troisième âge : 1 $; étudiants : 1 $
Groupes: 10 personnes ou plus : 1 $ chacune
Durée à prévoir: De 30 minutes à 1 heure

ORGANISATEURS DE CIRCUITS ET SERVICES DE GUIDES

AQUILA TOURS

C.P. 6895, Succursale "A"
Saint John (N.-B.)
E2L 4S3
Renseignements: Beth Kelly ou Ellen Tucker
Tél.: (506) 642-5558

Entreprise professionnelle d'organisation de circuits possédant sept années d'expérience dans le sud du Nouveau-Brunswick. Nous proposons des visites guidées de la ville de Saint John ainsi que des excursions d'une journée, dans vos autocars ou les nôtres... Guides multilingues.

VISITE GUIDÉE DE 2 HEURES DE LA VILLE DE SAINT JOHN - Nos accompagnateurs se feront un plaisir de monter dans votre autocar et de tout vous expliquer sur la ville de Saint John. Voyez les chutes Réversibles, réputées dans le monde entier, la tour martello de Carleton, le fort Howe avec sa vue sur la ville et plus encore! 50 $ par autocar.

Excursions personnalisées d'une journée à destination des points suivants :
Saint Andrews
Parc national Fundy
Chemin de fer Hillsborough-Côte Magnétique-Moncton
Pioneer Princess-Kings Landing
Gagetown-Fredericton
Port de Saint John

Planification d'itinéraires au Nouveau-Brunswick et dans les autres provinces de l'Atlantique.

ATLANTIC TOURS

40, chemin Neck
Rothesay (N.-B.)
E0G 2W0
Télex: 014-47595
Renseignements: Ray d'Entremont
Tél.: (506) 849-3331

Le plus grand organisateur professionnel de voyages à l'intérieur des provinces de l'Atlantique propose des forfaits comprenant le transport, l'hébergement, les excursions, les frais d'entrée dans les musées et autres attractions, la manutention des bagages, les droits de passage à bord des traversiers et les repas, s'il y a lieu. Membre de l'ABA, la NTA, l'OMCA, l'ACAT et Hospitalité Nouveau-Brunswick.

NOUS VOUS OFFRONS :
Des circuits panoramiques accompagnés
Des circuits à thème

COMPRENANT :

Des visites guidées personnalisées

Des départs fixes avec possibilité d'affrètement pour des petits groupes ou des particuliers

Des services spéciaux, des prix de gros et la planification des itinéraires

Les voyagistes peuvent utiliser leur propre autocar : les forfaits restent les mêmes. Tous les circuits en autocar comprennent des services d'accompagnateurs professionnels. Brochures détaillées offertes.

A TOUCH OF CLASS

C.P. 751
Moncton (N.-B.)
E1C 8M9
Renseignements: Josephine Roper
Tél.: (506) 857-0353

La maison "A Touch of Class" offre une gamme complète de services : services et équipements pour foires commerciales, services de traiteur, organisation de congrès et services de guides bilingues locaux.

SERVICES OFFERTS :

Personnel et équipement pour diverses manifestations. Chacun des membres du personnel est pleinement qualifié dans tous les domaines.

FORFAITS :

Nous offrons également des forfaits adaptés aux besoins de la clientèle.

CALITHUMPIANS TOUR & THEATRE CO. LTD.

745, rue George
Fredericton (N.-B.)
E3B 1K6
Renseignements: Peter Pacey ou Diane London
Tél.: (506) 457-1975

Notre compagnie compte plus de six années d'expérience au service des circuits en autocar. Guides bilingues, théâtre, itinéraires personnalisés et expériences bien particulières.

1. Dîners-spectacles
2. Guides locaux
3. Circuits pédestres
4. Planification des itinéraires et services d'accueil à Fredericton, à Saint John et aux points intermédiaires

Itinéraires sur mesure adaptés aux intérêts du groupe : pique-niques, spectacles en plein air, excursions à bord d'un traversier à câbles et autres idées-circuits inusitées.

Brochures offertes.

CANADA EAST TOURS LTD.

C.P. 910
Bathurst (N.-B.)
E2A 4H7
Renseignements: C. Keith DeGrace
Tél.: (506) 548-3335

Grossistes et détaillants de forfaits d'hiver.

SERVICES OFFERTS :

Excursions hivernales, de durées variables, axées sur les sports de neige, tels le ski de fond, les randonnées en motoneige, etc.

FORFAITS :

Les forfaits sont tous adaptés aux besoins de la clientèle quant à la durée, au programme, au prix et ainsi de suite.

HERITAGE TOURS

C.P. 23
Garden View Acres
R.R. 6
Fredericton (N.-B.)
E3B 4X7
Renseignements: Colleen Thompson
Tél.: (506) 459-5950

Depuis 15 ans, Heritage Tours propose des visites guidées dans la ville de Fredericton. Les guides sont sélectionnés en fonction de leur connaissance de la ville, de ses légendes et de sa petite histoire, de ses personnages et, plus encore, pour leur sens de l'humour.

Certains sont des comédiens, certains sont écrivains et d'autres sont tout simplement des personnes qui aiment accueillir et divertir les visiteurs. Tous ont été formés par Colleen Thompson, auteure du best-seller ''New Brunswick Inside Out'', qui met les connaissances qu'elle a acquises sur sa ville natale au service de guides hospitaliers et bien informés.

SERVICES OFFERTS :

Visites guidées d'une heure : Principaux points d'intérêt, anecdotes intéressantes et humoristiques sur le passé et le présent, avec accent sur l'histoire.

Visites guidées de deux heures : Tout ce qui précède, plus deux arrêts avec visite des principales attractions. Possibilité de prendre des photos.

Visites guidées de trois heures : Tout ce qui précède, plus trois arrêts et suffisamment de temps libre pour faire un saut à la banque ou au bureau de poste, au besoin.

LLOYD'S OF MONCTON

1440, rue Main
Moncton (N.-B.)
E1E 1G1
Renseignements: Lloyd Melanson
Tél.: (506) 854-8433

SERVICES OFFERTS :

Circuits à thème.

Services de guides locaux pour Moncton et la région dans vos autocars.

Services de guides locaux également offerts à Cape Tormentine, moyennant préavis.

Tarifs négociables.

PLUS :

Accompagnateurs
Documentation touristique
Services d'alimentation
Rafraîchissements

FORFAITS:

1. Tours de ville
2. Tour de ville nocturne
3. Visite de l'hôtel de ville
4. Circuit historique
5. Circuit éducatif
6. Pique-nique
7. Circuit agricole
8. Excursion en bateau de pêche
9. Circuit minier
10. Visite d'usine
11. Circuit sportif
12. Vins Château Gai
13. Visite du parc national Fundy
14. Visite de Shediac
15. Feuillage d'automne
16. Visite du Nouveau-Brunswick

MONCTON TRANSIT

682, chemin Edinburgh
Moncton (N.-B.)
E1E 2L3
Renseignements: Gus Pettipas jr
Tél.: (506) 857-8517

SERVICES OFFERTS :

Nolisement d'autocars

Guides locaux pour la visite de la ville et de la région

Tournée des magasins dans une ville du Nouveau-Brunswick

Droit d'effectuer le service à partir de l'aéroport international de Bangor et de tout point du Nouveau-Brunswick

OCEAN SEARCH

Ocean Search Tours Ltd.
North Head
Ile Grand Manan (N.-B.)
E0G 2M0
Renseignements: James Leslie
Tél.: (506) 662-8144

SPÉCIALITÉ : L'ILE GRAND MANAN

Observation des baleines et des oiseaux, circuits panoramiques accompagnés et circuits photographiques. Forfaits individuels. Week-ends mystères.

Excursions dans les îles avoisinantes (observation des baleines, des phoques et des macareux).

Hébergement et repas fournis. Arrangements au sol assurés à partir de Saint John.

FORFAITS :

Rabais de 20 % pour les groupes de 10 personnes ou plus.

SERVICES OFFERTS:

Observation des baleines et des oiseaux, conférences en soirées et un naturaliste a bord du bâteau.

OSPREY TRAVEL & PROMOTION LTD.

222, rue Water
Saint Andrews (N.-B.)
E0G 2X0
Renseignements: Jean Stinson, présidente
Tél.: (506) 529-8844

Maison constituée en 1982 qui offre des services de guides locaux aux circuits en autocar et aux congressistes de passage à Saint Andrews. Agent de l'Intra Kane Travel Agency.

SERVICES OFFERTS :

Circuits historiques d'une heure, de deux heures ou de deux heures et demie en compagnie d'un guide en costume d'époque. Excursions dans l'île Minister, excursions d'île en île, croisières dans la baie de Passamaquoddy et observation des baleines. Excursions une journée.

FORFAITS :

Croisière baleinière comprenant l'hébergement, les repas, les taxes, le service et des baleines à volonté.

SMT (EASTERN) LIMITED

SMT Tours and Charters
C.P. 6910
Succursale "A"
Saint John (N.-B.)
E2L 4S3
Renseignements: Don Goss
Tél.: (506) 658-6555

DESCRIPTION :

Compagnie de transport interurbain desservant le Nouveau-Brunswick. Autocars tous conforts. Gares modernes. Messageries et nolisement.

SERVICES OFFERTS :

Transport dans l'ensemble du Nouveau-Brunswick. Départs quotidien des principaux centres. Correspondances avec divers points du Canada et des États-Unis.

FORFAITS :

Forfaits nolisés à n'importe quelle destination en Amérique du Nord. Excursions d'une journée. Visites touristiques et magasinage.

TRIUS TOURS

C.P. 1385
Fredericton (N.-B.)
E3B 5E3
Renseignements: Philip Giberson
Tél.: (506) 459-7300

Grossiste professionnel en voyages. Les groupes de l'extérieur sont les bienvenus. Correspondance entre l'aéroport et le lieu de destination.

SERVICES OFFERTS :

Forfaits accompagnés en autocar de luxe, circuits à thème et visites guidées d'une journée. Services de guides offerts à l'heure ou à la semaine.

FORFAITS :

Forfaits dans l'île Grand Manan, dans la péninsule Acadienne, au parc Fundy, etc. Accompagnez vos groupes jusqu'à Fredericton : nous nous occupons du reste! Un seul appel suffit.

EXCURSIONS EN BATEAU

CHALEUR PHANTOM

Capitaine John Barberie
C.P. 969
Dalhousie (N.-B.)
E0K 1B0
Tél.: (506) 684-4722

Ce bateau de 50 pieds, pouvant accueillir 40 passagers, quitte quotidiennement le quai de la rue Renfrew à 14 h et à 19 h. Croisière de deux heures et demie dans la baie des Chaleurs avec services de restauration et de bar. 7 $ par personne. Nolisement sur demande. Des forfaits de pêche en haute mer sont également offerts le matin. Départ à 8 h et retour à 12 h 30. 11 $ par personne ou 17 $ par couple.

CLINE MARINE INC.

Capitaine R. Conrad Cline
Tél.: (506) 747-2055
Port d'attache : Richardson, île Deer

Navire M. V. Cathy & Travor (environ 60 pieds sur 20 pieds) entièrement équipé. Les autres ports d'embarquement comprennent Saint Andrews et l'île Campobello. On peut également réserver en passant par Osprey Travel and Promotion Ltd. de Saint Andrews.

(Voir page)

SERVICES OFFERTS :

Accompagnement de groupes effectuant des circuits en autocar, de groupes professionnels, de groupes à intérêt commun ou de congressistes (jusqu'à 60 personnes); occasion unique de goûter pleinement une visite des Maritimes en compagnie d'un authentique "loup de mer". Tourisme culturel, observation de baleines ou d'oiseaux ou croisière-détente en haute mer au cours de laquelle les visiteurs pourront croquer de beaux instantanés.

Services de restauration et de rafraîchissements offerts à bord, en tout temps. Une chaudrée de fruits de mer peut également être préparée, moyennant supplément, sous réserve de préavis.

PIONEER PRINCESS III

257, chemin Restigouche (bureau)
Oromocto (N.-B.)
E2V 2H1
Renseignements: Diane Wood
Tél.: (506) 357-5646

Le Pioneer Princess III est un luxueux bateau à aubes de 255 passagers voguant sur le fleuve Saint-Jean; il est amarré au quai de la rue Regent, à Fredericton.

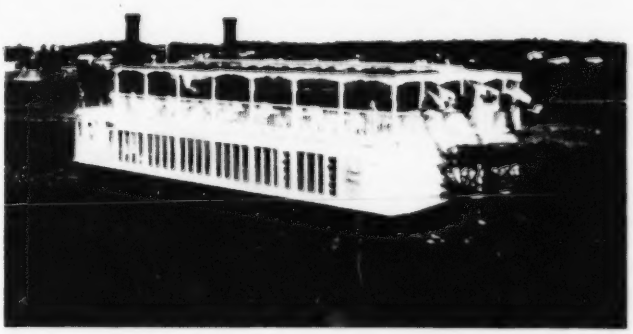
Le Pioneer Princess offre des repas d'excellente qualité où des plats typiquement néo-brunswickois sont à l'honneur. Les passagers aimeront aussi l'atmosphère sympathique du bar-salon du pont supérieur.

En juillet et en août, il propose quotidiennement diverses options :

Déjeuner à quai	De 11 h 30 à 13 h
Croisières panoramiques de 1 heure et demie	De 14 h à 15 h 30
Croisières panoramiques de 1 heure	De 19 h à 20 h
Dîners-croisières de 2 heures et demie avec spectacle	Du jeudi au samedi : De 21 h à 23 h Les dimanches et lundis : De 18 h à 20 h 30

En juin, septembre et octobre, le Pioneer Princess III offre des possibilités de nolisement, propose des croisières de fin de semaine et accueille des groupes effectuant des circuits en autocar, sur réservation.

Tous les lundis des mois de juillet et d'août sont désignés journée des personnes du troisième âge, auxquelles des demi-tarifs sont consentis.



VILLAGE HISTORIQUE DE KINGS LANDING

Kings Landing est situé sur les rives du fleuve Saint-Jean, à 25 milles à l'ouest de Fredericton. Ce village, d'une superficie de 300 acres, comprend 11 maisons historiques, deux fermes en exploitation, une église, une école, un magasin général, un forgeron, une imprimerie, une scierie, un moulin à blé, de même que l'auberge Kings Head. Un vaste centre d'accueil, une boutique et un tunnel à remonter le temps, une cafétéria ainsi qu'une grande salle de toilettes en font un endroit idéal pour les groupes en autocar. Dans tout le village, les membres du personnel, vêtus de costumes d'époque, sont accueillants et ils ne sont pas avares de commentaires. Prévoyez de une à deux heures (trois avec le repas) pour la visite. Tour offert aux groupes, entre le 4 juin et le 10 octobre. Les visites hors saison sont permises, à condition de réserver. Pendant la haute saison, des dispositions peuvent être prises pour l'organisation de visites guidées, avant 10 h (l'heure d'ouverture), avec petit déjeuner à l'anglaise. Après l'heure de fermeture, on organise des visites en soirée, pour les "retardataires". Théâtre amateur en juillet et en août et programmes spéciaux les fins de semaine.

Heures d'ouverture :

Juin, septembre et octobre	De 10 h à 17 h
Juillet et août	De 10 h à 18 h

OU

Programmes en soirée sur réservation. (Voir ci-dessous)

Les tarifs collectifs de 4 $ par personne comprennent :

1. Entrée gratuite pour le chauffeur et l'accompagnateur;
2. Stationnement gratuit pour les autocars;
3. Services bilingues de guides en costume d'époque (en allemand, sur demande);
4. Chaises roulantes et poussettes;
5. Transport en voiture à chevaux (premiers arrivés, premiers servis).

Règlement par bons d'échange accepté à condition de réserver à l'avance.

Programmes spéciaux et formules-repas :

Formule 1 : Kings Landing, programme nocturne : comprend une visite guidée, des consommations à l'auberge Kings Head, une promenade en calèche, un repas maison complet et d'agréables divertissements après le repas. Prévoir de 2 à 3 heures.

Formule 2 : Comprend l'entrée, une visite guidée du village et un repas servi par des personnes en costume d'époque; bon choix de menus.

Formule 3 : Petits déjeuners légers, goûters pour le thé ou déjeuners.

Formule 4 : Visites guidées seulement; principaux points d'intérêt.

Formule 5 : Programme pour les "retardataires" après les heures d'ouverture, destiné aux groupes qui arrivent dans la région après 18 h.

(Le prix d'entrée est réduit pour les visites en soirée.)

Pour obtenir les détails de ces programmes et de ces formules ainsi que leur prix, prière de communiquer avec :
Lynn Thornton
Coordonnatrice des services aux groupes
VILLAGE HISTORIQUE DE KINGS LANDING
C.P. 522
Fredericton (N.-B.)
E3B 5A6
Tél.: (506) 363-3081

VILLAGE HISTORIQUE ACADIEN

Situé sur la route 11, à six milles à l'ouest de la ville de Caraquet, le Village historique acadien fait revivre l'histoire du peuple acadien, durement éprouvé après sa déportation en 1755.

Chaque bâtiment est décrit par des interprètes en costume d'époque qui nous ramènent bien des années en arrière. L'authenticité des bâtiments d'origine, du mobilier, de l'équipement agricole et de la disposition des lieux a été scrupuleusement respectée. Les maisons, dépouillées de tout artifice, souvent fabriquées à partir de rondins grossièrement équarris, traduisent la grande pauvreté et les difficultés des Acadiens à leur retour au pays, après le Grand Dérangement. On a fait revivre les métiers traditionnels du forgeron, du charron, du tisserand et du fabricant de bardeaux, ce qui ajoute à la qualité et à l'authenticité de la restauration.

Vous assisterez à un diaporama sur l'histoire des Acadiens, puis déambulerez dans l'allée principale du village où vous pourrez vous entretenir avec les "habitants", apprendre les techniques de fabrication du savon et des bardeaux... écouter siffler la brise et couler la rivière.

Vous goûterez tout le charme d'un village qui vous ramènera de la fin du XVIIIe au début du XXe siècle.

HEURES D'OUVERTURE :

Du 4 juin au 4 septembre - De 10 h à 18 h
(Les autocars doivent arriver avant 16 h)

Du 5 au 25 septembre - De 11 h à 16 h
(Visites guidées, tarifs, programmes et prix d'entrée réduits; les groupes en autocar doivent arriver avant 15 h)

DROITS D'ENTRÉE :

Groupes : 4 $ par personne (10 personnes ou plus)
Pour plus de détails sur les programmes et les installations, prière de communiquer avec :
Antonio Landry
Village historique acadien
C.P. 820
Caraquet (N.-B.)
E0B 1K0
Tél.: (506) 727-3467

CIRCUITS TYPES

CIRCUIT 1

SAINT ANDREWS - SAINT JOHN - FREDERICTON

PREMIERE JOURNÉE :
Saint Andrews
Arrivée à Saint Andrews.

DEUXIEME JOURNÉE :
Saint Andrews

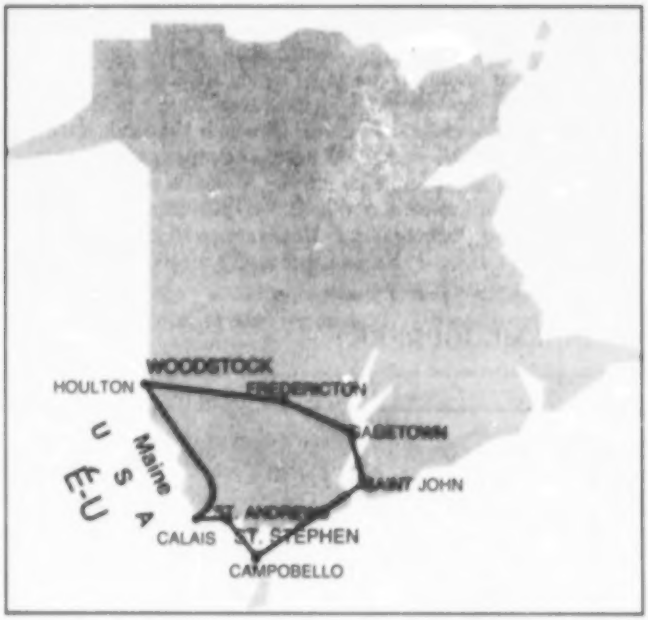
Visite guidée de 2 à 4 heures, excursion à pied, excursion en bateau, emplettes ou golf. Une excursion d'une journée peut être organisée dans l'île Campobello, "île bien-aimée de Franklin Roosevelt", avec déjeuner. (Voir Osprey Travel & Promotion Ltd.) Hébergement à St. Andrews.

TROISIEME JOURNÉE :
Saint Andrews-Saint John (60 milles ou 95 kilomètres - 1 heure et demie)

Départ de Saint Andrews à destination de Saint John par la route 127 et la route 1. Arrêt pour photos aux chutes Lepreau. Détour par la route 790 pour visite des villages de pêche de Maces Bay, Dipper Harbour et Chance Harbour. Prévoir de 1 à 2 heures pour les détours et arrêts. Déjeuner à Saint John. Visite de Saint John l'après-midi. Hébergement à Saint John.

QUATRIEME JOURNÉE
Saint John-Gagetown-Fredericton (90 milles ou 144 kilomètres - 2 heures)

Direction Gagetown par la route 102 (55 milles ou 87 kilomètres - 1 heure).



Visite de Gagetown (poterie de Flo Greig, musée de la Maison Tilley, tisserands "Loomcrofters"). Déjeuner au Steamers Stop Inn, Gagetown. (2 heures et demie, déjeuner compris). Gagetown-Fredericton (35 milles ou 57 kilomètres - 45 minutes). Visite guidée de Fredericton, l'après-midi. Le soir, programme d'activités à Kings Landing. (22 milles ou 36 kilomètres 30 minutes). Comprend une visite guidée, un dîner complet à la lueur des chandelles et un spectacle. (de 3 à 4 heures). Retour à Fredericton pour l'hébergement.

CIRCUIT 2

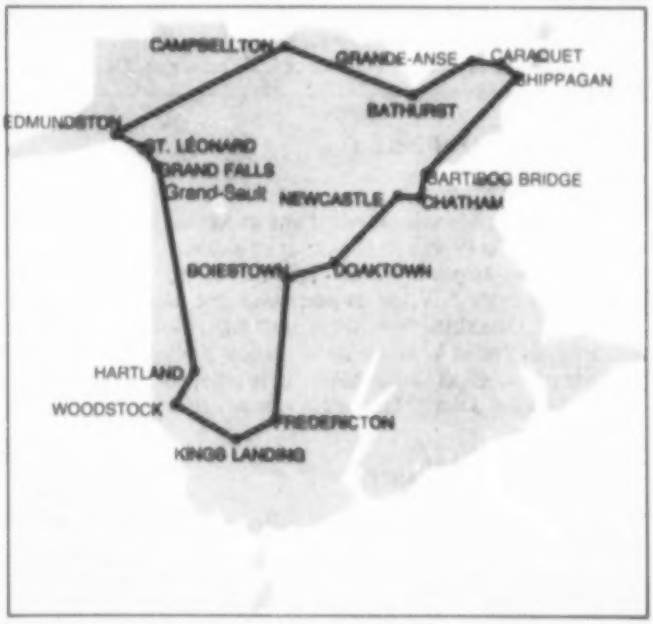
FREDERICTON - NEWCASTLE - CARAQUET - EDMUNDSTON - FREDERICTON

PREMIERE JOURNÉE :

Fredericton-Caraquet (167 milles ou 274 kilomètres - 4 heures et demie) Fredericton-Boiestown par la route 8 (41 milles ou 67 kilomètres 45 minutes). Visite du Musée des bûcherons du centre du Nouveau-Brunswick (1 heure). Départ pour Doaktown (15 milles ou 24 kilomètres - 20 minutes). Visite du Musée du saumon de l'Atlantique de la Miramichi (1 heure). Direction Newcastle et Chatham. Après le déjeuner, départ pour Shippagan par les routes 11 et 113 (Chatham-Shippagan : 65 milles ou 107 kilomètres 1 heure et demie). Visite du Centre marin de Shippagan. Une visite des tourbières peut également être organisée. Dîner et hébergement à Caraquet.

DEUXIEME JOURNÉE :

Visite du Musée acadien, de l'École des pêches et d'usines de construction de bateaux et de traitement du poisson. Visite du



QUATRIEME JOURNÉE :

Edmundston-Fredericton (174 milles ou 285 kilomètres - 3 heures et demie)

Départ d'Edmundston pour Saint-Léonard par la route 2 (22 milles ou 37 kilomètres - 30 minutes). Visite du chantier forestier traditionnel à Kedgwick. Visite de l'atelier des tisserands du Madawaska, renommés dans le monde entier, à Saint-Léonard. Direction gorge de Grand-Sault : chutes, puits dans les rochers, la plus grande cataracte à l'est de Niagara, centre d'orientation et présentation de diapositives. Café à la cafétéria qui surplombe les chutes (1 heure). Direction Hartland, route 2 (63 milles ou 103 kilomètres - 1 heure et demie) pour admirer le pont couvert le plus long au monde. Visite du palais de justice du comté de Carleton, à Woodstock, puis départ pour Fredericton pour l'hébergement. Une soirée peut être organisée au Village historique de Kings Landing (23 milles ou 35 kilomètres à l'ouest de Fredericton).

CINQUIEME JOURNÉE :

Fredericton

Visite guidée de Fredericton (de 1 à 2 heures). Croisière à bord du Pioneer Princess III en après-midi. Magasinage. Hébergement à Fredericton.

Village historique acadien (3 heures, avec déjeuner). Direction route 11 jusqu'à Grande-Anse et visite du Musée des papes (prévoir environ 40 minutes). Retour à Caraquet pour le dîner et l'hébergement. Une soirée typiquement acadienne peut être organisée.

TROISIEME JOURNÉE :

Caraquet-Edmundston (235 milles ou 386 kilomètres - 5 heures). Départ de Caraquet par la route 11. Circuit panoramique jusqu'à Bathurst (41 milles ou 69 kilomètres - 1 heure). Direction Campbellton, sur la route 134 et la route 11. Visite éventuelle du zoo de Nigadoo et du Centre d'interprétation des mines et minerais de Petit-Rocher. Visite du centre d'orientation du parc provincial Sugarloaf, à Campbellton. Déjeuner à Campbellton. Départ pour Edmundston (125 milles ou 201 kilomètres - 3 heures) par la route 17. Dîner à la sucrerie Jalbert et hébergement à Edmundston.

CIRCUIT 3

FREDERICTON - MONCTON - NEWCASTLE - CHATHAM - FREDERICTON

PREMIERE JOURNÉE :

Fredericton-Moncton (111 milles ou 185 kilomètres - 2 heures et demie)

Départ de Fredericton pour Sussex par la route 2 (71 milles ou 117 kilomètres - 1 heure et demie). Visite du Musée agricole. Direction routes 2 et 114 jusqu'au parc national Fundy. Direction route 114 jusqu'à Hopewell Cape (30 minutes). Visite des rochers en forme de pots de fleurs au parc provincial The Rocks. Déjeuner sur les lieux. Départ pour Hillsborough (8 milles ou 13 kilomètres - 10 minutes). Visite du Musée du chemin de fer Salem et Hillsborough (1 heure). Départ pour Moncton (21 milles ou 35 kilomètres - 30 minutes). Dîner et hébergement à Moncton.

DEUXIEME JOURNÉE :

Région de Moncton

Visite guidée de Moncton suivie d'une excursion à la côte Magnétique, à la Ferme d'animaux et au nouveau parc d'attractions nautiques Magic Mountain. Déjeuner au parc. Direction Aulac par la route 2. Visite du parc historique national du fort Beauséjour. Direction route 106 et arrêt à Dorchester pour visiter l'auberge Bell et le musée de la Maison Keillor. Départ pour Memramcook et visite du site de la première mission acadienne. Shediac. Dîner : Homard à volonté. Hébergement à Moncton.

TROISIEME JOURNÉE :

Moncton-Newcastle-Chatham (105 milles ou 170 kilomètres - 2 heures)

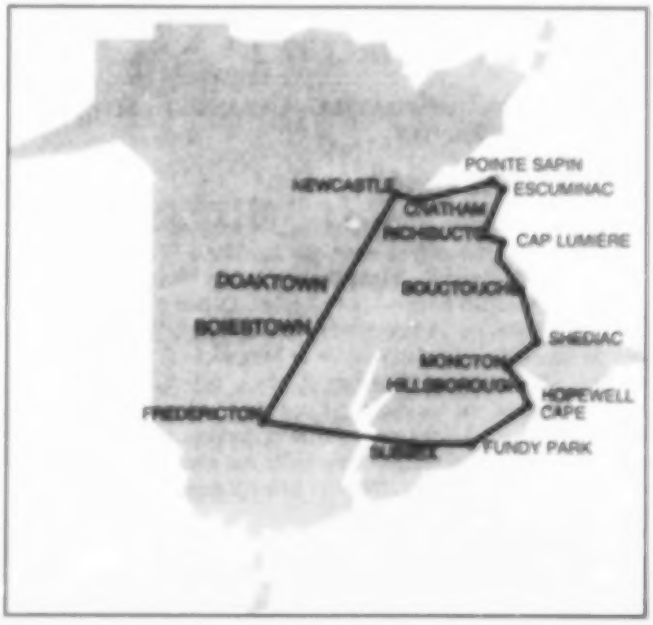
Départ pour Richibucto par les routes 15 et 11. Déjeuner.

Après le déjeuner, visite de la plus grande mappemonde du globe. Route 117. Arrêt à Pointe-Sapin et à Escuminac pour admirer une sculpture de Claude Roussel réalisée à la mémoire de 35 pêcheurs qui ont péri en mer lors d'une tempête, en 1959. Départ pour Newcastle. Dîner et hébergement.

QUATRIEME JOURNÉE :

Newcastle-Fredericton (105 milles ou 170 kilomètres - 2 heures)

Départ de Newcastle pour Fredericton par la route 8. Visite de la Maison Doak et du Musée du saumon de l'Atlantique, à Doaktown. A Boiestown, visite du Musée des bûcherons. Pause-café. Départ pour Fredericton. Hébergement.



CIRCUIT 4

CIRCUIT ACADIEN

PREMIERE JOURNÉE :

Edmundston-Bathurst (258 milles ou 416 kilomètres au total - 4 heures)

Départ d'Edmundston pour Saint-Léonard par la route 2. Visite des ateliers des tisserands du Madawaska. Saint-Léonard-Campbellton (111 milles ou 180 kilomètres - 2 heures et demie) par la route 17, magnifique route panoramique. Traversée du village de Saint-Quentin, une région populaire pour la chasse et la pêche. A Kedgwick, visite du chantier forestier traditionnel. Déjeuner à Campbellton. Campbellton-Bathurst par la route 11 (70 milles ou 114 kilomètres - 1 heure et demie). Hébergement à Bathurst.

DEUXIEME JOURNÉE :

Bathurst-Caraquet-Shippagan (192 milles ou 310 kilomètres - 1 heure et demie)

Visite du Musée des papes et du Village historique acadien (prévoir 3 heures). Déjeuner au village. Départ de Caraquet pour Shippagan par les routes 11 et 113 et visite du Centre marin de Shippagan. Retour à Caraquet. Visite du Musée acadien, de l'École des pêches et d'une usine de construction de bateaux. Hébergement à Caraquet.

TROISIEME JOURNÉE :

Caraquet-Moncton (162 milles ou 260 kilomètres - 3 heures et demie)

Départ de Caraquet par la route 11 pour le sud-est de la province. Déjeuner à Richibucto. Visite de la plus grande mappemonde du globe et du parc national Kouchibouguac. Direction Shediac, par la route 11. Rafraichissements. Départ pour Moncton, visite de la côte Magnétique, de la Ferme d'animaux, du nouveau parc d'attractions nautiques Magic Mountain ainsi que du Musée acadien et de la Galerie d'art de l'Université de Moncton.

QUATRIEME JOURNÉE :

Moncton-Sussex-Fredericton

Départ de Moncton pour Fredericton. Route 2 (113 milles ou 182 kilomètres).

Pause-café à Sussex (47 milles ou 75 kilomètres à l'ouest de Moncton). Direction Fredericton. Visite guidée de la ville, avec arrêts à la Galerie d'art Beaverbrook, à l'Assemblée législative et à la cathédrale Christ Church. Soirée libre : les visiteurs peuvent se promener sur les gazons verts ou faire une croisière à bord du Pioneer Princess III. Hébergement à Fredericton.

CINQUIEME JOURNÉE :

Fredericton-Gagetown-Saint John

Départ pour Saint John. Routes 7 et 102. Prévoir une pause-café à Gagetown, charmant village propice à la promenade. Arrivée à Saint John. Visite guidée de 2 heures. Magasinage libre au Marquet Square et dans les environs. Hébergement à Saint John.

TOURISME CANADA

BUREAUX DU GOUVERNEMENT FÉDÉRAL AUX ÉTATS-UNIS

Bureau	Adresse	Délégué commercial
ATLANTA	Suite 400, South Tower One C.N.N. Center Atlanta, GA 30303 (404) 577-6810	D. Bourgon
BOSTON	**Three Copley Place, Suite 400** **Boston, MA 02116** **(617) 536-1731**	**P. Turcotte**
BUFFALO	One Marine Midland Center Suite 3550 Buffalo, NY 14203-2884 (716) 852-1345	Lynn Niederlander Déléguée commerciale au tourisme
CHICAGO	310 S. Michigan Ave., 12th Floor Chicago, IL 60604-4295 (312) 427-1031	D. Morrow
CLEVELAND	55 Public Square 10th Floor Cleveland, OH 44113-1983 (216) 771-0150	J. Latkovich Délégué commercial au tourisme
DALLAS	750 N. St. Paul St., Suite 1700 Dallas, TX 75201 (214) 922-9815	B. Verner
DÉTROIT	Canadian Consulate General 600 Renaissance Center, Suite 1100 Détroit, MI 48243-1704 (313) 567-2086	George Ayotte Délégué commerical au tourisme
LOS ANGELES	California Plaza 300 South Grand Ave. Suite 1000 Los Angeles, CA 90071 (213) 687-7432	J. Scholfield
MINNEAPOLIS	701 Fourth Ave. South Minneapolis, MN 55415 (612) 332-4316	M. Alexander
NEW YORK	Exxon Building 1251 Ave. of the Americas New York, NY 10020-1175 (212) 586-2400	P. Cusson

SAN FRANCISCO	Canadian Consulate One Maritime Plaza Suite 1160, Alcoa Bldg. San Francisco, CA. 94111-3468 (415) 981-8541		J. Houlahan
SEATTLE	412 Plaza 600 Bldg. Sixth & Stewart Ave. Seattle, WA. 98101-1286 (206) 443-0476		J. Kern
WASHINGTON	N.A.B. Building 1771 N. Street, N.W., Suite 200 Washington, D.C. 20036-1985 (202) 785-1400, Ext. 330		D. Pennick
ALBERTA	**Director of Tourism**	Cornerpoint Bldg. 10179-105 Street Edmonton, Alberta T5J 3S3	(403) 420-2944
SASKATCHEWAN	**Director of Tourism**	4th Floor 1955 Smith Street Regina, Saskatchewan S4P 2N8	(306) 780-5020
MANITOBA	**Director of Tourism**	608-333 Portage Ave. Box 981 Winnipeg, Manitoba R3C 2U2	(204) 949-3155
ONTARIO	**Director of Tourism**	1 First Canadian Place Suite 4840 P.O. Box 98 Toronto, Ontario M5X 1B1	(416) 365-3737
QUEBEC	**Directeur du Tourisme**	Tour de la Bourse 800 Place Victoria Case Postale 247 Montréal, Québec H4Z 1E8	(514) 283-2530
NOVA SCOTIA	**Director of Tourism**	P.O. Box 940 Station "M" Halifax, Nova Scotia B3J 2V9	(902) 426-7540
NEWFOUNDLAND	**Director of Tourism**	90 O'Leary Avenue P.O. Box 8950 St. John's, Nfld. A1B 3R9	(709) 772-4866
PRINCE EDWARD ISLAND	**Director of Tourism**	Federation Court Office Tower 134 Kent Street P.O. Box 1115 Charlottetown, P.E.I. C1A 7M8	(902) 566-7410
NEW BRUNSWICK	**Director of Tourism**	590 Brunswick St. Fredericton, N.B. E3B 3G8	(506) 452-3135 or 452-3129

Association des
Propriétaires d'Autobus
du Québec

**Ministère du Tourisme, des
Loisirs et du Patrimoine**

CP 12345
Fredericton (N-B) Canada
E3B 5C3

Téléphone: (506) 453-2444